



**SZYBKO I SPRAWNIE
PRZEKAZUJEMY
ZLECENIA
DO POLSKI**

ŚWIĘTA JUŻ BLISKO !

**POLECAMY NA PREZENTY
GWIAZDKOWE:**

TANIE, PRAKTYCZNE ZESTAWY PACZEK ŻYWNOŚCIOWYCH,
OWOCOWYCH, BAKALIE, WINOGRONA, ZABAWKI, KLOCKI,
KALKULATORY.

MŁYNKI I EXPRESY DO KAWY, SOKOWIRÓWKI, TOASTERY, ROBOTY
KUCHENNE, PRALKI, LODÓWKI, SUSZARKI, MASZYNY DO SZYCIA,
KOLOROWE TELEWIZORY, ZESTAWY STEREO, KOMPUTERY,
MAGNETOWIDY I WIELE INNYCH

**SATELITARNY PRZEKAZ ZLECEŃ -
SKRACA TERMIN DOSTAWY O 10 - 14 DNI**

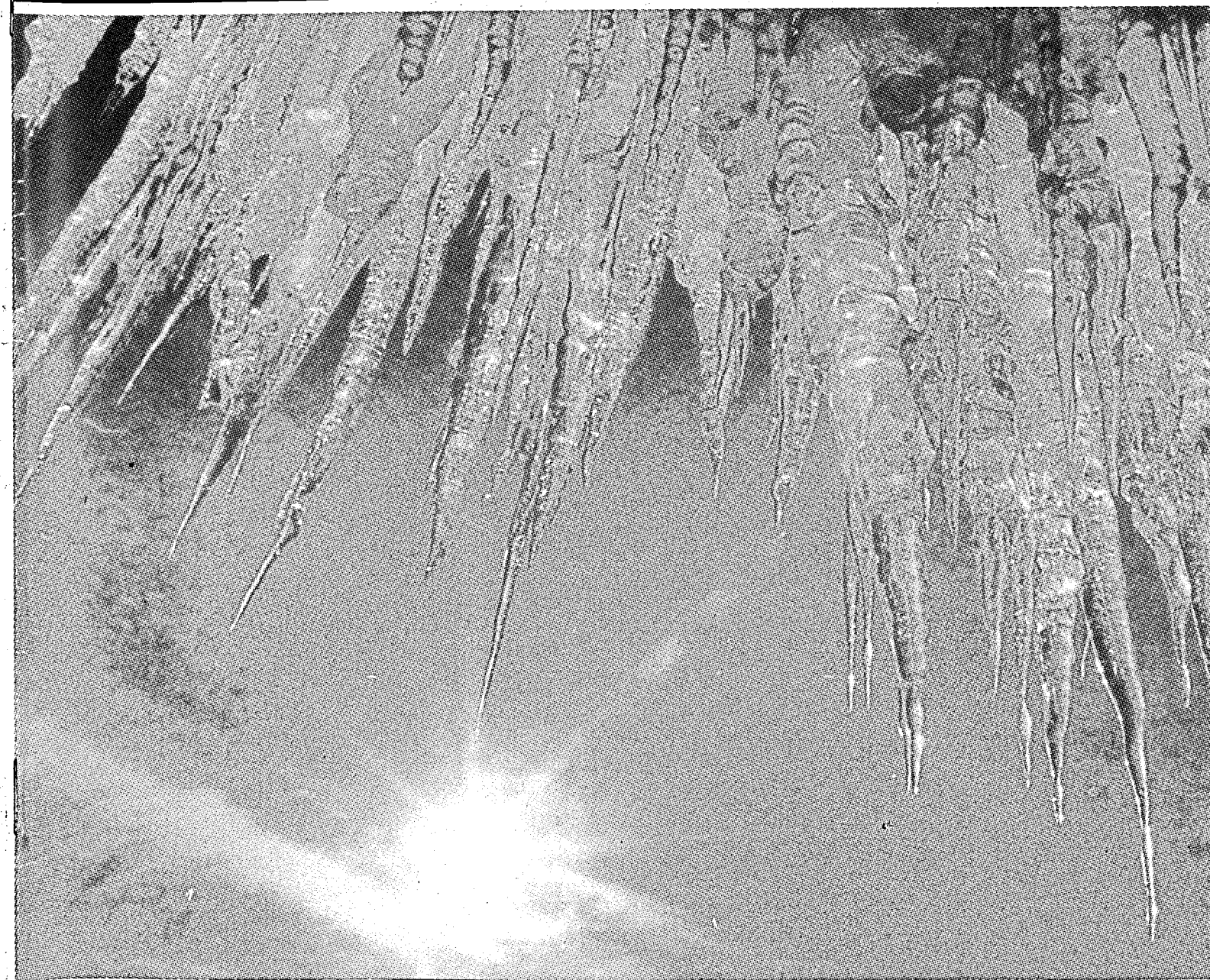
PRZEKAZY PIENIĘŻNE NA:
WYSOKO OPROCENTOWANE RACHUNKI WALUTOWE A i C
GOTÓWKA DO RĄK ODBIORCÓW, BONY TOWAROWE PEKAO

Aktualne cenniki i ilustrowane katalogi
przesyła i zlecenia przyjmuje:

PEKAO TRADING CO. (Canada) LTD.
1610 BLOOR ST. W. TORONTO, ONT. M6P 1A7
(między Keele St. i Dundas St. West)
TEL. (416) 588-1414
lub UPOWAŻNIENI DEALERZY

ECHO

NIEZALEŻNY TYGODNIK POLSKI
NUMBER 109 • DECEMBER 7, 1989 \$1.25

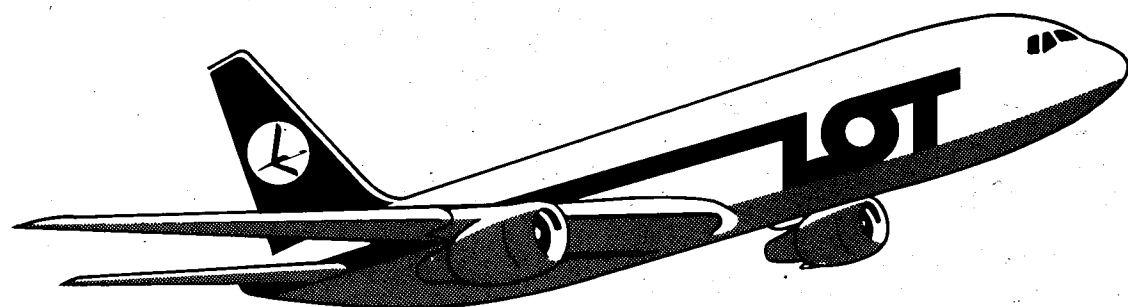


EUROPA

WIELKA ODWILŹ TRWA

**Możesz lecieć do Warszawy
przesiadając się
w Amsterdamie, we Frankfurcie
lub nawet w Helsinkach.**

**Albo...
Możesz lecieć do Warszawy
bezpośrednio
LOT!**



**LOT to jedyne linie lotnicze
które łączą bezpośrednio
Kanadę z Polską.**

- Samolot szeroko-kadłubowy BOEING 767
- Poraz pierwszy klasa business
- Filmy i muzyka stereo na pokładzie
- Zwiększona pojemność do przewozu cargo

Już dzisiaj zaplanuj podróż do Polski!
Twój agent podróży wraz
z Lotem zapraszają.

60 LOT
POLSKIE LINIE LOTNICZE · POLISH AIRLINES

ECHO
NIEZALEŻNY TYGODNIK POLSKI

WYDAWCY: Grażyna i Zbigniew Farmus

redaktor naczelny: Grażyna Farmus

REDAKTORZY:

Zbigniew Farmus	- Świat, Kanada
Wiesława Czapińska	- Polska
Leszek Szaruga	- Z dystansu
Rafał Marszałek	- Listy z Piasków
Karolina Jankowska	- Czytane między ...
	Lektury nieobojętne
dr Zofia Bończa	- Poradnia zaufania
dr Krzysztof Ostaszewski	- Pokochać kapitalizm
dr Lidia Dobosz	- Zdrowie
dr Jadwiga Górnicka	- Apteka natury
Halina Baranowska	- Życie nie umierać
Ewa Rewkowska	- Horoskop, kalendarium
Elżbieta Wolska	- Polak nie zginie

WSPÓŁPRACUJĄ:

prof. dr Ewa Brantley
dr Tadeusz Prus
Wacław Liebert
Adam Tomaszewski
Iwona Majewska
Wojciech Wojnarowicz
Janusz Pietrus
S.Cech
Krzysztof Krzysztoforski
Andrzej Stawicki
Nina Geysztor-Zawirska
Magda Czyżycka
Bogusław Rzepecki
Lech Jamka (RFN)
Marek Gaszyński (Polska)
Jan Rulewski (Polska)

Serwis własny z Polski, IPNS, Dementi, IPA
Typesetting: Olimpia Orlewicz

SPIS TREŚCI

	Naszym zdaniem.....	2
	Świat	4
	Kanada	6
	Polska	8
R.Dębicki	Projekt ustawy zarobkowej	11
	Forum Gospodarcze....	12
A.Schmidt	Teheran - nasz dom	14
	Listy	15
	Pigułki PCAG, Echo poleca	16
W.J.Korwin-Gosiewski	Podstawowa prawda ...	19
M.Ciesielczyk	KGB - jak działa dezinformacja	20
	Sport	22
G.Farmus	Ucieczka	24
F.Śmieja	Orleń - recenzja	26
H.Baranowska	Życie nie umierać	27
	Horoskop	28
	Kalendarium	29
	Krzyżówka	30
	Weź się w garść	31
H.Baranowska	Życie nie umierać	32
L.Dobosz	Zdrowie	33
	Spod paragrafu	34
E.Wolska	Polak nie zginie	35
 OKŁADKA I: Zdjęcie: A.Stawicki		 Sople

ADRES	51A Thistle Down Blvd. Rexdale, Ont. M9V 4A6, Canada
POCZTOWY:	TEL. (416) 747-6034, FAX: (416) 748 8046
ADVERTISMENT:	\$7 per column, Special: minimum 3 months' display (12 issues) 1 col. 1 1/2 inch \$75.00, 2 col. - 1 1/2 inches \$ 150.00, 2 col. - 3 inches: \$ 290.00, photo extra \$ 5.00, Full page \$850.00, half page \$250.00, JOB ADS FREE
SUBSCRIPTION	półroczna \$ 25.00, roczna \$ 50.00, dla nowo przybyłych bezpłatnych 12 numerów,
PRENUMERATA:	zagraniczna półroczna 25.00 \$US, roczna 50.00 \$US, lotnicza 100% więcej.

TRIUMF DUCHA

Z bardzo ważnych i ważnych wydarzeń z ubiegłego tygodnia zdecydowanie na czoło, jako rzeczywiste historyczne, wysuwa się spotkanie głowy Kościoła katolickiego z szefem partii i państwa sowieckiego.

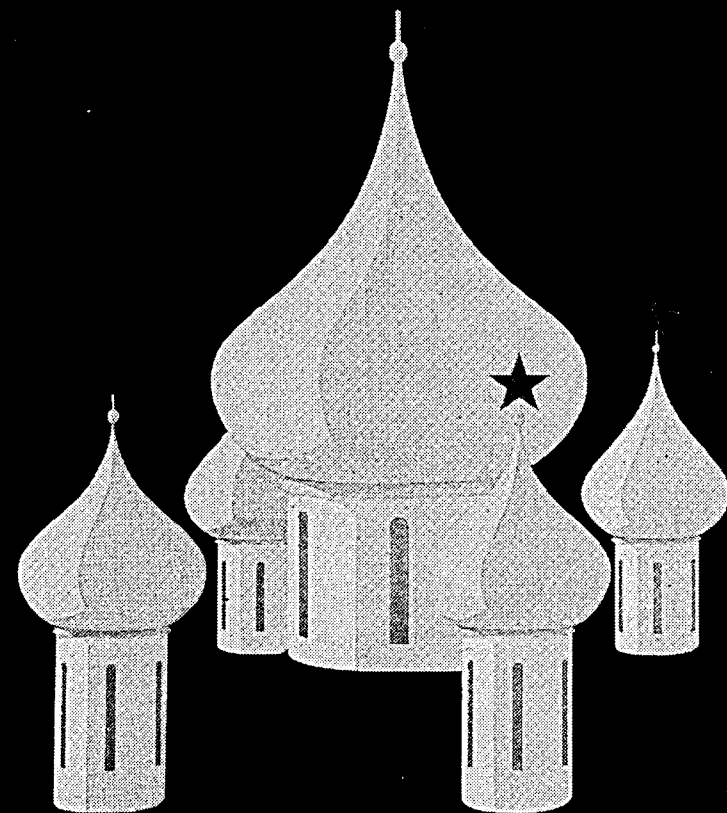
Po 70 latach wojującego, ludobójczego ateizmu, kosztującego życie miliony wiernych, naczelny komunista-ateista przybywa na spotkanie z Papieżem do jego siedziby w Watykanie z oliwną gałązką w ręku - a przynajmniej jako mesjasz pokoju się deklaruje.

Już sam ten bezprecedensowy fakt stanowi historię. Ale Rosjaninowi ateście spotykającemu Polaka-katolika to nie wystarcza. Nie wiemy, co Gorbaczow mówił prywatnie Janowi Pawłowi II, ale jego oficjalne wystąpienie stanowi następne wydarzenie historyczne. Przywódca komunistów podkreśla, że nie rości sobie więcej pretensji do posiadania monopolu na prawdę, do niepopelniania błędów, że nie uważa już ludzi, z którymi różni się opiniami za swych wrogów. Naczelny ateista mówi w obecności Ojca Świętego, że komuniści zdecydowali się nieodwracalnie na oparcie swej polityki o zasadę wolności wyboru, a rozwoju kulturalnego o dialog i akceptację.

Jest w tym coś z jednej strony strasznego - gdy diabeł się kaja zarazem i knuje - z drugiej chyba optymistycznego, że oto następca na pozycji Lucyfera w szatańskim imperium, składa zapewnienia przed namiestnikiem Bożym na Ziemi, iż porzucił spuściznę swych poprzedników za wiarę mordujących, torturujących, wrzucających do więzienia, prześladowających. Potrzebujemy wartości duchowych - przyznaje Gorbaczow - potrzebujemy wartości moralnych, które religia przez wieki pobudzała i zapewniała, są one potrzebne, aby przebudować, odnowić Związek Sowiecki.

Spotkanie nie było ani Świętym Przymierzem (ze względów oczywistych być takim nie mogło), ani Canossą -

Invisible Reality - grafika - Boris. International Design and Publications AB



władza sowiecka stwierdziła za ledwie, że potrzebuje pomocy sakralnej.

Papież Polak Słowianin może myślał słuchając Rosjanina Słowianina, mówiącego o nowym pokoju na kontynencie, że przyszła kolej po Europie innych plemion na Europę Słowiańską? A może prosił Ducha Świętego, aby zesłał na niego łaskę oświecającą, by mógł zrozumieć co Gorbaczow ma na myśli, gdy podkreśla, że mylą się ci, którzy upatrują w ostatnich wydarzeniach upadku komunizmu. "Przeciwnie, oznaczają one - zauważa Gorbaczow w Watykanie - że proces rozwoju komunizmu na świecie będzie przebiegał w bardziej zróżnicowany sposób".

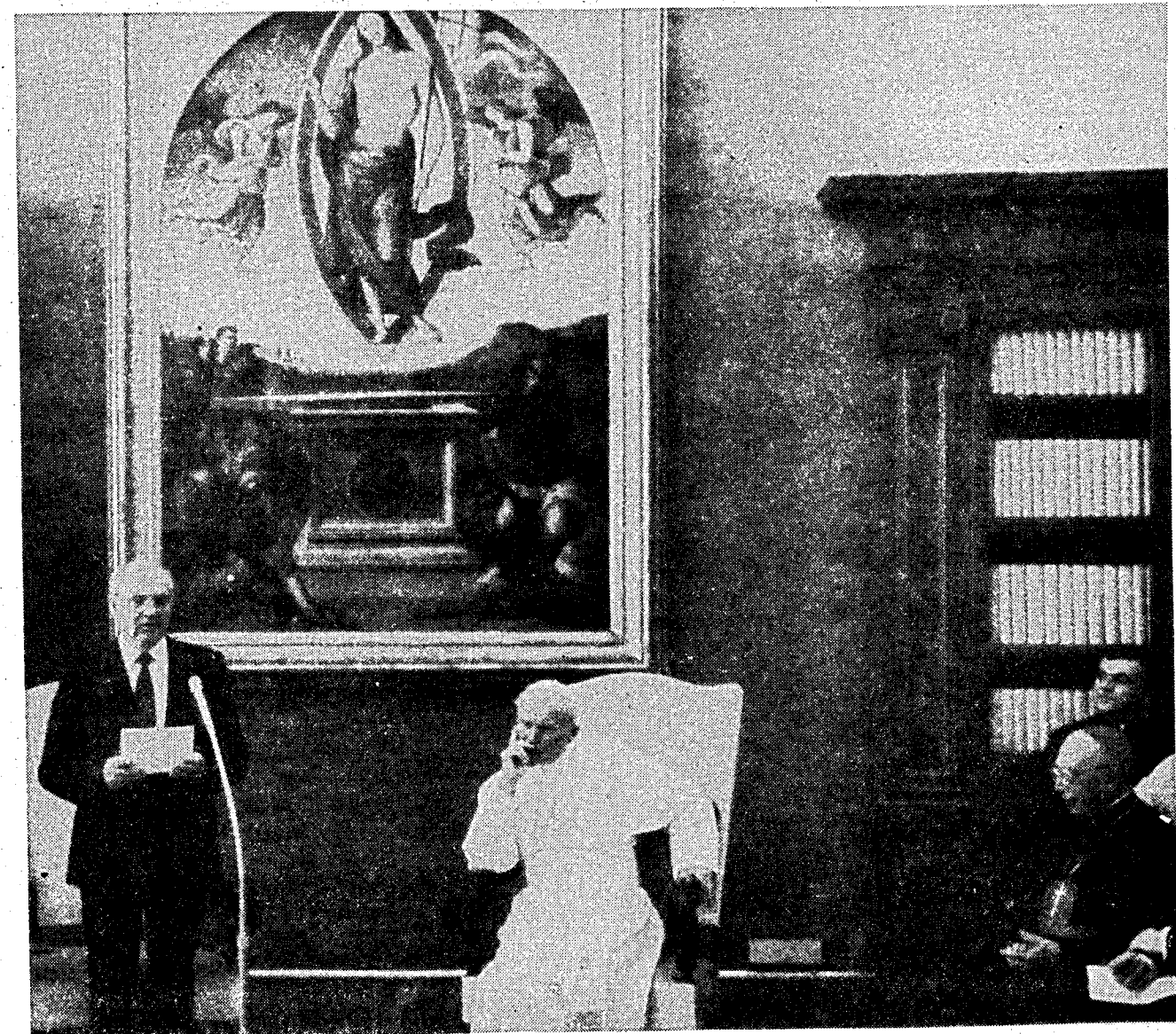
Papież, podobnie jak i inni światowi przywódcy, nie ma specjalnie innego wyjścia i zgodnie z wymogami historycznego przełomu obdarza Gorbaczow

czowa kredytem próby. Ale zarazem, jak żaden inny przywódca światowy, Papież daje do zrozumienia ateście, że obietnice i zapowiedzi są piękne, ale wypadają poczekać na rezultaty.

Optymiści przewidywali, że w Watykanie strony oświadczą, iż właśnie nawiązały stosunki dyplomatyczne, że już wkrótce Papież przybędzie z pielgrzymką do ZSSR, że zalegalizowany został Kościół katolicki na Ukrainie. Nic z tego się nie zdarzyło, ale Rubikon został przekroczony.

Nowy etap stosunków pomiędzy Stolicą Apostolską a Kremlm dopiero się zaczął, ale już na początku widać, że Papież patrzy dalej i sięga szerzej, wykraczając poza bieżące potrzeby gry politycznej prowadzonej przez człowieka ratującego komunizm przed upadkiem.

ZBIGNIEW FARMUS



1 grudnia doszło po raz pierwszy do spotkania głowy Kościoła katolickiego z przywódcą Związku Sowieckiego. W dniu tym Papież Jan Paweł I udzielił w Watykanie audiencji szefowi partii i państwa sowieckiego M. Gorbaczowowi. Spotkanie składało się z części publicznej, podczas której Papież przemawiał po włosku i po polsku oraz części prywatnej, przeprowadzonej w bibliotece papieskiej, gdzie Jan Paweł II i M. Gorbaczow rozmawiali po rosyjsku. Łącznie spotkanie trwało 75 minut. Przemawiając do Gorbaczowa po polsku Papież Jan Paweł II pobłogosławił go jako prezydenta ZSSR oraz jego rodzinę i sowieckich obywateli. Samo spotkanie określił jako nowe i niezwykle, ale także jako wydarzenie, które przejdzie do historii jako "testament nowych czasów". Jan Paweł II nie poruszył oficjalnie problemu ukraińskiego Kościoła katolickiego, ale powiedział, że odbędzie pielgrzymkę do ZSSR, gdy warunki wyznawania religii dla katolików ulegną poprawie. Papież zapowiedział także, że będzie się modlił za sukces spotkania na Morzu Śródziemnym przywódcy ZSSR Gorbaczowa z prezydentem USA G. Bushem. Szef partii i państwa sowieckiego Gorbaczow powiedział w swym wystąpieniu, że Związek Sowiecki rozpoczął erę dialogu z Watykanem i zdecydował się zawrzeć oficjalne stosunki ze Stolicą Apostolską. Gorbaczow podkreślił, że przez lata polityka ZSSR wobec Watykanu, jak i wewnętrzna polityka wyznaniowa nie były pozbawione błędów. Przyrzekł wolność wyznań i religii dla wszystkich wierzących w ZSSR. Przywódca ZSSR zaprosił Papieża Jana Pawła II do złożenia oficjalnej wizyty w Związku Sowieckim. Źródła w Watykanie podały, że spodziewają się wkrótce zalegalizowania Kościoła katolickiego na Ukrainie, połączonego przymusowo przez Stalina w 1946 roku z Kościołem prawosławnym. Te same źródła stwierdziły, że spotkanie Papieża z przywódcą ZSSR było właściwym krokiem w kierunku nawiązania pełnych stosunków dyplomatycznych pomiędzy Watykanem a ZSSR, ale do samego nawiązania droga jest jeszcze daleka i niełatwa. Wyraziły również opinię, że prawdopodobną datą pielgrzymki Papieża do ZSSR jest rok 1992.



• Na Morzu Śródziemnym w pobliżu Malty odbyło się spotkanie pomiędzy prezydentem USA G. Bushem a przywódcą ZSSR M. Gorbaczowem. Zgodzono się, że została otworzona nowa era stosunków Wschód-Zachód. Gorbaczow powiedział, że spotkanie zamknęło epokę zimnej wojny, jednakże prezydent Bush określił je jako spotkanie, które zmniejszyło różnice pomiędzy obydwojoma państwami. Gorbaczow powiedział, że zapewnił Busha, iż ZSSR nigdy nie rozpocznie gorącej wojny przeciwko USA oraz, że ZSSR uważa, iż wojna ideologiczna powinna stać się częścią przeszłości. Obydwaj poinformowali, że amerykański i sowiecki minister spraw zagranicznych spotkają się w styczniu, aby uzgodnić terminy redukcji broni nuklearnych oraz zakaz broni chemicznych. Zgodzono się także, że sprawa zjednoczenia Niemiec powinna być rozwiązana stopniowo, bez sztucznych przyspieszeń. Bush odrzucił propozycję omówienia zmian w statusie Układu Warszawskiego oraz NATO podtrzymując opinię, że przybył na spotkanie,

Na zdjęciu poniżej: Bush i Gorbaczow podczas spotkania na sowieckim okręcie wojennym "Stawa"



wykluczając jako główny temat rozbrojenia. Silna różnica zdań wypłynęła w sprawie Ameryki Środkowej. Bush stwierdził, że państwa komunistyczne nadal zaopatrują w broń komunistyczny rząd w Nikaragui, czemu Gorbaczow zaprzeczył. Ustalono, że następne spotkanie USA-ZSSR na szczycie odbędzie się w czerwcu przyszłego roku w Stanach Zjednoczonych.

• Po spotkaniu z Gorbaczowem prezydent Bush odleciał do Brukseli, gdzie spotkał się z przedstawicielami państw NATO. Bush powiedział, że nie można jeszcze mówić o zakończeniu zimnej wojny, ale należy poprzeć zmiany występujące w Europie Wschodniej pamiętając o ich ostrożnym i czujnym obserwowaniu.

• W Moskwie odbyło się spotkanie przywódców państw Układu Warszawskiego. Szef partii i państwa sowieckiego M. Gorbaczow poinformował o przebiegu i rezultatach swego spotkania z prezydentem USA G. Bushem. Na czele delegacji rumuńskiej stał szef partii i państwa N. Ceausescu, na czele delegacji NRD premier H. Modrow i prezydent E. Krenz. Delegacja czeskosłowacka była reprezentowana przez szefa partii K. Urbanka i premiera L. Adamca, a delegacja PRL przez prezydenta W. Jaruzelskiego, premiera T. Mazowieckiego i I sekretarza PZPR M. Rakowskiego. ZSSR oraz PRL, NRD, Węgry i Bułgaria ogłosiły rezolucję potępiającą wkroczenie wojsk Układu Warszawskiego do Czechosłowacji w 1968 roku określając ten krok jako bezpodstawną i nielegalną ingerencję w wewnętrzne sprawy suwerennego państwa.

• W NRD ustąpiło biuro polityczne i komitet centralny partii komunistycznej. Powołano 25-osobowy komitet tymczasowy do czasu wyłonienia nowego kierownictwa partii na nadzwyczajnym zjeździe w połowie grudnia.

• Z partii komunistycznej w NRD usunięto jej byłego szefa E. Honeckera i dużą liczbę innych wysokich funkcjonariuszy, oskarżając ich o nadużycie władzy i złamanie statutu partii. Prokuratura wszczęła śledztwo, trzech niedawnych członków biura politycznego zostało już zaarrestowanych. Władze

zajął kilkadziesiąt willi wypoczynkowych na terenie NRD, należących do Honeckera oraz innych czołowych przedstawicieli partii, rządu i państwa. Na terenie całego kraju trwają nadal masowe demonstracje. Manifestanci domagają się całkowitego ustąpienia wszystkich wysokich przedstawicieli dotychczasowych władz, likwidacji partii komunistycznej, jak najszybszego przeprowadzenia wolnych wyborów oraz postawienia winnych nadużycia władzy przed sądem.

H. Albrecht, członek komitetu tymczasowego partii komunistycznej, powiedział demonstrantom na manifestacji w Berlinie, że ich żądania są słuszne, gdyż nie można już postawić ani jednego kroku więcej razem z kryminalistami.

• W ZSSR A. Sacharow oraz czterech innych deputowanych wezwali do podjęcia w przyszłym tygodniu 2-godzinnego generalnego strajku ostrzegawczego, aby zmusić władzę do usunięcia z konstytucji artykułu zapewniającego partii komunistycznej kierowniczą rolę w państwie. Postawili oni także żądanie całkowitego zmniejszenia prawa dotyczącego własności prywatnej, przedsiębiorstw prywatnych oraz dzierżawy i posiadania ziemi i nieruchomości.

• Premier Czechosłowacji L. Adamec powołał nowy rząd złożony w większości z komunistów, zajmujących na 20 stanowisk - 15. Forum Obywatelskie oświadczyło, że nie jest to nowy, reformatorski rząd obiecany podczas rozmów komunistów z Forum i wezwało obywateli do przeprowadzenia w przyszłym tygodniu strajku generalnego, jeśli nowo mianowany rząd nie zostanie zastąpiony rządem reformatorskim. Forum zażądało także przeprowadzenia wolnych wyborów do lipca przyszłego roku. Premier Adamec powiedział, że nie ustąpi wobec wybuchów emocji publicznej, ale jednocześnie wykluczył użycie siły fizycznej jako środka rozwiązania problemów politycznych.

• Na Filipinach nie powiódł się wojskowy zamach stanu. Na skutek walk zginęło ponad 100 osób. W trakcie zamachu Stany Zjednoczone wyraziły poparcie dla wybranego w wolnych,

demokratycznych wyborach prezydenta Corazon Aquino. Prezydent Bush odmówił jednak Aquino, aby samoloty amerykańskie zbombardowały pozycje zajęte przez zamachowców, zgadzając się, aby krążyły w powietrzu, uniemożliwiając samolotom zamachowców przeprowadzenie operacji wojskowych. Wiceprezydent Filipin S. Laurel powiedział, że celem zamachowców był dobry rząd. Zamachowcy podali, że chcieli odsunąć Aquino od władzy, gdyż jest zbyt łagodna wobec partyzantów komunistycznych oraz toleruje korupcję wśród swych krewnych oraz członków rządu. Był to szósty zamach stanu przeciwko Aquino od czasu, gdy w 1986 roku wygrała wybory prezydenckie.



• Nowym premierem Indii został 58-letni V.P. Singh stojący na czele Frontu Narodowego - pięciopartyjnej koalicji. Stał on na czele pierwszego w niepodległej historii Indii rządu mniejszościowego. W swym pierwszym wystąpieniu jako premier zapowiedział m.in. skoncentrowanie wysiłków rządowych na podniesieniu poziomu życia na wsi oraz postawienie przed sądem wszystkich winnych korupcji w rządzie premiera Gandhiego, nie wykluczając samego byłego premiera, jeżeli śledztwo wykaże, że także pobierał łapówki.

• Komunistyczna partia USA odbyła w Chicago zjazd z okazji 70-lecia powstania. I sekretarz G. Hall powiedział, że wybuch dążeń wolnościowych

w Europie Wschodniej jest potwierdzeniem słuszności marksizmu. Wizytę Wałęsy w USA określił jako wystawianie Polski na sprzedaż bez pytania się o zdanie Polaków. Szacuje się, że amerykańska partia komunistyczna liczy od 30 do 100 tys. członków.

• Od 1 stycznia przyszłego roku funkcję Wysokiego Komisarza ONZ ds. Uchodźców będzie sprawował Norweg T. Stoltenberg. Powiedział on, że będzie się starał, aby repatriacja uchodźców z jakichkolwiek krajów odbywała się na zasadzie dobrowolności, ale powołując się na konkretne warunki w różnych krajach, odmówił sformułowania sztywnej reguły rozstrzygnięcia problemu uchodźców.

• Wszystkie czołowe gazety syryjskie wezwały kraje arabskie do zbrojnego rozprawienia się z Izraelem. Gazety piszą, że Izrael wcale nie chce pokoju, a brak odpowiedniej reakcji zbrojnej ze strony świata arabskiego spowoduje, że Izrael będzie kontynuował ekspansję terytorialną na całym obszarze od Nilu do Eufratu.

• Premier Węgier M. Nemeth powiedział, że rząd WRL przedstawił w 1982 roku fałszywe dane Międzynarodowemu Funduszowi Walutowemu, aby nie narażać swych szans na dalsze pożyczki z zachodnich instytucji finansowych. Premier dodał, że rząd Republiki Węgierskiej opracowuje obecnie prawdziwe dane o sytuacji finansowej Węgier i podkreślił, że pod koniec tego roku zadłużenie Węgier wyniesie 20 mld dolarów.

• L. Albakin, główny doradca przywódcy ZSSR M. Gorbaczowa, powiedział, że gospodarka ZSSR zdążyła do przepaści i że rząd ma tylko rok, aby ją zawrócić. Albakin przedstawił 6-letni plan głębokich reform gospodarczych oparty na założeniu, że tonący ZSSR musi się uratować sam. Zastrzyki finansowe z USA oraz innych uprzemysłowionych krajów mogą pomóc, ale odgrywają rolę drugorzędną - dodał Albakin.

• W RFN został zamordowany szef Deutsche Bank A. Herrhausen. W sa-

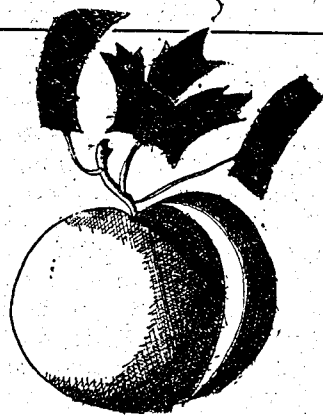
mochodzie, w którym jechał bankier wybuchła bomba. Herrhausen uchodził za jednego z najpotężniejszych finansistów na świecie. Do zamachu przystąpiła się terrorystyczna, lewacka organizacja Frakcja Armii Czerwonej. Rząd RFN wyznaczył nagrodę w wysokości 2,2 mln dol. US za ujęcie bądź pomoc w ujęciu terrorystów.

• Kardynał M. Lubacziwski, głowa ukraińskiego Kościoła katolickiego, wezwał wiernych na Ukrainie do jawnego wyznawania wiary oraz uczestnictwa w obrzędach religijnych.

• Obraz Picasso "Ślub Pierrette" z okresu niebieskiego twórczości malarza został nabyty na aukcji w Paryżu przez japońską kompanię Nippon Autopolis za sumę 57 mln dol. kan. Rekord ceny pozostaje nadal przy obrazie Van Gogha "Irysy", który został nabyty w 1987 roku za 62,5 mln dol. kan.

• Premier Izraela Y. Shamir powiedział, że perspektywa istnienia jednego państwa niemieckiego może stanowić poważny problem dla Żydów oraz wyraził obawy, że w konsekwencji przyniesie zmiany na mapie świata. Urodzony w Polsce Shamir stracił całą rodzinę w hitlerowskich obozach zagłady. Natomiast minister finansów S. Peres ostrzegł, że Niemcy Wschodnie muszą ostatecznie wypłacić Żydom wojenne odszkodowania, jeśli wejdą na drogę połączenia się z RFN. Do tej pory NRD odrzucała żądania Izraela o odszkodowania, utrzymując, że jako państwo antyfaszystowskie, została powołana do życia przez ludzi, którzy również byli ofiarami hitlerowców.

• W. Zagladin, doradca przywódcy ZSSR M. Gorbaczowa, powiedział w Rzymie, że ZSSR nie dopuści do tego, aby republiki nadbałtyckie skopiowały reformy mające miejsce w Polsce, na Węgrzech, w NRD bądź Czechosłowacji. Łotwa, Litwa i Estonia dostały już znaczną autonomię w zakresie gospodarki i polityki, ale trzeba pamiętać, że w całym ZSSR, a więc i w 15 republikach partia komunistyczna pełni rolę kierowniczą.



NDP NALEŻY DO McLAUGHLIN

W Winnipegu odbył się zjazd socjalistycznej Nowej Partii Demokratycznej. Podczas zjazdu wybrano nowego szefa na miejsce ustępującego Eda Broadbenta. Została nim Audrey McLaughlin, 53-letnia posłanka do parlamentu federalnego z Yukonu, stając się pierwszą w historii Kanady kobietą - przywódcą partii federalnej. Jej zwycięstwo, przewidywane przez ekspertów politycznych, nie było łatwe, wymagało czterech tur głosowania. We wszystkich McLaughlin plasowała się na pierwszym miejscu, uzyskując w ostatniej 1316 głosów (55%) i pokonując byłego premiera Brytyjskiej Kolumbii D.Barretta większością 244 głosów. Jeszcze przed 3 laty McLaughlin była osobą mało znaną. Wygrała jednak nieznacznie wybory uzupełniające w Yukonie (po ustąpieniu konserwatysty Nielsena) i jako poseł federalny zaczęła zdobywać szlify polityczne w Ottawie. Po zwycięstwie w Winnipegu McLaughlin powiedziała, że jest gotowa ruszyć na podbój świata i chce zostać pierwszym premierem Kanady z ramienia NDP. Jest rozwódką, ma dwoje dorosłych dzieci. Urodzona w Windsor, większość swego życia spędziła w Ontario. Od 10 lat mieszka w Yukonie.



Wydała na swą kampanię 80 432 dol., z czego 51 tys. otrzymała od 566 donatorów, a resztę wzięła z własnej kieszeni. W roku 1984 J.Turner i J.Chretien wydali po 1.6 mln dol. na swe kampanie przywódcze w czasie ubiegania się o przywództwo Partii Liberalnej.

TEGO JESZCZE NIE BYŁO!

W Vancouver miała miejsce demonstracja osób protestujących przeciwko sędziemu P. van der Hoopsowi. 63-letni van der Hoops wydał wyrok w zawieszeniu przeciwko 33-letniemu mężczyźnie za seksualne molestowanie 3-letniej dziewczynki. Sędzia orzekł, że częściowo do niezwyklej okoliczności wydarzenia wpływających na wyrok należy zaliczyć seksualnie agresywne zachowanie się dziewczynki. Sędzia zauważył, że dziewczynka ma historię ocierania się o ludzi, szczególnie swą częścią pochwową. W dniu przestępstwa, stwierdził sędzia, skazany D.Lee-son, opiekujący się dziewczynką, znalazł się w sytuacji, w której ocierała się ona przez ubranie o jego genitalia, a następnie otworzyła jego zamek błyskawiczny. Członek skazanego, wyjaśnił sędzia, znalazł się na zewnątrz, dotykając pochwy dziewczynki, ale można przyjąć, że była to dla oskarżonego sytuacja niecodzienna i raczej niezamierzona. Sędzia dodał także, że skazany przez cały dzień pił alkohol i był pod koniec dnia, w którym incydent miał miejsce zmęczony. Prokurator prowincjonalny Bud Smith zapowiedział wniesienie apelacji od wyroku. Ponad 200 demonstrujących osób domagało się wyrzucenia z pracy sędziego van der Hoopsa. Sue McCowan powiedziała, że przyszła demonstrować w obronie wszystkich dzieci: "Jak ktoś może sugerować, że 3-letnie dziecko może być odpowiedzialne za zachowanie seksualne?". R.Gillings, rzecznik organizacji Kobiety Przeciwko Przemocy Wobec Kobiet powiedziała, że nadeszła najwyższa pora, aby w końcu sędziowie przestali winić ofiary. Dodała, że wyrok zakłada, iż dzieci są odpowiedzialne, a nawet, iż są w stanie bronić się przed nadużyciami seksualnymi oraz innymi formami przemocy ze strony dorosłych. Gillings stwierdziła,

że sędziowie powinni przejść szkolenie obejmujące wiedzę o relacjach seksualnych pomiędzy dorosłymi i dziećmi, zanim będą mieli prawo orzekać w takich przypadkach.

1 MLN DOL. DLA UNIwersYTETU YORK JAK Z NIEBA

90-letni Japończyk R.Sasakawa przekazał 1 mln dol. donacji na rzecz Uniwersytetu York w Toronto. Sasakawa, jeden z najbogatszych ludzi na świecie przekazuje od 1962 roku rocznie duże sumy pieniędzy na różne wartościowe cele. W tym roku fundacja Sasakawy przekazała 50 donacji o wielomilionowej sumie. H.Arthurs, rektor Uniwersytetu York, zapytany o to, jak doszło do donacji na rzecz uniwersytetu, odpowiedział, że sam chciałby wiedzieć. Ni stąd ni zowąd - dodał - syn Sasakawy Yohei wkroczył do mego gabinetu i wręczył mi czek na potrzeby uczelni na sumę 1 mln dol. US. Uniwersytet York jest jedynym uniwersyte-tem kanadyjskim, który dostał dotację od Sasakawy. Sasakawa, stojący na czele legalnego syndykatu gier hazardowych, uchodzi za jednego z największych filantropów na świecie.

KANADA CZĘŚCIĄ USA JUŻ W 2000 ROKU?

Bestsellerem na rynku amerykańskim jest książka Marvinina Cetrona "American Renaissance: Our Life At The Turn Of The 21st Century". Autor przewiduje, że około 2000 roku Kanada stanie się częścią Stanów Zjednoczonych. Dojdzie do tego na skutek uformowania się międzynarodowych bloków gospodarczo-handlowych na całym świecie, konkurujących ze sobą. Naturalną konsekwencją dla Kanady będzie jeszcze większe zacieśnienie już daleko sięgających więzi z USA. Zdaniem Cetrona ludzie, gospodarki i kultury po obydwu stronach kanadyjsko-amerykańskiej granicy stają się coraz bardziej nieodróżnialne, potężne bloki zjednoczenia w Europie oraz w Azji pchną ostatecznie Kanadę do połączenia się z USA. Zdaniem autora do roku 2000 51 stanem zostanie Puerto Rico, natomiast do tego roku bądź wkrótce potem 52 stanem zostaną pro-

wincje atlantyckie, 53 Ontario, 54 - prowincje zachodnie, a 55 Yukon i Northwest Territories. Cetron ubolewa, że nie może znaleźć wydawcy kanadyjskiego. "Może na rynku kanadyjskim moja książka uchodzi na zbyt wybuchową" - dodaje. Ale przecież - podkreśla - o połączeniu się nie zdecyduje Waszyngton. Zostało to zdecydowane w Kanadzie z chwilą podpisania układu o wolnym handlu.

15% MEŻCZYŹN I 5% KOBIET ZA BARDZO RYZYKUJE

Badanie przeprowadzone na zamówienie federalnego ministerstwa zdrowia wykazało, że 15% mężczyzn w Kanadzie uprawia stosunki seksualne w taki sposób, że automatycznie znajduje się w grupie obciążonej wysokim ryzykiem zarażenia się AIDS. Mężczyźni ci regularnie utrzymują stosunki seksualne z kobietami, które znają słabo bądź w ogóle, nie stosując przy tym żadnych technik ochronnych, przede wszystkim zaś nie stosując prezerwatyw. Podobnie zachowuje się 5% kobiet. Badania przeprowadzone przez socjologa prof. M.Ormsteina z Uniwersytetu York wykazały także, że ponad 50% mężczyzn i 41% kobiet, mających dwóch bądź więcej partnerów seksualnych w ostatnich 5 latach zmieniło swe zachowanie seksualne na bardziej bezpieczne bądź bezpieczne z powodu epidemii AIDS. W Kanadzie mamy ponad 3100 osób chorych na AIDS i ponad 50 tys. zarażonych wirusem AIDS.

UWAGA, KIEROWCY!

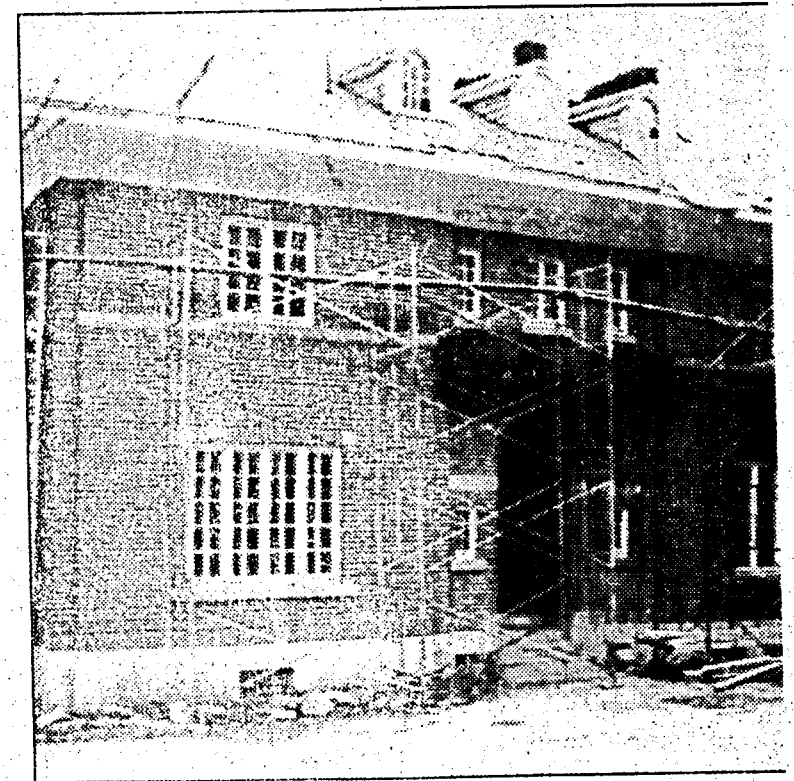
Policja w Metro Toronto oraz w regionach Peel, York, Durham i Halton prowincji Ontario, rozpoczęła 1 grudnia program punktów kontrolnych na terenie całego miasta i okolic, na których policjanci będą sprawdzać zatrzymanych kierowców czy są trzeźwi, czy mają zapięte pasy i czy prowadzą samochody bez defektu. W roku ubiegłym zatrzymano w Toronto 167 tys. pojazdów, wykrywając 150 kierowców, posiadających wyższy niż dozwolony limit alkoholu w krwi, natomiast w prowincji zatrzymano 316 tys. pojazdów, wykrywając 445 kierowców posiadających wyższy niż dozwolony limit

alkoholu we krwi. Tegoroczny program The Christmas RIDE (Reduced Impaired Driving Everywhere) potrwa do 2 stycznia włącznie. Policja przewiduje, że zatrzyma 475 tys. pojazdów.

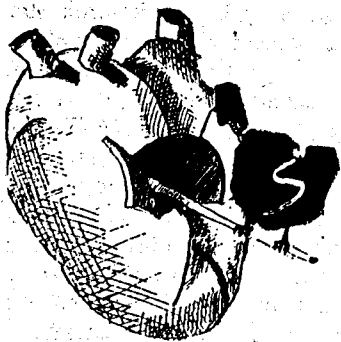
DLA NAS PRACE GORSZE

Kanadyjska Rada ds. Etnicznych, reprezentująca 38 grup etnicznych z całej Kanady, oskarżyła prywatne i państwowe przedsiębiorstwa zarządzane bądź regulowane przez przepisy federalne o niezatrudnianie odpowiedniego procentu pracowników, pochodzących ze społeczności etnicznych.

Rada stwierdziła, że w 1988 roku 70% takich przedsiębiorstw zatrudniało mniej pracowników ze społeczności etnicznych niż procent jaki stanowią etnicy w ogóle pracowników kanadyjskich. Rada stwierdziła, że wiele przedsiębiorstw nie zatrudniało pracowników etnicznych nawet na akceptowalnym poziomie 5% ogółu pracowników w firmie. Wśród znanych firm zatrudniających pracowników etnicznych na poziomie niższym niż 5% znalazły się takie jak Bell Canada, CBC, Canadian Press, Air Canada, Voyageur Inc., Greyhound, Canadian National Railways, CP Rail oraz Canada Post.



Dom za 1,75 mln dol. Nabyła go gubernator generalny Kanady Jeanne Sauve, która przechodzi na emeryturę kończąc 31 grudnia tego roku funkcję przedstawiciela królowej w Kanadzie i tytularnej głowy państwa kanadyjskiego. Nowy dom pani Sauve ma 20 pokoiów i znajduje się w centrum Montrealu w pobliżu odcinka dróg sklepów ulicy Sherbrooke. 67-letnia J.Sauve po nabyciu domu przeprowadziła remont i liczne renowacje m.in. dodając 4 łazienki, nowoczesną kuchnię oraz piękny otaczający posiadłość metalowy płot. Będąc gubernatorem generalnym Jeanne Sauve była krytykowana za zamknięcie przed publicznością oficjalnej rezydencji gubernatorów Rideau Hall w Ottawie. Obejmujący od 1 stycznia stanowisko po Sauve Ray Hnatyshyn nie jest elitystą, lecz populistą i wydaje się pewne, że szarzy obywatele kanadyjscy będą mogli ponownie, zgodnie z tradycją, wkraczać na teren posiadłości Rideau Hall.



POLITYKA

Zakończyło się 14 posiedzenie Sejmu uznane zgodnie za posiedzenie historyczne. Omawiano projekt zmian i poprawek do konstytucji PRL, m.in. usunięcie artykułu o kierowniczej roli PZPR, wyeliminowanie słowa "ludowa" z nazwy państwa polskiego oraz przywrócenie korony orłowi w godle Polski. Wśród innych zasadniczych zmian poruszono także kwestię wprowadzenia do konstytucji artykułu gwarantującego swobodę działania wszystkim partiom politycznym, stojącym na gruncie prawa polskiego, artykułu określającego własność i prawo własności jako podstawę egzystencji politycznej i gospodarczej państwa, oraz artykułu podporządkowującego organa ścigania Sejmowi. Projekt zmian przewiduje także wprowadzenie artykułu kończącego monopol państwa w handlu zagranicznym.

Prezydent Bush podpisał ustawę o pomocy dla Polski i Węgier. W ciągu 3 lat Polska otrzyma 857 mln dol., a Węgry 91 mln dol. Bush powiedział, że przyszłe pokolenia wielki zwrot w Europie Wschodniej będą pamiętać poprzez odważne działania dwóch wielkich narodów - polskiego i węgierskiego.

Do prezydenta W.Jaruzelskiego zwrócił się Komitet Helsiński w Polsce o jak najszybsze podpisanie i przekazanie do ratyfikacji konwencji Narodów Zjednoczonych o statusie uchodźcy z roku 1951 oraz protokołu konwencji z roku 1957. Dokumenty te przyznają specjalną

ochronę prawną uchodźcom korzystającym z azylu oraz osobom, które ubiegają się o azyl.

Prezydent W.Jaruzelski powiedział, że zostanie podjęto śledztwo w sprawie śmierci 9 górników kopalni "Wujek" w dniu 16 grudnia 1981 roku.

Premier T.Mazowiecki przybył 3 grudnia w przeddzień górniczego święta na Górny Śląsk. Mazowiecki spotkał się z górnikami kopalni "Wieczorek" oraz wziął udział w mszy w kościele św. Anny w Katowicach. Podczas mszy złożył wraz z górnikami wieniec na ołtarzu patronki górników św. Barbary. Premier podziękował górnikom za dobrowolne podejmowanie pracy w wolne soboty oraz za codzienny wkład pracy w poprawę Polski.

Podczas spotkania przywódców NATO w Brukseli, na którym Bush poinformował o przebiegu i rezultatach swych rozmów z Gorbaczowem na Malcie, omawiano także inne sprawy. Premier W.Brytanii M.Thatcher wyraziła przekonanie, że pomoc Zachodu należy się zwłaszcza Polsce i Węgrom. Zdaniem Thatcher kraje NATO mają szczególne zobowiązania wobec obu krajów.

Przywódców państw Układu Warszawskiego poinformował w Moskwie o przebiegu i rezultatach swego spotkania z prezydentem Bushem przywódca ZSSR M.Gorbaczow. Po raz pierwszy w posiedzeniu na szczycie państw Układu Warszawskiego wzięli udział przywódcy nie należący do partii komunistycznej - premier Polski Tadeusz Mazowiecki i członkowie delegacji węgierskiej.

Wzrasta napięcie na linii Warszawa-Berlin Wschodni w dziedzinie tzw. wojny ze spekulacją, wydanej przez władze wschodnioniemieckie polskim turystom. Bogusław Miernik, dyrektor ministerstwa spraw zagranicznych PRL, oświadczył zdecydowanie, że rząd polski nie będzie tolerował żadnych dyskryminujących środków, podjętych

przez władze wschodnioniemieckie wobec polskich obywateli przebywających w NRD. W piątek 1 grudnia przed konsulatami NRD w Szczecinie około 100 młodych Polaków urządziło manifestację protestu pod wymownym hasłem czy Mur Berliński został przemieszczony nad Odrę i Nysę. B.Miernik podczas wizyty w ubiegłym tygodniu w Berlinie Wschodnim na czele delegacji konsularnej otwarcie oskarżył NRD o prowokowanie antypolskiej psychozy, odrzucając jednocześnie wszelkie nieudolne wyjaśnienia przywódców wschodnioniemieckich. Odmówił też podpisania protokołu negocjacji, by, jak wyjaśnił, nie stwarzać wrażenia, że rząd polski akceptuje środki zastosowane wobec Polaków przez Berlin Zachodni. Turyści polscy coraz częściej padają ofiarami przymusowego zwracania do Polski, konfiskaty towarów uznanych arbitralnie przez organa NRD za towary przeznaczone na handel, brutalnych antypolskich wyzwisk, a nawet poturbowań i pobić.

Lech Wałęsa w postaniu do górników polskich z okazji Barburkowego Święta podkreślił, że oczekuje z niecierpliwością na przyśpieszenie nieodzownych reform. "Zdajemy sobie dzisiaj sprawę - stwierdza przewodniczący Solidarności - do jakiego stopnia olbrzymi wysiłek górników marnowany jest na skutek złej organizacji pracy, wadliwego systemu zarządzania i scentralizowanej technokracji. Sami dobrze wicie jakieś rezerwy i możliwości". W swym postaniu Wałęsa wspominał także o 9 zabitych górnikach kopalni "Wujek" podczas stanu wojennego, dając wyraz nadziei, że nigdy już górnicy nie będą ginąć z rąk ludzi zaślepionych polityczną nienawiścią.

Delegacja Solidarności złożyła 5-dniową wizytę w W.Brytanii. Sekretarz generalny brytyjskiej centrali związków zawodowych N.Willis nazwał Wałęsę natchnieniem związkowców na całym świecie. Wałęsa był przyjęty przez premier M.Thatcher. Przewodniczący Solidarności tak samo, jak podczas swych ostatnich wizyt w RFN, Kanadzie i USA, także w W.Brytanii, zabiegał o

inwestycje dla Polski, namawiając biznesmenów do zrobienia korzystnego interesu z Polską.

Wałęsa podkreślił, że jak do tej pory w Polsce działa już prawie 400 firm zachodnioniemieckich, a tylko kilkanaście brytyjskich. Po powrocie do kraju Wałęsa przedstawił przebieg wizyty i jej rezultat premierowi T.Mazowieckiemu oraz prezydentowi W.Jaruzelskiemu. Dziennikarzom powiedział, że swoje zadania w W.Brytanii wykonał w 500%.

Na granicy polsko-czechosłowackiej rozpoczęto likwidację zasieków i zapór.

Podczas pobytu Wałęsy w USA federacja pracy AFL-CIO wykupiła reklamę, w której Wałęsa powiedział w języku polskim: "Zainspirowaliście świat ideałami wolności, dzięki wam rozwinęły się związki zawodowe, a robotnicy zapewnili sobie demokrację w miejscach pracy. Proszę, utrzymajcie swe poparcie dla nas w Polsce i popierajcie swoje związki w Stanach Zjednoczonych. Union-yes". Reklama została nadana dwukrotnie, raz podczas wyświetlania popularnego serialu telewizyjnego "Roseanne", a drugi raz podczas meczu NFL pomiędzy Notre Dame i Miami Dolphins.

Źródła dobrze poinformowane podają, że zatrudniająca ponad 400 osób Kancelaria Prezydenta obsadzona jest w większości najgorszymi ludźmi partyjnej nomenklatury.

Sejm uchwalił (przeciw 61 posłom) ustawę o amnestii. Amnestia ma charakter warunkowy i ograniczony. Zawieszone zostanie wykonywanie kary przy wyrokach do lat 2, a przy przestępstwach nieumyślnych do lat 3. Kary do lat 10 zostaną złagodzone o połowę, kary powyżej lat 10 o jedną trzecią. Kara 25 lat pozbawienia wolności będzie zamieniona na karę 15 lat, a kara śmierci na 25 lat.

Stanisław Ciosek, były sekretarz KC PZPR, były sekretarz generalny rozwiązanej niedawno PRON-u, został

mianowany przez prezydenta Jaruzelskiego ambasadorem PRL w Moskwie.

W Warszawie odbył się zjazd reaktywowanego w lecie br. Stronnictwa Narodowego. W referacie wprowadzającym czytamy m.in. "Państwo polskie musi być nie państwem obywatelskim, ale państwem Narodu Polskiego". Prezesem Rady Naczelnej został Bronisław Eker.

GOSPODARKA

W Polsce przebywała z czterodniową wizytą rozpoznawczą delegacja ekonomiczna prezydenta USA. Zadaniem delegacji było oszacowanie stanu gospodarczego Polski oraz sformułowanie środków i sposobów pomocy. Na czele 20-osobowej delegacji stał minister rolnictwa C.Yeutter. W jej składzie byli także m.in. minister handlu R.Mosbacher, minister pracy E.Dole, przewodniczący Rady Doradców Ekonomicznych w Białym Domu M.Boskin oraz prezes Kongresu Polonii Amerykańskiej Edward Moskal. Delegacja spotkała się z wieloma czołowymi postaciami życia politycznego i gospodarczego, w tym także z premierem T.Mazowieckim, który podkreślił, że sukces przemian w Polsce ma podstawowe znaczenie dla sukcesu przemian w Europie Wschodniej. Zawarto szereg porozumień i wstępnych umów. Ustalono m.in. zasady szkolenia przez ekspertów amerykańskich polskich kadr w zakresie gospodarki rynkowej i bankowości.

4 grudnia rząd premiera Mazowieckiego już po raz ósmy zdevaluował złotówkę. Tym razem o 10,5%. Dolar jest odtąd warty oficjalnie 4200 zł. W ciągu ostatniego miesiąca polski pieniądz stracił 75% swej wartości w relacji do dolara na rynku oficjalnym.

Polska wyraziła zamiar ponownego przenegocjonowania warunków na jakich z końcem lat 60 przystąpiła do ogólnego porozumienia o taryfach celnych i handlu - GATT. Życzenie to

sformułował w Genewie na 45 konferencji stron będących kontrahentami układu, wiceminister ds. współpracy gospodarczej z zagranicą Janusz Kaczurba, uznając owe warunki za przestarzałe. Przystępując do GATT Polska zobowiązała się m.in. zwiększać corocznie m.in. o 7% import z krajów sygnatariuszy, czego zresztą od lat już nie przestrzega. Natomiast nie uzyskała w zamian żadnych przywilejów dostępnych członkom tej instytucji. W Warszawie chodzi przede wszystkim o uzyskanie klauzuli najwyższego uprzywilejowania handlowego w kontaktach ze wszystkimi członkami GATT.

Dwudniową wizytę w Polsce złożył premier Dolnej Saksonii E.Albrecht. Odbył on rozmowy z premierem T.Mazowieckim i I sekretarzem PZPR M.Rakowskim. Albrecht powiedział, że Dolna Saksonia zaoferowała pomoc gospodarczą Polsce. Podkreślił, że udało mu się nawiązać bezpośrednie kontakty z rolnikami w regionie poznańskim i wyraził pewność, że uda im się wspólnie rozwiązać część bolączek rolnictwa polskiego.

Komitet Ekonomiczny Rady Ministrów pod przewodnictwem wicepremiera i ministra finansów L.Balcerowicza rozpoczął opracowywanie zasad działania zagranicznych inwestycji w Polsce, zakładając gospodarkę wolnorynkową.

Narodowy Bank Polski wprowadził z dniem 1 grudnia do obiegu banknoty o wartości nominalnej 50 i 200 tys. zł. Bank wyjaśnił, że rosnące płace i ceny wymagają łatwiejszych do liczenia pieniędzy.

Rząd premiera Mazowieckiego rozpiął 11-letnią pożyczkę narodową na sumę 5 bilionów zł. Obligacje rząd będzie wykupował jednak od roku 1995. Celem pożyczki jest wchłonięcie nawisu inflacyjnego oraz zmniejszenie deficytu budżetowego.

Kiedy zostanie uruchomiona Stocznia Gdańska jako joint venture, w którym Barbara Piasecka-Johnson ma 55% akcji.

Początkowo planowano dzień 1 stycznia 1990 roku. Ale eksperci z firm angielskich nadal nie mogą wycenić majątku. Zabiera im to więcej czasu niż myśleli. Piasecka-Johnson liczy na to, że spółka ruszy w I kwartale przyszłego roku.

Dziennik "Rzeczpospolita" (już pod kierunkiem D.Fikusa) stwierdził, że w tym roku Polska wydobędzie 193 mln ton węgla, jak w roku 1988, lecz o 13,5 mln ton mniej. Dziennik zwraca uwagę, że węgiel kamienny stanowi główne źródło dewiz dla Polski.

W październiku ceny detaliczne były wyższe o 55% niż we wrześniu. Średnie wynagrodzenie było w październiku wyższe o 22% niż we wrześniu.

Kardynał Macharski poświęcił nowy "Dom Brata Alberta-Przytulisko" w Krakowie-Prokocimiu (przy ul. Górników 29). Dom ten przygotowany przez Kurie Metropolitalną i przekazany braciom albertynom posiada kaplicę i 30 miejsc dla bezdomnych mężczyzn. Ponadto dwie czynne w Krakowie Kuchnie Brata Alberta (przy Kleparzu oraz na Osiedlu Spokojnej Jesieni) wydają darmowo około 400 posiłków dziennie.

KULTURA

Na Uniwersytecie w Grodnie utworzono wydział filologii polskiej.

W Toronto (Kanada) w Instytucie Studiów Średniowiecza z okazji 60 rocznicy wyodrębnienia tego Instytutu ze struktury Uniwersytetu Torontońskiego nadano o. prof. dr. M.Krąpcowi, wieloletniemu rektorowi KUL-u, tytuł doktora honoris causa. Ośrodek studiów kultury średniowiecznej w Toronto grupuje najwybitniejszych specjalistów z zakresu średniowiecza. Prof. Lescoe wygłaszając tzw. "laudatio" zwrócił uwagę na filozoficzną "szkołę

lubelską", w której o. prof. Krąpiec podjął się przebudowy filozofii klasycznej Arystotelesa i św. Tomasza w duchu pełnego realizmu.

Trwa spór o klasyfikację wojennego zachowania się Józefa Mackiewicza. Insynuuje mu zdradę i kolaborację, zresztą od lat, były wieloletni dyrektor Sekcji Polskiej RWE Jan Nowak-Jeziorański. W obronie pisarza, domagając się prawdziwej oceny jego wojennej postawy, wypowiedziało się wielu czołowych krajowych pisarzy polskich (ich list otwarty do J.Nowaka opublikowała paryska Kultura oraz Tygodnik Powszechny). W obronie wypowiedzi Nowaka na temat Mackiewicza wypowiedział się prof. Władysław Bartoszewski. Ostatnio zabrał głos Czesław Mi-

łosz, który powiedział na spotkaniu w Chicago:

"Józef Mackiewicz to pisarz bardzo uczciwy. Jedyny prawdziwy realistyczny pisarz, jakiego Polska wydała w tym okresie. Uważał, że Wilno jest stolicą Wielkiego Księstwa Litewskiego i że dziedzictwo tego księstwa zostało rozdrapane. Wierzył, być może, w jakieś swoje fantazje, ale był przeciwny tzw. polskiemu Wilnu. Sąd AK w Wilnie skazał go na śmierć. Na emigracji prowadzono na niego obławę, kontaktowano się z wydawcami, żeby go bojkotować. Zawsze będę Mackiewicza bronił, to był mój kolega, to był wspólny pisarz. Mackiewicza nie można uważać za kolaboranta. Umieścił tylko kilka fragmentów "Drogi donikąd" w szmatławcu wileńskim, czego być nie powinien".



Z SERII: PORTRY POLAKÓW 89 - PUNKI
FOTO: MACIEJ KUROWICKI

Projekt ustawy o emigracji zarobkowej

DLA TYCH, KTÓRZY ZECHCĄ WRÓCIĆ

W Ministerstwie Pracy i Polityki Społecznej powstał projekt ustawy o zatrudnieniu obywateli polskich za granicą oraz cudzoziemców w Polsce. Jest to pierwsza próba zalegalizowania w kraju tego procederu. Jest bowiem tajemnicą publiczną, że corocznie co najmniej kilkaset tysięcy Polaków wyjeżdża za granicę nie po to, by podziwiać widoki i odpoczywać, ale po to, aby podjąć tam pracę.

Projekt przewiduje trzy możliwości zatrudniania obywateli polskich za granicą: na podstawie umów międzynarodowych (chodzi tu przede wszystkim o rejon przygraniczny); umów zawartych między jednostką kierującą do pracy za granicę a obywatelem oraz umów zawieranych bezpośrednio między pracodawcą zagranicznym a Polakiem przebywającym za granicą. Osoba zatrudniona za granicą płaciłaby składki emerytalne na ZUS (Zakład Ubezpieczeń Społecznych) i PFAZ (Państwowy Fundusz Aktywizacji Zawodowej). W zamian za to miałaby prawo do bezpłatnej pomocy i opieki leczniczej w okresie czasowego przebywania w Polsce oraz do zasiłku porodowego i pogrzebowego wypłacanego z kasy ubezpieczenia społecznego. Prawo do otrzymywania tych świadczeń przysługiwałoby także członkom rodziny osoby pracującej za granicą. Opłacanie składek na PFAZ dawałoby natomiast wszystkie uprawnienia pracownicze: np. zachowanie ciągłości pracy, staż pracy, dodatki stażowe. Projekt przewiduje, że wysokość składek byłaby znacznie niższa niż wynosił do niedawna procent wynagrodzenia, jaki pobierał od pracujących za granicą Pol-service (centrala handlu zagranicznego zajmująca się werbunkiem ludzi do pracy za granicą). Ponadto składki opłacane byłyby nie w dewizach - tak jak

"haracz" dla Polservice'u tylko w złotych.

Twórcy i zwolennicy projektu ustawy o zatrudnieniu obywateli polskich za granicą twierdzą, że takie sprawy jak ubezpieczenie i zachowanie ciągłości pracy są bardzo ważne dla pracownika - warto więc zapłacić niewysoką przeciętną składkę i mieć te świadczenia zapewnione. Byłoby to ważne szczególnie w tych przypadkach, w których ktoś po kilku latach pracy za granicą zechciałby wrócić do kraju i podjąć pracę. Miałby wówczas zapewnioną ciągłość i staż pracy - tak jak wszyscy pracujący w kraju. Również dla osób pragnących wrócić do kraju po wielu latach, np. aby dożyć tu starości - możliwość otrzymania emerytury i wszelkiej opieki lekarskiej miałaby duże znaczenie.

Inny argument za ustawą - powinna ona zmusić polskie placówki dyplomatyczne do większej opieki nad obywatelami polskimi pracującymi za granicą. Ponieważ konsulaty są przeciążone, być może należałoby powołać odpowiedni urząd (np. Polskie Biuro Emigracyjne), który miałby przedstawicielstwa w tych krajach, gdzie są największe skupiska pracujących Polaków.

Obok zwolenników, projekt ma też wielu przeciwników. Negują oni potrzebę uchwalenia przez Sejm takiej ustawy. Ustawa Legalizująca podejmowanie przez Polaków pracy za granicą potrzebna była dwa, trzy lata temu - argumentują. Wówczas bowiem Polacy nie mieli paszportów w domu, za każdym razem należało składać wniosek paszportowy, w którym na dodatek nie można było napisać w rubryce: cel podróży - praca. Tworzono więc fikcję, o której wszyscy wiedzieli, wpisując cel turystyczny. Wydanie paszportów na stałe zniosło tę fikcję, dziś już nikt nie

pyta o cel podróży zagranicznej - jest to sprawa wyłącznie osoby wyjeżdżającej. Nie trzeba też - tak jak dawniej - legitymować się zaświadczeniem z miejsca pracy o udzieleniu na czas wyjazdu urlopu. Skoro więc - argumentują przeciwnicy projektu ustawy - wyjechać może kto chce i kiedy chce - po co legalizować wyjazdy do pracy? Przecież wszystkie wyjazdy są legalne, a co obywatel będzie robił za granicą to już jego prywatna sprawa.

Ponadto projekt ustawy nie legalizuje pracy za granicą bez pozwolenia. "na czarno" - gdyż akt prawny jednego państwa nie może ingerować w ustawodawstwo innego państwa. A praca "na czarno" jest za granicą nielegalna. Aby usankcjonować tę formę pracy, z państwami, w których Polacy podejmują zatrudnienie Polska musiałaby wynegocjować odpowiednie umowy międzynarodowe. W najbliższym czasie nie zanosi się jednak na podpisanie choćby jednej czy dwóch takich umów, kraje zachodnie mają zbyt duże kłopoty z bezrobociem u siebie, aby zechciały zalegalizować pracę Polaków.

I jeszcze jeden argument: projekt ustawy zakłada, że Polacy zatrudnieni za granicą zechcą po jakimś czasie wrócić do kraju. Zapewnienie im świadczeń i opieki lekarskiej miałoby ten powrót uczynić łatwiejszym. Nie wiadomo jednak jak duża grupa Polaków, którzy przepracują za granicą kilka lub kilkanaście lat, zechce wrócić do kraju. Przecież za granicą zwykle zakładają rodziny, przyzwyczajają się do znacznie wyższego niż w Polsce standardu życia. Takim ludziom sama ustawa do podjęcia decyzji o powrocie nie wystarczy. Znacznym lepszym argumentem byłaby np. możliwość korzystnego zainwestowania zarobionych pieniędzy,

Dokończenie na str. 34

FORUM GOSPODARCZE POLAKÓW W AMERYCE JAKO GRUPA NACISKU INTERES Z POLSKĄ? ZA KAŻDĄ CENĘ?

Od trzech numerów piszemy o pracach Polsko-Amerykańskiego Forum Gospodarczego. Składa się nań dziś już ponad 400-osobowa grupa biznesmenów polskiego pochodzenia oraz Polaków ożywionych ideą niesienia pomocy Polsce w drodze rozwijania tam wolnego rynku. Na Forum w Chicago obradowała komisja legislacyjna, która wysunęła szereg postulatów do rządu PRL, Sejmu i Senatu, mające na celu ułatwienie działalności gospodarczej w Polsce inwestorowi zagranicznemu. Dzięki temu powstało za granicą pierwsze silne lobby tworzące nacisk zewnętrzny na te instytucje, jak również na wciąż dyktującą reguły gry w Europie Wschodniej dyktaturę sowiecką, by nadać zmianom prawnym charakter racjonalny i trwałe. Ich wprowadzenie ma też na celu przełamanie nieufności i zachęcenie inwestorów zagranicznych do działalności gospodarczej w Polsce. Przewodniczącymi komisji byli: Jerzy Sak i Zdzisław Milkowski. Oto przedstawione przez nich postulaty:

Postulat I podajemy w skrócie. Domaga się poddania rewizji i zmienienia ustawy z dnia 23 grudnia 1988 o działalności gospodarczej z udziałem podmiotów zagranicznych. Zmiana ta ma na celu zastąpienie obecnych ograniczeń dotyczących udziałów i obowiązku proszenia o zezwolenia i proponuje by:

- Osoby tworzące spółkę mogły swobodnie ułożyć swoje wzajemne stosunki oraz stosunki wewnętrzne spółki, chyba że przepisy Kodeksu handlowego lub ustawy stanowią inaczej".

Dalsze postulaty referujemy w oryginalnym brzmieniu. Publikujemy je również dlatego, by osoby zainteresowane inwestycjami w Kanadzie zastanowiły się nad możliwością wzięcia udziału lub stworzenia podobnego "lobby". Uczestniczenie bowiem w in-

westycjach w Polsce bez wprowadzenia zasadniczych zmian w przepisach prawnych stanowi poważne ryzyko finansowe i polityczne. Prosimy wczytać się w te postulaty. Izastanowić się czy są słuszne, racjonalne i służą krajowi.

II. Dokonać rewizji i wprowadzić odpowiednie zmiany w Kodeksie handlowym z roku 1934 - stosownie do aktualnej sytuacji ekonomiczno-prawnej w Polsce.

III. Mając na uwadze autentyczną swobodę oraz ułatwienie działalności gospodarczej inwestorów zagranicznych należy uprościć i skrócić procedurę tworzenia spółki. W szczególności należy

- 1) zmniejszyć liczbę potrzebnych dokumentów do wniosku o wydanie zezwolenia na utworzenie spółki, jak: wyciągi z kont, zaświadczenia z banków, zaświadczenie o posiadanych nieruchomościach, bilanse księgowe, itd.;

- 2) znieść obowiązujący nadal zakres czynności w wydawanym zezwoleniu na działalność gospodarczą;

- 3) poddać rewizji art. 14 ustawy - ustalić precyzyjnie zakres kontroli dokonywanej przez organ, który wydał zezwolenie.

IV. Znieść limit minimalnego wkładu kapitałowego do spółki wynoszący w/g ustawy \$50.000, bowiem prowadzenie przykładowo biura konsultingowego, warsztatu usługowego lub sklepu nie wymaga tak wysokiego wkładu kapitałowego. Limit \$50.000 eliminuje inwestorów posiadających mniejsze kapitały, w tym poważną liczbę Polaków mieszkających stale za granicą.

V. Znieść zawarty w art. 10 obowiązek odsprzedawania przez spółkę państwowemu bankowi dewizowemu 15% wpływów w walutach obcych uzyskiwanych z tytułu eksportu. Nakaz odsprzedawania państwu walut obcych

sprzeczny jest z zasadami gospodarki rynkowej. Nie występuje nigdzie tam, gdzie taka gospodarka funkcjonuje.

VI. Dla ułatwienia działalności inwestorom zagranicznym należy również:

- 1) wprowadzić nowoczesny system obsługi bankowej, znany i sprawdzony w krajach gospodarki rynkowej;

- 2) znieść dyskryminację wobec Polaków ze stałym pobytem za granicą oraz cudzoziemców przy opłatach hotelowych, turystycznych i innych. Wprowadzić jednolite taryfy opłat;

- 3) znieść centralizację wydawania zezwoleń na prowadzenie działalności gospodarczej na terenie Polski;

- 4) znieść obowiązek wymiany dewiz na złotówki w momencie przekraczania granicy PRL;

UWAGA: Na Węgrzech obowiązek ten został zniesiony.

- 5) umożliwić zakup domu mieszkalnego lub mieszkania w Polsce nie tylko inwestorom zagranicznym;

- 6) umożliwić obywatelom polskim zamieszkałym na stałe za granicą na uruchomienie pozostawionych warsztatów, punktów usługowych i handlowych, których są właścicielami;

- 7) umożliwić Polakom zam. za granicą i cudzoziemcom posiadającym w Polsce samochodu na rejestracjach polskich z możliwością wyjazdu za granicę i powrotu;

- 8) po zrealizowaniu p. 5 dostosować przepisy celne do sytuacji posiadania dwóch mieszkań.

PRZYKŁAD: Posiadamy podwójny sprzęt narciarski. Przyjeżdżamy do Polski bez sprzętu z USA. Chcemy wyjechać na kilka dni na narty do Austrii ze sprzętem, który mamy w domu w Polsce. Nie możemy, gdyż nie mamy tego sprzętu zapisanego w deklaracji celno-dewizowej. Z kolei, wszystkie rzeczy, które przywozimy z sobą i za-

pisane są one w deklaracji celno-dewizowej, wyjeżdżając za granicę na kilka dni musimy zabrać ze sobą. I tak np. kobieta jadąc na narty musi zabrać ze sobą biżuterię, którą przywiozła z USA. Jeśli wyjedzie bez tej biżuterii, to po powrocie do Polski i ponownym wyjeździe do USA, tj. do drugiego miejsca swego zamieszkania, nie może tej biżuterii zabrać, gdyż nie ma jej wpisanej w deklaracji. Chodzi o wprowadzenie przepisów celno-dewizowych, które pozwolą nam na normalne życie, jakie jest w innych krajach. Nic nowego!

- 9) umożliwić cudzoziemcom uzyskanie wizy wjazdowej do Polski na granicy - podobnie jak to ma miejsce na Węgrzech;

- 10) znieść obowiązek legitymowania się przez obywateli polskich zamieszkałych na stałe za granicą zaświadczeniem wymiany dewiz w hotelach, wyjazdach turystycznych i przy innych opłatach;

- 11) umożliwić wszystkim przyjeżdżającym do Polski zakup paliwa w stacjach benzynowych za złotówki. Za bony nabyte na granicy lub w hotelach za dewizy udzielać kilkunastoprocentowej obniżki ceny - wzorem innych krajów.

VII. Postulaty dotyczące podatków:

- 1) wzorem innych krajów znieść podatek obrotowy. Wprowadzić w to miejsce podatek od sprzedaży;

- 2) obniżyć podatek dochowy spółki do 30%;

- 3) stawka ubezpieczeniowa za pracowników wynosi obecnie 38% od wynagrodzenia. Obniżyć tę stawkę;

- 4) znieść obowiązek płacenia podatku od wynagrodzeń w wysokości 12,5% przez pracowników zatrudnionych w sektorze prywatnym, podobnie jak to ma miejsce w gospodarce społecznej; lub ujednolicić system we wszystkich sektorach. Obecnie podatek płacony jest w praktyce przez pracodawcę i wynosi 13,5%.

VIII. Należy zawrzeć ze Stanami Zjednoczonymi umowę mającą na celu obopólne honorowanie postanowień i wyroków sądów w sprawie wzajemnych roszczeń finansowych i majątkowych obywateli polskich i obywateli Stanów Zjednoczonych oraz obywateli innych państw mających prawo stałego pobytu w USA



Z SERII:

URYNKOWIENIE

(październik 89)

FOTO: MACIEJ KUROWICKI



*"Blizsi mojemu sercu są ci co nie doszli,
Ci którzy niezbyt długo o drogę pytali,
Ci wszyscy ślepi, chorzy, od tęsknoty biali,
Ci wszyscy od nadziei i męki pobledli
Co na czas nie zdążyli - co się nie dopchali -
I którzy zostali - i którzy przepadli"*

TEHERAN NASZ DOM

Siwe głowy i grupka młodych wychowanków. Wszyscy w zielonych i szarych mundurach. Odznaki, sznury przez ramie i na szyi. Siedzą razem przy okrągłych stołach w kombatanckiej sali. Na scenie choinka w białe ptaki. Znaki Walczącej na ścianach. Wieczór, zwany kominkiem, czy towarzyskim spotkaniem. Wspomnienia żywych ludzi, wiersze, wspólne śpiewanie. "Do tego proszę pani, trzeba mieć naprawdę serce, bo harcerstwo to wspólna praca". "Druhno... Druhu!".

Jacyś oni inni od tych dorosłych sprzed lat tych harcerzy, tych działaczy z kraju. Tych, co nas mieli wychować - a przetrzcieli. Siedzą między nimi jak między wiecznymi dziećmi. Dziećmi wychowanymi na Polaków. Polaków, którzy nie wąpili, nie zbladli, nie ogluchli i nie musieli szukać.

Te wspólne pieśni, śpiewane jak modlitwy żarliwie i bez ironii, ze łzami.

Te wiersze, tam nie znane, tu szepotane od lat na pamięć - Katyń, Aquafundata. Żołnierska śmierć. Wiersze pokolenia tych, co mają dużo strasznych wspomnień.

Te rany otwarte, nie gojące się z głodu, marzenia o biciu Szkopa, pogoni za miejscem, gdzie "słodko umierać za ojczyznę". Wspaniali harcerze, żołnierze. Szkoda, że z ich odejściem tyle łat szło na marne. Urwała się ciągłość pokoleń Polaków zdolnych do wzruszeń. Próbuje się zbliżyć. Próbuje nas zrozumieć, choć w głębi serca gardzą. Próbuje ich zrozumieć, choć wydają nam się jak dzieci, które los trzebił i bił, ale nie poddał Piotrowym próbom.

A jednak wzruszający wieczór, bo prosty. Harcerski kominek, Polish Scouting Association in Canada, w Toronto. Grudzień. Rok 1989

Oto obok wspomnienie dr Adolfiny Schmidt. Poczytajmy zanim wszyscy o tym zapomną.

Wiersz motto - Beaty Obertyńskiej.

Kwiecień 42 rok. Pierwsze dni po przebyciu nieludzkiej ziemi Związku Sowieckiego.

"Zbędni i niepotrzebni nikomu - schniemy - wyrwani z korzeniami. Lata dalszej tułaczki będą się nizać i nizać, aż człowiek osiwieje i w obcym kraju złoży kości swoje" - Takie myśli snuty się w naszej wyobraźni.

Pahlewi - port wolności - oaza szczęścia. Tu na kwarantannie żywe szkielety ludzkie - krocie rachitycznych dzieciaków z ogolonymi głowami leżą pokotem w skwarze dnia i w gwieździste, chłodne noce perskie. Tak się zaczęło nasze życie na uchodźstwie. Po przebytej kwarantannie, załadowani na ciężarówkę - jedziemy do Teheranu. - Strzeliste, potężne góry milcząco stoją przed nami. Wiją się serpentyną wjeżdżamy ponad chmury, drząc ze strachu, podtrzymujemy boki rozlatującej się ciężarówce.

Kierowca z brawurą - niedocenianą przez nas - jedzie jak opętany drogą wijącą się wśród niesamowitych przepaści. - I tak, modląc się, zjechaliśmy z gór "2 tysięcy zakrętów". Po tej wycieńczającej podróży - dojeżdżamy do bram Obozu - i tu witają nas perscy żebracy - lecz o dziwo - zamiast żebrac - staruszka łapie rękę matki mojej i wyspuje jej swoje uprzednio wybrane pieniążki. - To jest dowód jak wszyscy wyglądaliśmy.

Teheran, do którego nareszcie dobrnęliśmy - staje się naszym domem - tu w Obozach Cywilnych organizujemy młodzież w szeregi harcerskie - stąd po kilku miesiącach wyjeżdżają transporty do szkół junackich i sierocińców - do Afryki i Indii. Młodzież tu w Teheranie - zachłystnęła się ideą skautową i już na nowych terenach w dalszym ciągu rozwija i podtrzymuje ruch harcerski. Teheran staje się kolebką harcerstwa na

cały Środkowy Wschód, Afrykę i Indie. Tu powstaje Chorągiew Irańska obejmująca całą Persję - i już w przeciagu jednego roku, skupiamy w naszych szeregach ponad 800 młodych ludzi. Organizujemy kursy, obozy, zloty - zdobywamy mundury i sprzęt. - Początki nie były łatwe - odtwarzaliśmy z pamięci historię naszą - ćwiczenia - słowa piosenek - gry i zabawy - a gdy po raz pierwszy odśpiewaliśmy hymn "O Panie Boże Ojczyznę" - we wszystkich oczach zabłyśły łzy podzięk i wzruszenia. I tak odśpiewanego hymnu - ani przedtem, ani potem już nie usłyszałam.

Dr. ADOLFINA SCHMIDT.

KOMUNIKAT O WIGILII

Kongres Polonii Kanadyjskiej - Okręg Toronto oraz Stowarzyszenie Polskich Kombatantów, Koło Nr 20, zapraszają samotne rodziny i pojedyncze osoby na Kolację Wigilijną, która odbędzie się 24 grudnia (niedziela) o godz. 5 po południu w budynku SPK, 206 Beverley St., Toronto, Ont., M5T 1Z3.

Informacje we środy i czwartki od godz. 10 rano do 4 po poł. TEL. 979-9634, 979-8756 lub w inne dni tygodnia od 2 po południu do 7 wieczorem, TEL. 532-3890.

KPK - OKRĘG TORONTO
SPK, KOŁO NR 20

LISTY LISTY LISTY

DO REDAKCJI ECHA

Zwracam się z uprzejmą prośbą o zamieszczenie mego listu, naświetlającego pewne sprawy związane z pobytom Lecha Wałęsy w Toronto. Piszę dopiero teraz, ponieważ chciałam przeczekać pierwsze emocje i wywołane nimi reakcje.

Trochę faktów. Program Akademii był przygotowywany od szeregu miesięcy. Wtedy nie było jeszcze wiadomo, że jest projekt przyjazdu Wałęsy do Toronto. Późniejsze wiadomości były następujące: Wałęsa prawdopodobnie przyjedzie; na pewno przyjedzie, ale nie wiadomo czy spotka się z Polonią, itd. Dopiero w piątek, 10 listopada Kongres otrzymał godzinowy rozkład, który ostatecznie potwierdzono telefonicznie w sobotę 11 listopada.

Na wcześniejszych spotkaniach kanadyjskie związki zawodowe zostały poinformowane, że w czasie Akademii może być zarezerwowany czas na ewentualne przybycie delegacji z Polski.

W komunikatach polonijnych w środkach masowego przekazu był podany czas rozpoczęcia Akademii punktualnie o godz. 4.30 po południu. W pierwszej części oficjalnej między innymi miało mieć miejsce przedstawienie honorowych gości, na co przeznaczono około pół godziny. Ponieważ nie było możliwe dokładne ustalenie czasu przybycia Wałęsy wraz z towarzyszącymi mu osobami postanowiono, że będąca wtoku druga część - artystyczna, będzie przerwana w momencie ich przyjazdu.

Niestety, City Hall, będący współorganizatorem, narzucił swój protokół postępowania, przewidujący przedstawienie honorowych gości w obecności delegatów z Polski, wskutek czego rozpoczęcie Akademii znacznie się opóźniło.

Impreza w Massey Hall była Akademią, w której miał wziąć udział Wałęsa, co było uwidocznione w komunikatach prasowych oraz na bilecie: "Canadian Polish Congress and The City Hall of Toronto celebrate Polish Independence Day".

Były potknięcia organizacyjne, ale w większości wynikające ze zmiany protokołu, jak również z tego, że City Hall (ponoszący koszt wynajęcia sali),

RCMP, związki zawodowe i personel Massey Hall - wszyscy mieli coś do powiedzenia. W dodatku personel Massey Hall poza tym, że pozwalał, albo przeciwnie nie pozwalał na coś, rekwizował aparaty fotograficzne i magnetofony (dlaczego?) otrzymał od City Hall wszystkie bilety na zarezerwowane dla prominentów miejsca i rozdzielał je, nie zwracając uwagi na to, gdzie, kto ma siedzieć, byle jego miejsce było w obrębie miejsc zarezerwowanych. Może i słusznie.

A teraz coś na temat publiczności. Wszyscy wiedzieli o tym, że idą na Akademię, a nie na wiec czy demonstrację, na których takie zachowanie jej, jakie miało miejsce w Massey Hall, byłoby wybaczone, a może nawet na miejscu. Przedstawianie gości honorowych, które tak nie podobało się obecnym, jest przyjęte w całym cywilizowanym świecie. Przedstawia się ich nie tym, którzy ich znają, ale tym, którzy nie znają. Np. ja nie znałam wszystkich osób, towarzyszących Lechowi Wałęsie, jak również niektórych kanadyjskich dygnitarzy.

Objawem braku kultury, mówiąc delikatnie, było także opuszczenie sali przez co najmniej jedną trzecią widzów przed częścią artystyczną. Zaznaczyć tu trzeba, iż przygotowania do niej trwały szereg miesięcy, wymagając wielkiego nakładu pracy.

Sala okazała się za mała, ale kto mógł spodziewać się, że tak wielka liczba Polaków będzie zainteresowana spotkaniem z Wałęsą i, że 2700 miejsc okaże się nie wystarczające. Taki wniosek nasunął się na podstawie obserwacji liczby członków Polonii, biorących udział w obchodach świąt narodowych, demonstracjach, spotkaniach z ciekawymi ludźmi, nie mówiąc już o udziale w życiu polonijnym i pracy społecznej, jak również przynależności do organizacji.

Na zakończenie pragnę przypomnieć, że Wałęsa w pierwszym rzędzie apelował o pomoc materialną (w różnej postaci), a tej prawie każdy z nas może udzielić i to nie tylko w wysokości paru dolarów! Wymówka, że pomagamy rodzinie, nie jest wytłumaczeniem, bo pomoc rodzinie nie jest pomocą dla Polski. Obie te formy pomocy są naszym

obowiązkiem i leżą w naszych możliwościach.

A czy wie Pan, panie Redaktorze, jak wypadła zbiórka: wolne datki przy rozprowadzaniu biletów i kwestia w Massey Hall? Dała ona w sumie \$4.005,64, co wyniosło po około \$1,60 na osobę. Tak wygląda nasza pomoc Polsce...

Czy to nie smutne?

Miejmy nadzieję, że wszyscy się czegoś nauczymy z tej imprezy, że Polska skorzysta z naszej szczodrości i że więcej nie zasłużymy na uwagi w rodzaju wypowiedzianych przez profesora Geremka: "Myślałem, że Polonia kanadyjska ma więcej kultury".

Łączę wyrazy szacunku
ZOFIA ROZWADOWSKA



KONKURS RECYTATORSKI

Federacja Polek, Ogniwo Nr 11, urządza KONKURS RECYTATORSKI POEZJI POLSKIEJ DLA MŁODZIEŻY SZKÓŁ ŚREDNICH, WYŻSZYCH ORAZ MŁODZIEŻY DO LAT 25.

Czas trwania recytacji dowolnie wybranego wiersza 5 - 10 minut. KONKURS odbędzie się w dniu 17 marca o godzinie 3 po poł. w sali Credit Union przy 220 Roncesvalles Ave., Toronto.

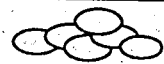
Dla zdobywców pierwszych trzech miejsc zostały ufundowane wysokie nagrody im. Lecha Wałęsy.

Młodzież zainteresowaną KONKURSEM prosimy o przesłanie zgłoszenia do dnia 30 stycznia 1990 r. na adres Ogniwa - 75 Emmett Ave., apt. 904, Toronto, Ont. M6M 5A7. TEL. 243-7594.

Za Zarząd Ogniwa
JADWIGA SZTRUMF

109-115

PIGUŁKI PCAG



TELEWIZJA I PRASA CODZIENNA nie może nadążyć za wydarzeniami ostatnich kilku tygodni - co dopiero mówić o PIGUŁKACH. To, co Polsce zajęło lata, Węgry osiągnęły w ciągu miesięcy, Niemcy Wschodnie w ciągu tygodni, a Czechosłowacja w ciągu kilku dni! I to wszystko dzieje się z aprobatą Gorbaczowa. Jak tak dalej pójdzie to, kto wie, czy Gorby nie dostanie pokojowej nagrody Nobla; jeżeli tak będzie dalej postępował, to może nawet sobie na nią zasznuży. Na razie wszystko wskazuje na to, że zaprzyjaźni się z papiem.

Polski tygodnik "Polityka" przeprowadził ankietę, z której wynika, że obecnie tylko 3% wyborców poparłoby PZPR. Z tego widać, że nawet członkowie partii po cichu patrzą na sąsiadnie podwórko. Jednakże nie wszystko wygląda różowo. Podobno prezydent Jaruzelski, wykorzystując swoje szerokie uprawnienia, buduje machinę administracyjną, działającą równolegle i niezależną od administracji rządowej. Na pewno nie ułatwi to pracy rządowi. Ze swej strony możemy Panu, Panie Prezydencie polecić kandydata na stanowisko doradcy politycznego. Długoletni Pański wielbiciel, profesor politolog, ze znajomością angielskiego, ma dobre stosunki w CBC i w "Toronto Star". Znany jest ze swoich bezbłędnych ocen sytuacji politycznej: już w 1981 przepowiedział klęskę Solidarności, a niedawno przeniósł się z Hamiltonu do Warszawy, aby tę klęskę na własne oczy obejrzeć.

POMOC POLSCE potrzebna jest teraz, bardziej niż kiedykolwiek. Potrzeby są duże i różnorodne, toteż różne organizacje prowadzą zbiórki na różne cele. Naszym zdaniem, ten pluralizm jest zjawiskiem korzystnym, gdyż każdy może wybrać sobie cel, który uważa za najbardziej mu bliski. O ile możemy się zorientować, obecnie prowadzone są zbiórki na pomoc emerytom, na akcję wyborczą do rad narodowych, pomoc medyczną oraz pomoc bezrobotnym zwolnionym z pracy w wyniku reorganizacji gospodarki. PIGUŁKI mogą udzielić telefonicznie bliższych informacji o celach zbiórek i adresach organizacji. PCAG i ECHO prowadzą zbiórki na doraźne potrzeby rządu premiera

Tadeusza Mazowieckiego, ponieważ wydaje nam się, że cel ten jest przynajmniej równie ważny, jak cele wymienione poprzednio. Czeki wystawione na Polish Canadian Action Group prosimy przesyłać na adres PCAG (patrz niżej) lub do redakcji ECHA. Imienne podziękowania ogłaszane będą w ECHU. Nie potrzebujemy dodawać, że otrzymane czekki wpłacane są na konto organizacji PCAG, a pieniądze dla Premiera - przekazywane w formie czeków wypisanych na jego nazwisko z tegoż konta. Ponieważ są to transakcje finansowe publicznej organizacji, są one, jako takie, skrupulatnie księgowane.

Oto kolejne wpłaty na pomoc Polsce zebrane przez ECHO i PCAG. Suma wraz z listą ofiarodawców będzie przekazana Tadeuszowi Mazowieckiemu do dyspozycji rządu. Czeki wystawione na ECHO przekazujemy na konto PCAG. Osoby z Toronto, które znają działalność PCAG mogą wystawiać czekki na tę organizację i wysyłać do ECHA lub bezpośrednio do PCAG.

M.A. Kiersznowski - Kentucky	\$40 US
Czek przekazany na konto PCAG	
Krystyna Grotowska, Toronto	\$50.00
Stanisław Dubiski, Toronto	\$20.00
Andrzej Kwaśniewski, Kingston	\$20.00

Redagują z ramienia Polish Canadian Action Group, Anna i Stanisław Dubiszy, tel. 925-8128. P.O. Box 55, Station "V", Toronto M6R 3A4.

UWAGA!

Uszka na Wigilię, pierogi z kapusty i świąteczne pieczywo będzie można dostać w podziemiach kościoła św. Teresy po każdej mszy św. w dniu 17 grudnia.
Sprzedaż prowadzona będzie od godz. 9 do 2 po poł.
Na miejscu można również zjeść pierogi, pączki i wypić kawę.
Zysk ze sprzedaży przeznaczony jest na budowę kościoła w Lublinie

ECHO POLECA

• 17 listopada jest okazja do zapoznania się z tradycjami bożonarodzeniowymi z XIX wieku. Przewidziany jest w trakcie wycieczki poczęstunek. Impreza organizowana jest w Bradley Museum (róg Orr Road i Meadow Wood Road) od godz. 13 do 17. Wstęp dla dorosłych \$1, dla młodzieży i emerytów 50 centów, a dzieci za darmo.

• Lubisz śpiewać kolędy po angielsku? Zapraszamy na Community Christmas Sing. 13 grudnia godz. 19.00 w Eden United Church, róg Winston Churchill Blvd. i Batteford. Informacje: tel. 824-5578.

• Koncert bożonarodzeniowy z udziałem East York Symphony Orchestra. 16 grudnia o godz. 20.00 w Ontario Science Centre, 770 Don Mills Rd., tel. 467-7142.

• Kolędy w wykonaniu Amadeus Choir 17 grudnia o godz. 15 w St. Boniface Roman Catholic Church (Markham Rd. i Kingston Rd.). Ceny biletów: dorośli - \$11, emeryci i dzieci - \$8.

• Jedyny w swoim rodzaju pokaz jazdy figurowej na lodzie w wykonaniu najlepszych łyżwiarzy Kanady. 17 grudnia o godz. 14 na stadionie Varsity Arena, 55 Harbord St. Bilety w cenie \$20 do nabycia w kasach (tel. 978-7388) lub Ticket Master (tel. 872-1111).

• Największa w Kanadzie wystawa psów. 15 grudnia od godz. 9 do 17.00 w Industry Building, Exhibition Place. Ceny biletów: rodzinny - \$10, dorośli - \$4, dzieci poniżej 12 lat - \$2, emeryci mają wstęp wolny.

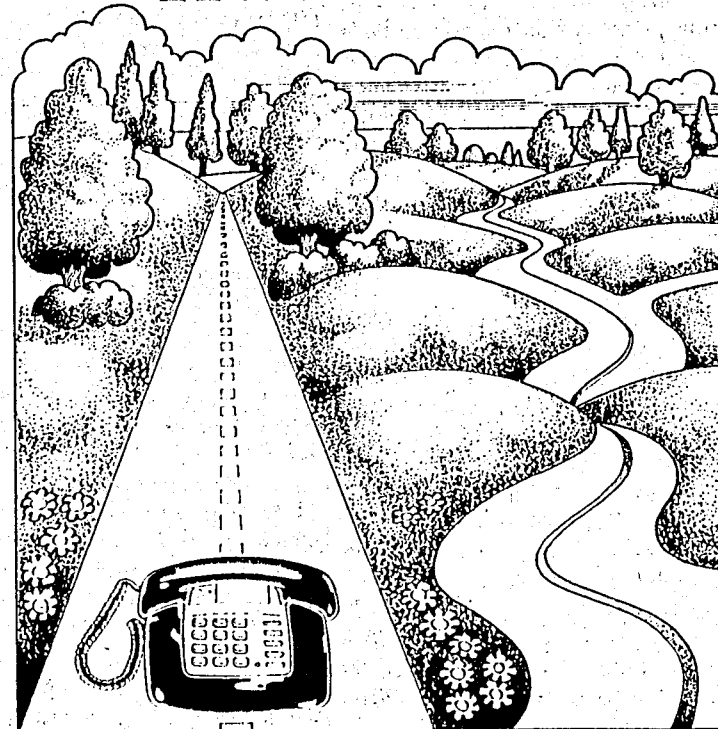
ECHO POLECA DZIECIOM:

• Dzieci mogą się spotkać z Polką Dot Door 9 grudnia o godz. 11 i 13.30 w Minkler Auditorium, 1750 Finch Ave. Bilety w cenie \$8. Tel. 491-8878.

• Przedstawienie dla dzieci pt. "Cuthbert and the Dragon's Teeth" w Woodbine Centre, Hwy 27 i Rexdale Blvd., tel. 674-5200. Wstęp wolny.

• "Dick Whittington and His Cat" to tytuł pantomimy. Od 13 grudnia do 17 grudnia. Ceny biletów od \$27.50 do \$14 do nabycia w kasach (tel. 393-7469) lub w Ticket Master (872-1111).

SHORTCUT TO GOVERNMENT INFORMATION



FAST AND EASY

Do you have questions about programs and services offered by the Government of Canada?

Reference Canada will steer you to the right person in the right office where your inquiries will be answered.

Avoid the long and winding road. Take the easy, direct route to Reference Canada.

In Québec call:

*COMMUNICATION-QUÉBEC

For local calls consult your telephone directory blue pages section under Communication-Québec.

For a toll-free long distance call dial "0" and ask for zénith Communication-Québec.

TDD Local (514) 873-4626
 TDD Toll-free 1-800-361-9596

In Prince Edward Island call:

*ISLAND INQUIRIES

Charlottetown (902) 368-5050
 Toll-free 1-368-5050

In New Brunswick call:

*NEW BRUNSWICK INQUIRIES

Fredericton (506) 453-2525
 Toll-free 1-800-442-4400

In Newfoundland call:

St. John's (709) 772-4365
 TDD (709) 772-6226
 Toll-free 1-800-563-2432

In Saskatchewan call:

*GOVERNMENT INQUIRY CENTRE

Regina (306) 780-6683
 TDD (306) 780-7565
 Toll-free 1-800-667-7160

In British Columbia call:

Vancouver (604) 666-5555
 TDD (604) 666-2560
 Toll-free 1-800-663-1381

In Alberta call:

Edmonton (403) 495-2021
 TDD (403) 495-4161
 Toll-free 1-800-232-9481

In Manitoba call:

*CITIZENS' INQUIRY SERVICE

Winnipeg (204) 945-3744
 TDD (204) 945-4796
 Toll-free 1-800-282-8060

In Ontario call:

Ottawa (613) 995-7151
 TDD (613) 952-0845
 Toll-free 1-800-267-0340
 North Bay (705) 476-4910
 TDD (705) 476-7788
 Toll-free 1-800-461-1664
 Toronto (416) 973-1993
 TDD (416) 973-8099
 Toll-free 1-800-387-0700

In Nova Scotia call:

Halifax (902) 426-8092
 TDD (902) 426-6696
 Toll-free 1-426-8092

In Yukon Territory call:

*YUKON INQUIRY CENTRE
 Whitehorse (403) 667-5811
 Toll-free 1-800-661-0408

*Reference Canada operates in conjunction with the provincial inquiry service

PROGRAM ŚWIĄTECZNY PARAFII ŚW. STANISŁAWA KOSTKI w Toronto

SOBOTA, 16.XII.1989

Msze: 7:00, 7:30

Spowiedź: 7:00 - 11:00

NIEDZIELA, 17.XII.1989

Msze: 8:00, 9:30, 11:00

12:30 (ang.)

Spowiedź: w czasie mszy

Jasełka i Św. Mikołaj: 15:00 (w sali)

Nabożeństwa wieczornego nie ma.

PONIEDZIAŁEK - PIĄTEK,

18-22.XII.1989

Msze: 7:00, 7:30

Spowiedź: 7:00 - 8:00

ŚRODA, 20.XII.1989

SPOWIEDŹ: 19.00

Główna sposobność do spowiedzi przed Świątami. Spowiedzi słuchać będzie wielu księży z innych polskich parafii.

SOBOTA, 23.XII.1989

Msze: 7:00, 7:30

Spowiedź: 7:00 - 11:00

15:00 - 17:00

NIEDZIELA, 24.XII.1989 WIGILIA

Msze: 8:00, 9:30, 11:00

12:30 (ang.)

Spowiedź: w czasie Mszy

Nabożeństwa wieczornego nie ma.

PONIEDZIAŁEK, 25.XII.1989

BOŻE NARODZENIE

Pasterka: 24:00 (północ)

Msze: 8:00, 9:30

11:00, 12:30 (ang.)

Nabożeństwa wieczornego nie ma.

WTOREK, 26.XII.1989

ŚWIĘTEGO SZCZEPANA

Msze: 8:00, 9:30, 11:00

NIEDZIELA, 31.XII.1989

ŚWIĘTEGO SYLWESTRA

Msze: 8:00, 9:30, 11:00 (z błogosławieństwem dla dzieci)

12:30 (ang.)

19:00 (Msza św. dziękczynna na zakończenie Starego Roku)

PONIEDZIAŁEK, 1.I.1990

NOWY ROK

Msze: 8:00, 9:30, 11:00

12:30 (ang.)

Nabożeństwa wieczornego nie ma.

NIEDZIELA, 7.I.1990

Msze: 8:00, 9:30, 11:00

12:30 (ang.)

OPLATEK PARAFIALNY - 16:00

(w sali)

Nabożeństwa wieczornego nie ma.

PROGRAM ŚWIĄTECZNY - 1989 ST.MARY'S (Polish) R.C CHURCH

Sobota, 16 grudnia:

4:00 po poł. Nabożeństwo Pokutne z sakramentem pojednania i Spowiedzi Świętą.

Czwartek, 21 grudnia oraz

piątek, 22 grudnia:

Komunia św. dla chorych po domach.

Niedziela, 24 grudnia:

WIGILIA

BOŻEGO NARODZENIA

Msze św. jak w każdą niedzielę:

9:00 rano (pol.), 10:15 rano (ang.),

11:00 rano (pol.).

PASTERKA: w języku polskim o północy.

Poniedziałek, 25 grudnia -

BOŻE NARODZENIE:

Msze św. 9:00 rano - po polsku

10:15 rano - po angielsku

11:30 rano - po polsku

Wtorek, 26 grudnia - Św. Szczepana:

Msze św. 10:00 rano - po angielsku

11:00 rano - po polsku

Niedziela, 31 grudnia -

Najświętszej Rodziny

Msze św. jak w każdą niedzielę:

ze specjalnym Błogosławieństwem

Dzieci na każdej Mszy św.

Msza św. Dziękczynna o godz. 7 wiecz.

Poniedziałek, 1 stycznia, 1990 -

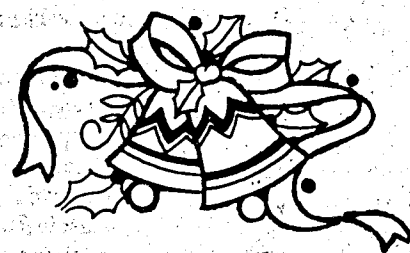
NOWY ROK

Msze św. jak w każdą niedzielę.

Niedziela, 7 stycznia 1990:

OPLATEK PARAFIALNY

po Sumie



Porządek nabożeństw OKRESU ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA

RORATY - w każdy piątek o godz. 19:00

SPOWIEDŹ PRZEDŚWIĄTECZNA -

niedziela, 17.XII. o godz. 18:00

sobota, 23.XII. o godz. 18:00

BOŻE NARODZENIE

Niedziela, 24.XII. - **PASTERKA** o północy (kościół otwarty od 23:00).

Poniedziałek, 25.XII. - Msze świąteczne o godz. 9:00 i 11:00 rano.

(Mszy św. wieczorem nie będzie)

Wtorek, 26.XII. - Św. Szczepana - Msze

św. o godz. 11:00 i 19:00.

Niedziela, 31.XII. -

ZAKOŃCZENIE STAREGO ROKU

na Mszy św. o godz. 19:00.

Pozostałe Msze św. - jak w każdą niedzielę.

Poniedziałek, 1.I.90 - **NOWY ROK** -

Uroczystość Świętej Bożej Rodzicielki.

Msze św. o godz. 11:00 i 19:00.

Nabożeństwo przy żłóbku - o g. 18:00.

Niedziela, 7.I.90 - Święto Objawienia

Pańskiego - **TRZECH KRÓLI** - poświęcenie kredy i kadzidła podczas

wszystkich Mszy św. (o godz. 9:00,

11:00, 19:00).

- **OPLATEK PARAFIALNY** o 12:30

PODSTAWOWA PRAWDA

Mamy trochę dziwne granice. Takie jakby ruchome. I nie chodzi w tym wypadku o to, że Stalin kiedyś jak walec parowy przetoczył Polskę ze wschodu na zachód.

Na zachodzie według interpretacji zachodnoniemieckiej wciąż prawnie obowiązuje granica z 1937 r. Wcale nie jest to tylko teoria. Według prawa zachodnoniemieckiego, ten kto sam lub ktoś z jego przodków urodził się przed 1945 r. po zachodniej stronie tej granicy jest obywatelem niemieckim. Taki "Niemiec" nie musi się kłopotać ubieganiem o azyl w RFN. Nawet jeżeli jego przodkowie od czasów Piasta Kołodzieja byli najczystszyimi Polakami, to wystarczy, że np. jego pradziadek urodził się w Gliwicach, Koźlu, Gorzowie czy Pile.

Na wschodzie nasze granice też nie są wcale takie, jakby to wynikało z mapy. Przemyśl i Chełm Lubelski "należą się" Ukrainie. Na założycielskim zjeździe ukraińskiego ruchu na rzecz przebudowy i demokracji, w którym zresztą brała udział również i polska delegacja z Adamem Michnikiem (to nie żaden zarzut pod jego adresem), sala była udekorowana herbami miast ukraińskich, wśród których były też herby dwu wymienionych.

Białystok z okregiem "należą się" Białorusinom. Litwinom nie wystarczy Wileńszczyzna ofiarowana im szczerze przez Stalina. "Należy" im się również Puńsk z okolicami.

Jednym słowem ładny szmat ziemi trzymamy bezprawnie lub niesłusznie.

Sprawę niemieckiej teorii o prawnym istnieniu wciąż Rzeszy w granicach z 1937 r. załatwmy krótko i po męsku. Niemcy są od nas bogatsi, zasobniejsi, gospodarniejsi itp. itp., ale wydają się zapominać o tym, że to właśnie Rzesza w granicach z 1937 r., istniejąca wtedy całkiem realnie, a nie tylko prawnie, przegrała wojnę na zasadzie unconditional surrender, czyli bezwarunkowej kapitulacji i alianci mogli z jej teryto-

rium robić co tylko uznali za stosowne bez konieczności zawierania jakiegokolwiek traktatu pokojowego. Podobnych przypadków było w historii więcej.

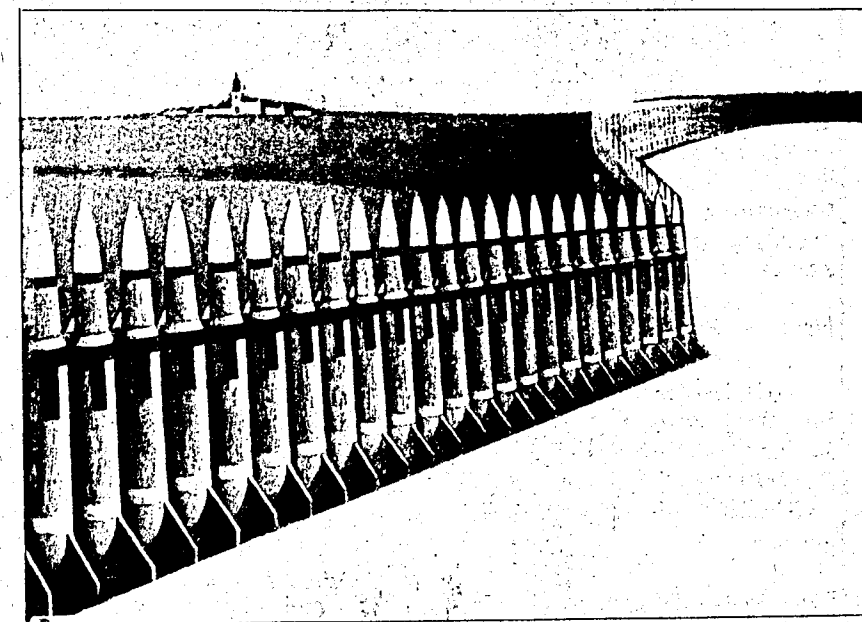
Znacznie boleśnieszsze są różne pretensje naszych wschodnich sąsiadów. Boleśnieszsze dlatego, że jeszcze do niedawna i z nich i z nas starano się uczynić niewolników imperium sowieckiego, a teraz pospół z nami krok za krokiem wydobywają się ku wolności.

Jedną z cech charakteryzujących obecną sytuację w ZSSR jest erupcja nacjonalizmów różnej maści. Były one tak długo i tak brutalnie tłumione, że teraz wybuchają ze wzmożoną siłą. To zrozumiałe. Mniej natomiast na pierwszy rzut oka zrozumiałe jest to, że kierują się one nie przeciw nacjonalizmowi narodu hegemona, ale wzajemnie przeciwko sobie. Turcy azerscy różną Ormian i blokują dostawy do Armenii, Ormianie w Górnym Karabachu domagają się przyłączenia do Armenii, Uzbekowie różną Turków mešetynskich, Abchazowie żądają odłączenia od Gruzji. Wszystko wygląda tak jak w klasycznej formule: "Divide et impera".

Zaś nacjonalistyczne emocje naszych wschodnich sąsiadów w dużym stopniu kierują się przeciwko Polakom. Najsilniej występuje to na Litwie, gdzie wręcz głosi się teorię, że tamtejsi Polacy to spolonizowani Litwini, których należy teraz - dla ich własnego dobra - relituanizować, najslabiej - o dziwo - na Ukrainie. Po prostu na Litwie mniejszość polska stanowi prawie 10% całej ludności i stąd największa pożywka dla antypolskich resentymentów. Nie znaczy to jednak, że analogicznych resentymentów nie ma w ogóle na Ukrainie czy Białorusi.

Tym naszym wschodnim braciom w niewoli chciałoby się przypomnieć jedną podstawową prawdę, którą przynajmniej Litwini powinni znać z autopsji roku 1940. Niepodległa Polska nie oznacza automatycznie ich niepodległości. Jeżeli jednak kiedykolwiek wybiją się na niezależność, tyle tylko będzie ich niepodległości, ile niepodległej i silnej Polski. Natomiast odwrotnej zależności nie ma.

W.J.KORWIN-GOSIEWSKI



MAREK CIESIELCZYK

KGB

Pogląd

Ciąg dalszy
z poprzedniego numeru

Jednym z najbardziej znanych sowieckich "agentów dezinformacji" był Witalij Jewgienjewicz Lui, znany także pod nazwiskiem Wiktor Louis. By uwiarygodnić przekazywane przez niego zachodnim dziennikarzom "tajemnice", KGB zezwalał mu od czasu do czasu sprzedawać im prawdziwe informacje, dostarczone agentowi bezpośrednio z Kremla. Louis był na przykład pierwszym, który przekazał zachodniej opinii publicznej wiadomość o obaleniu Chruszczowa. Dnia 16 marca 1969 roku w "Washington Post" ukazał się artykuł Louisa, który opierał się rzekomo na wywiadzie z Sołżenicynem. Treść publikacji miała na celu skompromitowanie autora "Archipelagu Gułag". We wrześniu tego samego roku Louis "podrzucił" londyńskiemu piśmie "Evening News" depeszę mającą wywołać wrażenie, iż Sowietci planują prewencyjne uderzenie nuklearne na Chiny. Akcja ta miała niewątpliwie związek ze wspomnianą wcześniej operacją innego agenta KGB Dawidowa w Waszyngtonie w sierpniu 1969 roku (patrz np.: "New York Times", 24.05.1968 i 2.06.1973; "Washington Post", 6 i 16.03.1969; "Problems of Communism", wrzesień/październik 1968, str. 50).

We wrześniu 1969 w zachodniemieckich tygodnikach "Stern" i "Spiegel" opublikowane zostały artykuły opierające się jakoby na ściśle tajnych dokumentach amerykańskich. Wynikać z nich miało, iż Stany Zjednoczone w wypadku zajęcia Europy Zachodniej przez wojska sowieckie, zamierzają całkowicie zniszczyć "Stary Kontynent"



Z historii
rosyjskiej i sowieckiej
policji politycznej

przy pomocy broni atomowej i bakteriologicznej. Dnia 1 lutego 1970 "Stern" wydrukował kolejny tekst bazujący rzekomo na tajnym dokumencie USA "Handbook of Nuclear Yield Requirements", według którego Stany Zjednoczone mają zamiar jakoby w wypadku wojny zniszczyć ponad 1000 obiektów cywilnych (!) w Europie i Azji.

Publikacje te wywołały oczywiście falę antyamerykańskich nastrojów w Europie Zachodniej. W autentyczność "dokumentów" uwierzyło sporo osób, gdyż zostały one spreparowane przez KGB według wzoru innych, prawdziwych dokumentów, wykradzonych z centrali kurierów NATO przez wspomnianego już wcześniej Roberta Lee Johnsona.

KGB dezinformuje światową opinię publiczną nie tylko przy pomocy swych "agentów wpływu" czy "nieświadomych multiplikatorów", lecz także sterowanych przez siebie w mniejszym lub większym stopniu organizacji. Cele swe

sowiecka tajna policja realizuje np. za pośrednictwem Organizacji Narodów Zjednoczonych. W podręczniku szkoleniowym KGB, czytamy m.in.: "W Stanach Zjednoczonych wykorzystujemy przy przeprowadzaniu naszych operacji różne organizacje międzynarodowe. Najważniejszą z nich jest Organizacja Narodów Zjednoczonych oraz jej filie (cyt. za: Barron: KGB).

Już w latach 50 i 60 z powodu działalności na rzecz wywiadu sowieckiego aresztowanych bądź wydalonych z USA zostało 18 obywateli ZSSR. W październiku 1971 roku jako oficer KGB zdemaskowany został Władimir P. Pawliczenko, pełniący oficjalnie funkcję dyrektora w Urzędzie Informacji ONZ d/s Stosunków Międzynarodowych. Jego zadaniem było m.in. werbowanie wpływowych intelektualistów amerykańskich na konferencjach "Pugwash". W lutym 1972 roku FBI aresztowało innego oficera KGB Walerego Iwanowicza Markielowa, który pracował w ONZ jako tłumacz. W tym samym czasie Nowy Jork opuścił Michaił Michajłowicz Antipow, piastujący przez 3 lata stanowisko pierwszego sekretarza misji sowieckiej przy ONZ. Antipow zatrudniony był w wydziale KGB odpowiedzialnym za dokonywanie aktów terroru i mordów poza granicami ZSSR! Z Komitetem Bezpieczeństwa Państwowego związany był bezpośrednio także sam ambasador ZSSR przy ONZ, Jakow Aleksandrowicz Malik, który jeszcze przed drugą wojną światową był agentem sowieckiego wywiadu w Tokio. Po wojnie pełnił on przez długi czas stanowisko zastępcy szefa specjalnej komórki odpowiedzialnej za wszystkie sowieckie operacje wywiadowcze poza granicami ZSSR. O doradcy UThanta Lesiowskim była już wcześniej mowa.

W 1971 roku stałym delegatem ZSSR przy UNESCO w Paryżu był Siergiej M. Kudriawcew. Będąc jeszcze w czasie drugiej wojny światowej sowieckim "dyplomatą" w Kanadzie, przyczynił się walcnie do kradzieży anglo-amerykańskich tajemnic związanych z produkcją broni atomowej. Jako "ambasador" ZSSR na Kubie nadzorował on bezpośrednio budowę tajnych sowieckich baz rakietowych.

Sowietom potrójnie opłaca się zatrudniać oficerów KGB w ONZ. Z jednej strony chroni ich przed aresztowaniem

status dyplomatyczny, z drugiej - mogą wywierać bezpośrednio wpływ na swych kolegów z delegacji innych państw, z trzeciej w końcu - zarabiają oni dla ZSSR dodatkowe dewizy, otrzymując jako pracownicy ONZ pensje z kasy tej organizacji! (patrz np.: "Sunday Telegraph", 12.09.1971; "L'Aurore" (Paris), 19.10.1971; "Daily News" (Washington), 20.12.1971).

W 1978 roku o azyl polityczny w USA poprosił pełniący od 1973 roku funkcję zastępcy generalnego sekretarza ONZ, Arkadij Szewczenko, który ujawnił następnie nazwiska wszystkich agentów KGB i GRU zatrudnionych w Organizacji Narodów Zjednoczonych. Pod względem liczby personelu nowojorska rezydentura KGB zajmuje od lat pierwsze miejsce. W styczniu 1983 roku w sekretariacie ONZ zatrudnionych było 330 obywateli ZSSR. Sowietkie przedstawicielstwo dyplomatyczne składało się z 310 pracowników, pozostali występowali w roli dziennikarzy lub przedstawicieli handlowych. Około 30-40% stanowili agenci KGB lub GRU! (wg: Barron: KGB Today, wyd. niem., str. 230).

W marcu 1986 Stany Zjednoczone zażądały kategorycznie od ZSSR zredukowania liczby personelu misji sowieckiej przy ONZ, która, zatrudniając 275 osób, była liczniejsza niż amerykańska i chińska razem wzięte!

Jako oficer KGB (działający do 1976 w Tokio) zdemaskowany został np. Gienadij Jewstajew, który pełnił funkcję specjalnego asystenta sekretarza generalnego ONZ. Jego poprzednicy na tym stanowisku (pułkownik KGB Wiktor Lesiowski oraz generał Michaił Krepkogorski) także byli agentami Komitetu Bezpieczeństwa Państwowego.

Po dezercji Szewczenki jego następcą został generał KGB Michaił Sytlenko. Nawet stanowisko kierownika biblioteki ONZ w Nowym Jorku Sowietom udało się w 1979 roku obsadzić przez oficera KGB, Władimira Nikołajewicza Orłowa (patrz: Barron: KGB Today, rozdział 5).

Wyjaśnienia wymaga sprawa byłego sekretarza generalnego Organizacji Narodów Zjednoczonych Kurta Waldheima, którego niejasna przeszłość była najprawdopodobniej znana Sowietom, a mimo to nie zaprotestowali przeciw jego wyborowi na to stanowis-

ko.

Inne, międzynarodowe organizacje, którymi posługuje się w swych akcjach dezinformacyjnych KGB, to "Światowa Rada Pokoju" i "Afro-Azjatycki Komitet Solidarności Narodów". Pierwsza z nich założona została w 1950 roku w Paryżu w celu organizowania na Zachodzie protestów przeciw badaniom nad bronią nuklearną, gdy Sowietci postawili sobie za cel jak najszybsze dogonienie USA w tej dziedzinie. Ze względu na swą działalność wywrotową SRP uznana została we Francji w 1951 roku za organizację niepożądaną i musiała zamknąć swoje biura. Do 1954 roku siedziba jej mieściła się w Pradze, a następnie w Wiedniu, by w 1968 roku przenieść się z kolei do Helsinek. Sowietci kontrolowali przez cały ten czas SRP m.in. poprzez jej prezydenta, indyjskiego komunistę Romesha Chandrę. Finansując Radę, KGB był zawsze w stanie dyktować, kiedy ma protestować przeciw łamaniu praw człowieka, a kiedy powinna milczeć. Pomimo dowodów zależności Światowej Rady Pokoju od Sowietów, ONZ uznała ją oficjalnie za "organizację ponadpaństwową".

"Afro-Azjatycki Komitet Solidarności Narodów". Sowietci założyli wspólnie z Chińczykami w 1957 roku. Jego siedzibą został Kair. Komitet ten wraz z jego 50 narodowymi filiami stanowi dla ZSSR niezastąpioną tubę propagandową, dzięki której KGB z łatwością może podejmować w krajach Trzeciego Świata operacje, mające na celu kompromitowanie USA i państw Europy Zachodniej. Za pośrednictwem AAKSN Sowietci dostarczają także broń

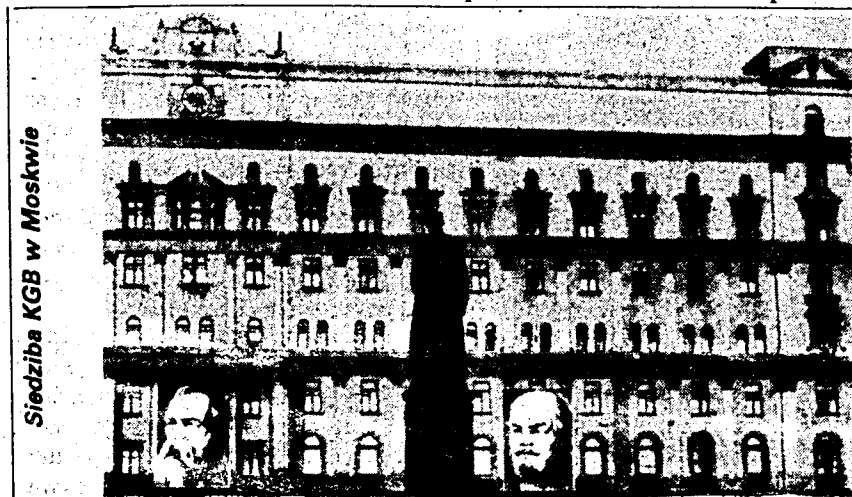
komunistycznym ruchom partyzanckim i organizacjom terrorystycznym, takim jak np. PLO.

Oprócz sterowanych przez siebie organizacji międzynarodowych, KGB wykorzystuje także w swych operacjach instytucje sowieckie, takie na przykład jak: "Instytut d/s USA i Kanady", agencje "TASS" i "Nowosti", towarzystwo lotnicze "Aeroflot", misje handlowe, itp.

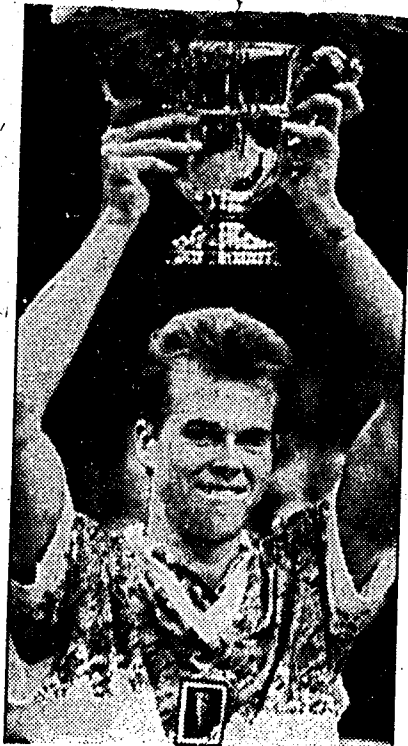
Dzięki swemu "naukowemu" charakterowi "Instytut d/s USA i Kanady" umożliwia agentom KGB dostęp do wybitnych osobistości świata nauki Ameryki Północnej. Oficjalnie jest on związany z Akademią Nauk ZSSR, w rzeczywistości jest narzędziem Wydziału Międzynarodowego KC KPZS i KGB. Długoletni dyrektor instytutu, Georgij Arbatow, był zaufanym człowiekiem Jurija Andropowa. Mniej więcej co trzeci pracownik IUK jest oficerem KGB, jak np. sam wicedyrektor instytutu, pułkownik sowieckiej policji politycznej, Radomir Georgijewicz Bogdanow, zatrudniony w 12 wydziale 1 Zarządu Głównego KGB. (Od 1957 do 1967 Bogdanow był rezydentem Komitetu Bezpieczeństwa Państwowego w New Delhi).

W kolejnym numerze agencji wpływu w Japonii, fałszywy dokumentów armii USA, dziennikarze-agenci wpływu, KGB fałszuje podpis Reagana, agencji w RWE.

Książka do nabycia w wydawnictwie "Pogląd" lub u autora: Dr. Marek Ciesielczyk, Postfach 34 02 57 D-8000 Munchen 34. Cena: DM 19,50 + DM 1,10, USA: \$10 + \$2 (porto), Kanada: \$12 + \$3 (porto).



Siedziba KGB w Moskwie



POLONIA PRZEGRZAŁA PO RAZ DRUGI

W 21 kolejce ligi hokeja na lodzie lider zespołu bytomskiej Polonii doznał drugiej porażki w tegorocznych rozgrywkach przegrywając 1:3 w Sosnowcu z Zagłębiem. Podhale Nowy Targ nie zmarnowało okazji wygrywając swój mecz z Naprzódem Janów i zmniejszając do 3 punktów różnicę dzielącą zespół od lidera. W lidze nastąpi teraz ponad miesięczna przerwa związana z przygotowaniem do rozgrywek o mistrzostwo świata w grupie B oraz mistrzostwami świata juniorów w Finlandii. Oto wyniki 3 kolejki II rundy rozgrywek:

Grupa "Spokojnych"

Podhale N. Targ - Naprzód Janów 6:4
Zagłębie Sosn. - Polonia Bytom 3:1
GKS Katowice - Towimor Toruń 3:2

TABELA

1. Polonia Bytom	35	110:42
2. Podhale Nowy Targ	32	121:68
3. Zagłębie Sosnowiec	30	110:60
4. GKS Katowice	20	83:107
5. Naprzód Janów	19	95:92
6. Towimor Toruń	19	85:94

Grupa "Niepewnych"

Cracovia - Unia Oświęcim 5:1
GKS Tychy - Stocznowiec Gdańsk 10:2

TABELA

7. Cracovia	19	96:102
8. GKS Tychy	18	91:94
9. Unia Oświęcim	16	73:92
10. Stocznowiec Gdańsk	2	48:127

W BOKSIE MISTRZEM IGLOOPOL

Na jedną kolejkę przed zakończeniem rozgrywek o tytuł drużynowego

mistrza Polski w boksie mistrzostwo zapewnił sobie zespół pięściarzy Igloopolu Dębica, sięgając po trofeum po raz drugi z rzędu. W 13 kolejce bokserzy Igloopolu postavili kropkę nad "i" w pięknym stylu zdobycząc jednego z pretendentów do tytułu drużynę Czarnych Słupsk 18:2. Walka o tytuł wice-mistrza rozstrzygnie się w ostatniej kolejce. Mogą go zdobyć pięściarze Czarnych Słupsk bądź Zagłębia Lubin. Do II ligi spadają na pewno bokserzy Stoczniewca Gdańsk oraz prawdopodobnie bokserzy Górnik Sosnowiec. Teoretycznie zagrożony spadkiem jest także zespół GKS Jastrzębie.

KRÓTKO:



Nadia Comaneci

Rumunka Nadia Comaneci, złota medalistka w gimnastyce na olimpiadzie w 1976 roku w Montrealu, przedostała się z Rumunii na Węgry, stamtąd do Wiednia, skąd przyleciała do Nowego Jorku, prosząc w USA o azyl polityczny. 28-letnia Comaneci wraz z grupą 7 przyjaciół przedostała się pod ochroną nocy z Rumunii na Węgry, klucząc przed psami oraz strażą graniczną, czołgając się przez 6 godzin przez bagna i zamrażającą rzekę. Comaneci powiedziała, że ucieczkę planowała od dawna, ale utrzymywała plan w tajemnicy nawet przed rodzicami i bratem. Dodała, że jej 21 złotych medali z różnych światowych zawodów, w tym i z olimpiady, pozostało w domu, podobnie jak foto-

grafie oraz inne bliskie pamiątki. Podczas ucieczki strach, że będzie ujęta - podkreśliła - zwyciężyła determinacja, że musi wydostać się na wolność. Na lotnisku w Nowym Jorku Comaneci powiedziała, że była parę razy na zawodach w USA i zawsze marzyła, aby w tym kraju zamieszkać. Dodała, że chciałaby trenować gimnastyczki amerykańskie.

Polscy koszykarze po porażce z Holandią w eliminacjach do finałów mistrzostw Europy przegrali także z Włochami 75:106 oraz słabiutką Belgią 80:96, grzebiąc wszelkie nadzieje na awans do finału.

Puchar Polski w judo na turnieju w Bielsku Białej zdobyli judocy Czarnych Bytom wygrywając w decydującym pojedynku 4:1 z AZS Gdańsk. W zespole Czarnych brylował mistrz olimpijski z Seulu Waldemar Legień.

Magazyn World Soccer uznał Ruuda Gullita piłkarza holenderskiego, występującego we włoskiej drużynie AC Milan za najlepszego piłkarza na świecie.

Siatkarze AZS Olsztyn wygrali w pierwszym meczu II rundy Pucharu Zdobywców Pucharów z siatkarzami Hamburger SV 3:2. Rewanż w Hamburgu. Czy uda im się utrzymać skromną przewagę? Natomiast w II rundzie PZP w siatkówce kobiet siatkarki Płomienia Sosnowiec zostały rozniesione przez siatkarki Traktora Schwerin 0:3. Rewanż co prawda w Sosnowcu, ale małe są szanse na odrobienie wysokich strat.

Wszystkie bilety na inauguracyjny mecz mistrzostw świata Italia 90 w dniu 8 czerwca przyszłego roku pomiędzy Argentyną, a nieznaną jeszcze drużyną, zostały sprzedane w pierwszych dwóch dniach sprzedaży.

24 międzynarodowy maraton Fukuoka w Japonii miał iście sprinterski finisz. Wszystko rozstrzygnęło się na ostatnich

100 metrach, kiedy zawodnik portugalski M. Matias dogonił maratończyka sowieckiego R. Kaszapowa i rzutem na taśmę zapewnił sobie zwycięstwo. Obydwaj zanotowali ten sam czas 2 godz. 12 min. i 54 sek.

Były piłkarz reprezentacji Francji oraz kolega klubowy Bořka z Juventusu Turyn Michel Platini nie przyjął oferty Juventusu, aby podjął się prowadzenia drużyny, decydując się pozostać nadal trenerem reprezentacji Francji pomimo tego, że Francuzom pod wodzą Platini nie udało się zakwalifikować do finału Italia 90.

Trener reprezentacji RFN Franz Beckenbauer oświadczył, że zrezygnuje z prowadzenia reprezentacji po mistrzostwach Italia - 90, niezależnie od tego, jaki wynik uzyska RFN. Wiadomo już, że jego stanowisko obejmie inny niegdyś świetny piłkarz Berti Vogts.

W sobotę, 9 grudnia o godzinie 11 rano czasu wschodniego kanał sportowy będzie transmitował na żywo z Rzymu ceremonię losowania 6 grup eliminacyjnych na finały Italia - 90. FIFA rozstawiła 6 drużyn: Włochy, Argentynę, Brazylię, RFN, Belgię oraz Hiszpanię. Losowanie zostało pomyślane także jako wielki show z udziałem gwiazd światowych m.in. tenora Luciano Pavarotiego oraz aktorki Sophii Loren.

5 najbardziej prestiżowych magazynów sportowych w Europie wybrało piłkarzem dekady na kontynencie Francuza M. Platini. Diego Maradona zajął drugie miejsce, a Holender Marco van Basten trzecie. Holender został wybrany najlepszym piłkarzem europejskim w roku 1989.

Rozpoczęła się walka zjazdowców o Puchar Świata. Po kilku pierwszych zjazdach i slalomach w konkurencji łącznej prowadzi Norweg O. Furuseth - 107 punktów przed A. Bittnerem z RFN - 79 pkt. Szwajcar P. Zurbriegen jest czwarty - 68 pkt., a Włoch A. Tomba siódmy - 46 pkt.

Konkurs skoków narciarskich w Thunder Bay na skoczni 120 m wygrał skoczek zachodnioniemiecki D. Thoma 224,2 pkt., przed H. Kuttim z Austrii - 223,5. Trzeci był Fin A. Pekka-Nikola 223, a dopiero dziesiąty jego sławny rodak M. Nykanen - 114,5.

Kierownictwo piłkarskiej reprezentacji RFN prowadzi rozmowy z wschodnioniemieckim związkiem piłki nożnej w celu rozegrania w przyszłym roku meczu RFN-NRD pod koniec kwietnia. Dla RFN byłby to jeden z meczów kontrolnych przed czerwcowym finałem Italia-90. Niemcy Zachodnie proponują, aby spotkanie zostało rozegrane w Berlinie.

SPYCHACZ!



Ważący prawie 300 kg Amerykanin Yasokichi Konishiki wygrał jako drugi cudzoziemiec główny turniej sumo w Japonii. Gratulacje dla zwycięzcy przestał sam prezydent Bush. Pierwszym cudzoziemcem był także Amerykanin J. Kuhaulua, który wygrał turniej sumo w 1972 roku. Sumo jest rodzajem zapasów - wygrywa się albo przez przewrócenie przeciwnika na ziemię, albo przez wypchnięcie poza obręb ringu. Oprócz pieniędzy i sławy 25-letni Amerykanin otrzymał w nagrodę także 2 tony ryżu oraz 5 tys. węgorków. Konishiki mieszka i trenuje od 1982 roku w Japonii.

UCIECZKA

Minęło od tamtego dnia parę lat. Ale pamiętam to dokładnie. Telefon zadzwonił w nietypowej godzinie. Po tamtej stronie ktoś powiedział: "Chcę z panią porozmawiać. Nie mam z kim. Znam panią z tego pisma. Wysłałam ze schroniska, wracam do życia. Muszę to opowiedzieć. Jeśli powiem, to już się nie cofnę. Będę to miała za sobą".

To nie był dobry wieczór na rozmowy. Na środku pokoju leżał rozwalony toboł po praniu. Na biurku stos papierów. Dziecko ząbkuje. Obiad trzeba dokończyć.

Kobiety nie znałam. Nie powinienam szukać dla niej czasu. Skąd go wziąć? A jednak brzmiała, jak ktoś po ciężkiej chorobie i jak ktoś do kogo dawno temu nie poszłam, bo pranie, bo dziecko, bo zakupy. Ktoś, kto nie wołał o pomoc, tylko o bliskość. I nikt nie przyszedł. I nikt już potem przychodzić nie musiał. Dlatego tym razem ruszyłam w drogę.

Adres okazał się dokładnie na drugim końcu miasta. W kolejce myślałam o niej. Jak wyglądała? Roztrzęsiona, poszarzała, ze spłakanyimi oczami, włosami w cienki kucyk, bezbarwna, nie-modna, udręczona? Na końcu miasta na stacji czekała zgrabna, dobrze ubrana dziewczyna. Ci, co ją mijali zatrzymywali na niej wzrok. Wydawała się pewna siebie i swojej urody.

To ja, co ją miałam wysłuchać, poczułam się jak kopciuch, co się nie zdążył na bal wyszykować. Dziewczyna popatrzyła na mnie i powiedziała - "Myślałam, że pani inaczej wygląda". Pożałowałam, że wyskoczyłam do niej jak stałam. Może oczekiwała, że pojawi się ktoś profesjonalnie przebrany z akcesoriami powagi. Ktoś władny, by radzić.

"Nie zdążyłam się pomalować" - przyznałam szczerze. Zerknęłam w lusterko. Podkrążone oczy bez wyrazu, zeschnięte usta i ta tłusta grzywka! Nic tylko zaśpiewać: "Hay Plane Jane, depressed again?". No, ale ta dziewczyna

nie wygląda na zdepresjonowaną. To chyba jakaś pomyłka.

Mieszkanie było niewielkie. Meble z IKEA. Kąt ze stołem, kuchnia ze ścianką działową. Typowe pierwsze mieszkanie.

Mamy cicho rozmawiać. Dziecko śpi. Pakujemy się w miękką kanapę i zaczynamy po polsku od kawy lub herbaty. Z cukrem, bez cukru. No i to nam miało pomóc. Ale stało się inaczej.

Na korytarzu coś stuknęło. Dziewczyna poderwała się na równe nogi i podbiegła pod drzwi. Zajrzała przez wizjer. Szybko założyła łańcuch. Kiedy się do mnie odwróciła, jej twarz wykrzywił strach. - "Zmieniłam zamki w drzwiach - powiedziała. Boję się, że wróci. Mam "peace bond" od sędziego, że nie może zbliżyć się do mnie. Ale to może nie wystarczyć. On mnie zabije. Zmieniłam telefon, muszę zmienić mieszkanie. Muszę czekać. Gdyby się dowiedział, że z panią rozmawiałam. Gdyby się domyślił z tego, co pani napisze, że to ja...nie wiem, nie wiem, co by zrobił...Gdyby się tu dostał, nie wiem co by z nami było...".

Teraz już brzmiała jak tamta kobieta z telefonu. Ten niepokój udzielił się dziecku. Zaczęło płakać. Przyniosła rozespane niemowlę. - "Dla niej muszę żyć jeszcze. I będę żyła". Jej głos załamał się, jakby sobie przeczyła.

Było mi przykro i wszystko zdawało się nedoręczne. Siedziałyśmy oto w trójkę zamknięte przed jakimś potworem. Na dworze zrobiło się ciemno. Zasunęła zasłony. Wreszcie usiadła.

- "Powoli przestaję się bać, chociaż tego się jeszcze nie nauczyłam. Tak wiele nas ginie z rąk mężów. Wtedy, gdy odejdziemy".

- "Czy ma pani jego zdjęcie?" - zapytałam. - "Tak".

Przyniosła album. Wszystko było starannie poukładane. Czarno-białe codzienne zdjęcia z Polski i jakieś urozyste podkolorowane. A dalej inne już,

Ten miesiąc poświęcony jest w Kanadzie maltretowanym kobietom.

Oto historia jednej z nich. Tej, która uwolniła się od koszmaru.

kanadyjskiej Kodaka. Na jednym z nich był młody i elegancki mężczyzna. Uśmiechał się białymi zębami. Był bardzo atrakcyjny.

Przeleciałam zdjęcia do tyłu. Oto mała dziewczynka, stojąca wśród grządek koło murowanego, ponurego domu. Potwierdziła. "To ja". Na innym zdjęciu była z matką. Ojciec stał gdzieś obok.

- "Czy on ją maltretował?" - zapytałam, bo taki jest scenariusz tych historii. Milczała. Pokręciła głową.

"Nie wiem, czy mogę o nich mówić. Oni się kochali. I żyją jeszcze. Chowałam się pod schodami i płakałam. Matka uciekała na ten ogródek. Ale są razem i ojciec już złagodniał. Nie ma sił."

Na innym zdjęciu, to już na pewno ona. Ładna, szczupła dziewczyna w kostiumie kąpielowym na kąpielisku.

- Wysłałam za męża wcześniej. Nie miałam 20 lat. Chciałam mieć kogoś jednego. Mężczyznę się bałam. Nie spałam z nikim przed ślubem. Pierwsza awantura była na weselu. Jego dobry kolega, przywiliany, przycisnął mnie do siebie. Chciałam się cofnąć. Próbowaliśmy się uwolnić. Dopiero mój nowo poślubiony wyrwał mnie z tych objęć. Wyciągnął z sali. Rzucił się na mnie. Tuż za rogiem uderzył z całej siły. Powiedział, że tego nie znieśnie, że to moja wina.

Wytrzymałam tak parę miesięcy. Nie malowałam się, nie stroiłam. Z pracy wracałam biegiem do domu. Kiedyś nie przyjechał autobus. Wracałam piechotą. Byłam w domu później. Wszedłam do domu i nie zdążyłam nic powiedzieć. Leżałam w krwi. Znaleźli mnie sąsiedzi. Odratowali. On uciekł. Myślał, że mnie zabił. Nawet tego nie sprawdził, gdzieś zamieszkał w hotelu robotniczym, w innym mieście.

Kiedy wysłałam pozew o rozwód skomentował krótko. "Nie będę z kurwą

Ciąg dalszy na str. 26

PRZEMOC WOBEC ŻONY TO ŁAMANIE PRAWA.



Ponieważ większość przypadków pobicia żony ma miejsce w domu, zwykło się to uważać za prywatną sprawę rodzinną. Tymczasem, **jest to zwykle przestępstwo**. Zaś przestępstwo kryminalne nie jest nigdy sprawą prywatną – dotyczy bowiem nas wszystkich.

I wszyscy powinniśmy o tym pamiętać.

Po pomoc lub poradę, prosimy dzwonić do najbliższego domu opieki dla kobiet – po angielsku, women's shelter – lub do odpowiedniej organizacji kobiecej. W przypadku bezpośredniego zagrożenia, prosimy dzwonić na policję.

Ontario Women's Directorate
 Ontario
 Mavis Wilson, Minister

Dokończenie ze str. 24

siedział. "I tak zostałam rozwódką.

Rodzice uważali, że to moja wina. Bo jakże tak. Rozwód? Tak tylko przez bicie? A ja naprawdę byłam tylko z nim.

Wszyscy patrzyli na mnie jak na jakieś dziwadło. Małe miasto. Była okazja. Paszport. Wyjechałam. Przesiedziałam obóz. Dotarłam tutaj.

O chłopach nawet nie myślałam. Unikałam okazji. Bałam się.

A może i to, że nie byłam rozbudzona przez to małżeństwo. Nie miałam tak naprawdę ochoty...

Tak minęło trochę czasu. Kiedy poznałam w Kanadzie Piotrkę okazało się, że mamy za sobą nieudane małżeństwa. Chodziliśmy do kina, na spacer. Były kwiaty, małe prezenty. I taka czułość, jakiej nigdy nie zaznałam. Jego ręce były miękkie i ciepłe. Był taki spokojny i taki dumny ze mnie... Tak mi się podobałam.

Powoli traciłam nieufność. Chciałam spróbować, zacząć żyć, jak każda mieć dziecko. Dom normalny. Ten ślub był skromniutki. Nie było tańców. Ja nie chciałam.

Parę miesięcy było naprawdę fajnych. Okazało się, że jestem w ciąży. Wolał, żebym usunęła. Ze tak lepiej. Więcej zarobimy, szybciej się dorobimy. Nie chciałam. Zaczęły się kłótnie. Byłam już w połowie ciąży, kiedy odepchnął mnie od kuchni i rzucił na podłogę. Nic się nie stało z dzieckiem, ale zaczęłam się bać. Od tego momentu już nie wiadomo było co będzie złe. Jedzenie, czy dom, czy coś powiem nie tak.

Był teraz więcej w domu, bo poszedł na "layoff". Pieklił się, że to przeze mnie, że żyć mu się odechciewa. Wyglądałam źle. Brzuch wydawał się ogromny. Płakałam w nocy. Jak zasnął, żeby go nie budzić.

Urodziła się córka. I to był moment szczęśliwy. Dla mnie. Bo on chciał syna. Po urodzeniu dziecka byłam ledwo żywa. Miałam anemię. Ledwo włożyłam nogami. Kiedyś, gdy nie byłam w stanie wstać, złapał mnie za głowę i walił nią o ścianę. Dziecko krzyczało przeraźliwie. Złapałam je i zdołałam w koszuli wybiec na korytarz. Krzyk zerwał sąsiadów. On usiłował mnie zatrzymać szarpając i kopiąc, ale nie dałam się wciągnąć. Kiedy wyszli sąsiedzi,

zatrzasnął drzwi.

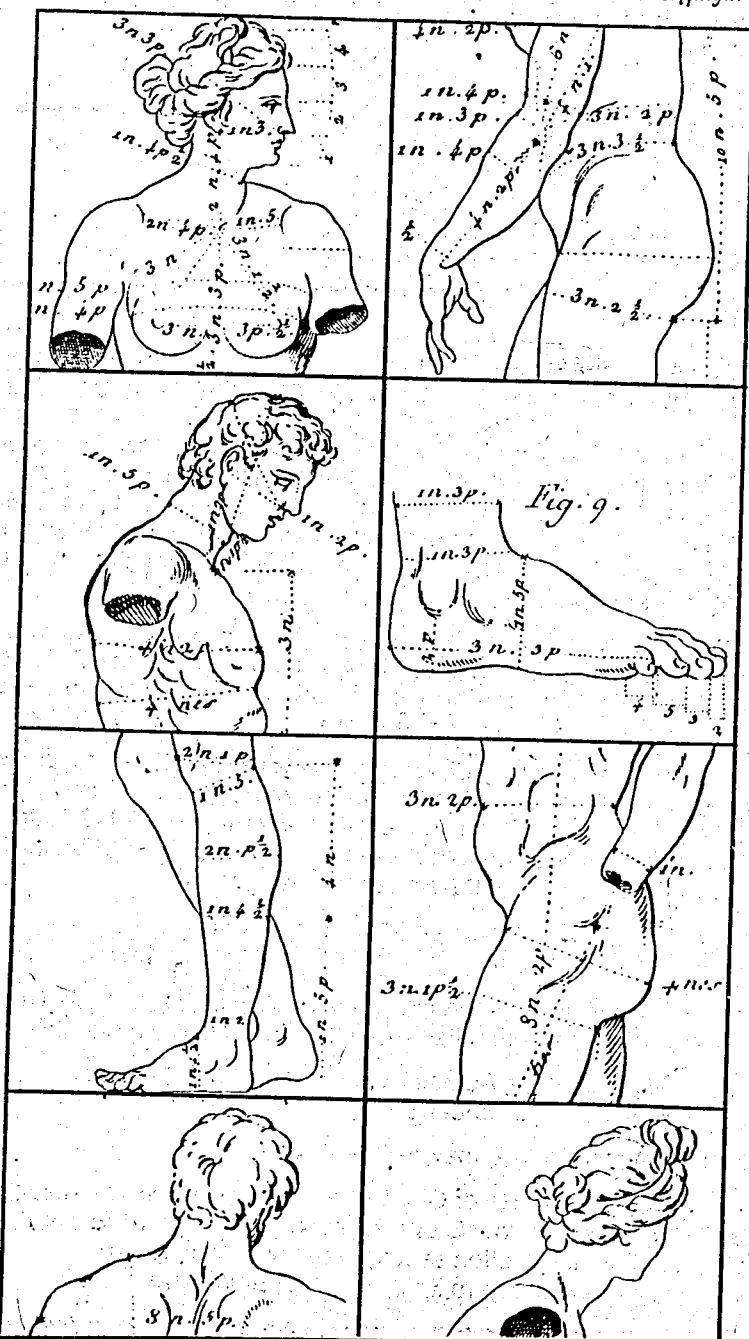
Sąsiadka zawołała mnie do siebie. Zadzwoniła po policję. Powiedziałam, że już nie wrócę. Zawieźli mnie do przytułku. Tak jak stałam. Na plecy założyli koc. Teraz myślę, że gdyby tych drzwi nie zatrzasnął, może nigdy bym tak z domu nie wyszła.

W sali, gdzie leżały jakieś inne kobiety, leżałam na szarym łóżku z moją maleńką. Chciałam ją karmić, ale już nie miałam mleka. Zgubiłam. I już potem

nie miałam. Wiedziałam wtedy, że nie mogę tam wrócić. Ale czułam, że to przeze mnie to wszystko, że pierwsze, że drugie małżeństwo, że ojciec. Mówiłam słabo po angielsku, nie chciałam z nikim rozmawiać. Cieszyłam się tylko jednym - jestem tu bezpieczna. Nikt mnie nie uderzy, nie zwymyśla. Trafiłam do ośrodka rehabilitacyjnego dla maltretowanych kobiet.

GRAŻYNA FARMUS

Dokończenie
w następnym numerze



Ochotnicy pilnie potrzebni!

WEST TORONTO MEALS ON WHEELS

Zwracam się do Was jako Wasz radny z okręgu 2, oraz w imieniu organizacji Meals on Wheels, która pilnie poszukuje ochotników do pracy.

Panie i Panowie, którzy mogą poświęcić kilka dni w miesiącu zobacz, że praca ochotnicza może okazać się bardzo pozytywnym doświadczeniem.

West Toronto Meals on Wheels obsługuje ludzi starszych, chorych i inwalidów w okolicy Landsdowne Ave-

nue, Lakeshore, Humber River i Dundas Street West. Organizacja ta dostarcza pożywne gorące posiłki dla ludzi, którzy bez tej pomocy otrzymywaliby posiłki o niewielkich wartościach zdrowotnych i smakowych.

Ponieważ zapotrzebowanie jest bardzo duże, ochotnicy są mile widziani nawet, jeżeli będą mogli poświęcić jeden dzień w miesiącu.

Ochotnicy są potrzebni do prowadzenia samochodów, dostaw posiłków, prowadzenia rozmów telefonicznych, itp. Koszty użycia samochodu będą zwracane. Szczególnie poszukiwani są ochotnicy **mówiący po polsku**, ponieważ pomoc udzielana jest wielu polskim rodzinom w tej dzielnicy. W piątki i czwartki, oraz podczas letnich miesięcy, gdy jazda jest najłatwiejsza, ochotnicy są najbardziej potrzebni.

Wielu z kierowców i gońców pracujących w organizacji ponad 10 lat nadal czerpie zadowolenie z kontaktów z pracownikami i ludźmi, którzy korzystają z ich pomocy.

Potrzeba jest ogromna, więc jeśli możecie Państwo przeznaczyć chociaż trochę Waszego czasu dla Meals on Wheels, proszę, dla uzyskania bardziej wyczerpujących informacji, dzwonić pod numer 532-3657. Jeśli wolicie Państwo rozmawiać po polsku, proszę zadzwonić pod numer 531-4062 prosząc Louis Sokol lub pod numer 760-4062 prosząc Marię Chadorowicz.

W imieniu wszystkich osób korzystających z Meals on Wheels pragnę wyrazić specjalne podziękowanie dla każdego z ochotników.

Z poważaniem **CHRIS KORWIN-KUCZYŃSKI**
Radny - Okręg 2

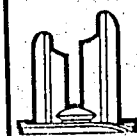
TELEWIZYJNY PROGRAM POLONIA REVIEW

Uprzejmie komunikujemy, że program nasz jest nadawany każdego tygodnia:

we wtorek godz. 5.30 po poł., powtarzany w każdą sobotę o godz. 1.00 po poł. na kanale 10 "Mc Lean Hunter".

W związku z wizytą WALEŚY w Toronto, zostanie wyświetlony film z Jego pobytu w dniu 28 listopada br. o godz. 9.00 wiecz., który trwać będzie 1 godzinę.

Serdecznie zapraszamy **POLONIA REVIEW**
K.Korwin-Kuczyński
Executive Producer



City of Toronto

You Too Can Help Run City Hall

Every year Toronto City Council advertises for applicants from the public and appoints citizens to various committees, boards and commissions that make decisions on a variety of matters, such as the management of public facilities, the physical layout of the City, and the development of community services. These appointments give Torontonians from a variety of backgrounds a chance to volunteer their skills to help run the City.

City Council wishes to ensure that its committees, boards and commissions reflect the diverse nature of Toronto's population and invites all residents to consider this opportunity. Applications from women, people with disabilities, and racial and ethnic minorities are especially encouraged.

Due to a resignation, the City of Toronto is seeking applicants to fill the unexpired portion of an appointment on the Committee of Adjustment. The City of Toronto's procedure requires that anyone interested in appointment **MUST** attend an introduction seminar relating to the agency of interest, where application forms will be available. The date of the seminar is listed below.

Agency	Time	No. of Appointments
An Introduction Seminar for the following agency will be held on Thursday, December 14, 1989, in Committee Room No. 5, City Hall, at the time shown.		
Committee of Adjustment (term expires November 30, 1991)	7:00 p.m.	1

For further information, you may call 392-7022.

The Nominating Committee of City Council will recommend a qualified candidate for this position. **Only residents or ratepayers of the City of Toronto are eligible.** Attendance at the introduction seminar relating to the agency of interest is a pre-condition to applying for appointment.



Horoskop tygodnia 7 grudnia - 13 grudnia

BARAN: 21 marca - 20 kwietnia

Ten tydzień stworzy Baranom perspektywę nowych znajomości. Panie spod znaku Barana poszukujące życiowego partnera mogą liczyć na powodzenie, nie należy tylko zbyt długo zwlekać z decyzją (zarówno pozytywną, jak i negatywną) dotyczącą wyboru postępowania. Dla Baranów obojga pici zalecenie, aby liczyli się ze słowami. Dobry kontakt z Wodnikiem, nie wchodzi w drogę Bliźniętom. Dzień miły - sobota, liczba - 8.

BYK: 21 kwietnia - 21 maja

Tydzień nie najłatwiejszy, ale nie warto przeceniać trudności i martwić się na zapas. Najwięcej zależy od Ciebie, od Twojego zmysłu praktycznego. Wszystkim Bykom zalecane jest umiarkowanie w uporze, a jeśli wyjeżdżają na urlop, niech załatwią pilne zaległości. Czy uregulowałeś swoje sprawy z Rakiem. Stawiaj na Ryby, Wadze nie ufaj za gróź. Dzień miły - poniedziałek, liczba szczęśliwa - 3.

BLIŹNIĘTA: 22 maja - 21 czerwca

Dobry tydzień, ale niech się Bliźniętom nie wydaje, że wszystko wiedzą najlepiej, bo mogą zrazić do siebie kogoś, na kim bardzo im będzie zależało. Bliźnięta, które odczuwają potrzebę czyjejś bliskości, muszą o tym pamiętać. W pracy zadbaj o porządek. Najlepiej porozumienie z Bykiem, ale nie musisz się liczyć ze Strzelcem. Dzień miły - niedziela, liczba szczęśliwa - 5.

RAK: 22 czerwca - 22 lipca

Dla Raków tydzień romantyczny, sprawy uczucia znajdują się na pierwszym planie. Nie należy jednak dać się porwać fantazji. Nie przeceniaj znaczenia snów i przeczuć, bo przecież nadmierna wrażliwość to normalne u zakochanych. W razie chwilowych porażek, równowagę ducha odnajdą Raki na łonie przyrody. Szczera rozmowa z Rybami. Sympatyczny znak - Byk, unikaj Skorpiona. Dzień miły - niedziela, liczba - 3.

LEW: 23 lipca - 23 sierpnia

Lwy na kierowniczych stanowiskach niech w tym tygodniu nie ulegają wpływom biurokratyzowanego personelu, nie należy dać się zwieść pochlebstw i słodkiej otoczce narzucanych spraw. Wiadomo, że za błędy odpowie w końcu kierownik - Lew. Lwice niech nie ulegają podszeptom "życzliwych" przyjaciół. Przychylny jest Skorpion, ale Baran nie myśli o Tobie pozytywnie. Dzień miły - sobota, liczba - 2.

PANNA: 24 sierpnia - 22 września

Już w tym tygodniu Panny mogą spotkać się z problemem, który nabierze znaczenia dopiero pod koniec miesiąca. Warto jednak już teraz zastanowić się, wysłuchać rad, przedyskutować i podjąć wstępną decyzję. W sprawach serca trochę więcej odwagi, bo druga strona posądzi Cię o obojętność. Najlepszy znak - Waga, unikaj Raka. Dzień miły - piątek, liczba szczęśliwa - 8.

WAGA: 23 września - 23 października

Jeśli zostały Ci jakieś nie wypełnione zadania z dziedziny zawodowej - nie leń się i postaraj się większość uregulować w tym tygodniu. Jeśli zamierzasz wyjechać, możesz liczyć na dobre towarzystwo, może zjednasz sobie miłego towarzysza przeciwnej płci. Zmień sposób odżywiania się. Cenny kontakt ze Skorpionem. Wodnik natomiast patrzy, jak zwykle zresztą, krzywym okiem. Dzień miły - środa, liczba - 8.

SKORPION: 24 października - 22 listopada

W tym tygodniu niektórzy Skorpiony mogą znaleźć się w swoim żywiole, ponieważ trafiają w centrum interesującej gry. Ale niech nie traktują jej zbyt poważnie, nawet gdyby wydawało się, że idzie o dużą stawkę. Rywalizacja z kimś dobrze znanym nie powinna doprowadzić do spiecia. Trzymaj więc nerwy na wodzy. Dzień miły - sobota, liczba - 4.

STRZELEC: 23 listopada - 21 grudnia

W tym tygodniu Strzelców wyprowadzi z równowagi jakiś przejaw nieuczciwości czy chamstwa, nawet jeśli nie będzie dotyczył ich bezpośrednio. Nie wolno jednak poddawać się złemu nastrojowi, ani też bezradnie rozkładać rąk. W sprawach sercowych i rodzinnych nie daj się zwieść pozorom i ludziom, którzy grają na uczuciach. Najlepsze kontakty z Panną, a Strzelca pici odmiennej unikaj. Dzień miły - poniedziałek, liczba - 3.

KOZIOROŻEC: 22 grudnia - 20 stycznia

Tydzień, w którym Koziorożce poczynią ważne kroki na drodze do celu, którego zdobycie szczególnie leży im na sercu. Jeśli chodzi o sprawę wyjazdu - Twoja oszczędność w ostatnim okresie umożliwi Ci przyjemne spędzenie czasu. Nie patrz zbyt pesymistycznie na swoje problemy uczuciowe. Lew pobudza Twój intelekt i wyobraźnię, ale kontakty z Bliźniętami działają destruktywnie. Dzień miły - niedziela, liczba - 13.

WODNIK: 21 stycznia - 18 lutego

W tym tygodniu Wodniki winni skupić się na sprawach rodzinnych. Wykazać należy więcej tolerancji w stosunku do bliskich. Wiedź, że inni mogą ocenić Ciebie również, i to bez taryfy ulgowej. Tolerancja nie oznacza jednak pobłażania! Stusnie myślisz o Baranie, jako o sojuszniku, a konfliktów z Wodnikiem unikaj. Dzień miły - środa, liczba - 5.

RYBY: 19 lutego - 20 marca

Zaufaj intuicji w rozwiązywaniu swoich problemów. Tym razem może właśnie kierowanie się tym dodatkowym zmysłem przyniesie najlepsze rezultaty. Jeśli Ryby zmęczone są nadmiarem towarzystwa, niech udadzą się na wypoczynek w samotności. W domu zainteresuj się sprawami finansowymi Twoich bliskich. Osobiste kłopoty także rzutować będą na Twoje samopoczucie. Znak sprzyjający - Baran, unikaj Lwa. Dzień miły - środa, liczba - 3.

KTO SIĘ URODZIŁ - psychozabawa

7 grudnia

Jak Maria Stuart - królowa, Mario Soares - polityk portugalski.

Uparty, wojowniczy, kraciowy w postępowaniu. Czujny, bystry i pracowity. W działaniu niecierpliwy. Łatwo wpada w gniew. Szybko też się uspokaja. Awansuje łatwo, ale nie ma szczęścia do utrzymania wysokich stanowisk.

8 grudnia

Jak Georges Melies, pionier kinematografii, Jean Sibelius - kompozytor.

Łatwo wybucha entuzjazmem. Jest energiczny i przedsiębiorczy, zarazem trochę chaotyczny. Ma zdolności muzyczne. Zainteresowania filozoficzne i religijne. Lubi też nowości, sensacje, rozrywki. Musi dążyć do panowania nad sobą i swoim życiem.

9 grudnia

Jak Dolores Ibarruri - komunista.

Lojalny, prawy, pragnący sprawiedliwości i porządku. Łatwo się daje ponieść ideałom. Jeśli nie znajdzie dla nich ujścia legalnego, staje się buntownikiem niebezpiecznym dla społeczeństwa i okrutnym. Szuka ujścia swych zamięłowań w prawie, zawodzie dziennikarskim. Posiada bowiem praktyczne uzdolnienia.

10 grudnia

Jak Cesar Franck - kompozytor.

Romantyk niepoprawny. Otwarty, szlachetny, obdarzony intuicją. Często nieznosnie ekscentryczny. Wali co myśli prosto z mostu. Musi się otaczać ludźmi podobnie otwartymi w pracy i w życiu codziennym. Zawód czyni go zamkniętym w sobie i zgorzkniałym.

11 grudnia

Jak Alfred de Musset i Mieczysław Karłowicz - poeci.

Duże talenty artystyczne, zwłaszcza w kierunku muzycznym. Trudno go pojąć i zrozumieć, zmienia poglądy, zamięłowania, choć zawsze kieruje się nadzieją. Zawsze wszystkim co robi przejęty. Nerwowo, drażliwy.

12 grudnia

Jak Frank Sinatra - piosenkarz, Kurt Waldheim - polityk.

Zimna krew, szybkie decyzje, zręczność w wydawaniu poleceń. A zarazem ruchliwość i wesołość, ostrość dowcipu, towarzyskość - to cechy niezłego przywódcy politycznego, a także prawnika, literata, polemisty. Chętnie niesie pomoc cierpiącym i bierze udział w walce o postęp społeczny.

13 grudnia

Jak Heinrich Heine - poeta.

Zacięty i stały w poglądach. Ostro, krytyczny, sarkastyczny. Ceni stabilne, racjonalne struktury społeczne. Pozbawiony zazdrości, mściwości, kłamać nie potrafi. Często, gdy ob staje przy swoim, nie liczy się z innymi. Taka uroda.

Kalendarium

Na Święty Ambroży poprawia się mrozy.

Jeśli w grudniu często dmucha, to w marcu i kwietniu płucha.

PATRONKA

Św. ŁUCJA żyła w III wieku nowej ery w Syrakuzach, na Sycylii, w okresie panowania cesarza Dioklecjana. Historia jej życia, aresztowania i męki utrwalona została na kamiennych tablicach odnalezionych w Syrakuzach. Wiarygodność jej istnienia sprawia, że pozostała w panteonie świętych i wymieniana jest w obrzędzie mszy rzymskiej. Czczona w krajach skandynawskich.

7 grudnia - czwartek

Imieniny obchodzą: Amaranty, Ambroży, Eligiusz, Marcin i Teodor

1941 - Atak Japonii na Pearl Harbor, USA przystępuje do II wojny światowej.

8 grudnia - piątek

UROCZYSTOŚĆ NIEPOKALANEGO
POCZĘCIA NAJŚWIĘTSZEJ
MARYI PANNY

Imieniny obchodzą: Boguwola, Maria, Kwiatosława, Świątozar, Wirginia i Wirginiusz

1893 - Zmarł Sabała, właśc. Jan Krzeptowski, gawędziarz i pieśniarz ludowy góralszczyzny, przewodnik tatrzański (ur. w 1809 r.).

1918 - Powstaje Katolicki Uniwersytet Lubelski.

1980 - Czesław Miłosz otrzymuje nagrodę Nobla.

9 grudnia - sobota

Imieniny obchodzą: Georgina, Natasza, Leokadia i Wiesław

1608 - Urodził się John Milton, najwybitniejszy po Szekspirze poeta nowożytnej Anglii (zm. w 1674 r.).

10 grudnia - niedziela

TRZECIA NIEDZIELA ADWENTU

Imieniny obchodzą: Bogdan, Daniel,

Daniela, Eulalia, Grzegorz, Julia, Loreta, Maria i Radziśław

1850 - Zmarł Józef Bem, generał, wybitny oficer i teoretyk artylerii, bohater walk w Powstaniu Listopadowym, rewolucji 1848 roku w Wiedniu, dowódca rewolucyjnych wojsk węgierskich w latach 1848-1849 (ur. w 1794 r.).

1870 - Urodził się Ferdynand Ruszczyc, polski malarz, grafik i scenograf (zm. w 1936 r.).

1948 - W Paryżu, Zgromadzenie Narodów Zjednoczonych uchwala Powszechną Deklarację Praw Człowieka.

11 grudnia - poniedziałek

Imieniny obchodzą: Arpad, Damazy, Waldemar i Wojmir

1949 - Zmarł w Sao Jose (Brazylia) ks. Rudolf Komorek, kapłan-salezjanin, pracujący wśród emigrantów polskich (ur. w 1890 r.).

12 grudnia - wtorek

Imieniny obchodzą: Adelajda, Aleksandra, Dagmara, Dionizja, Joanna i Konrad

1860 - Urodził się Jan Kasprzowicz, poeta, w swej twórczości przeszedł ewolucję od naturalizmu poprzez symbolizm i ekspresjonizm do prymitywizmu (zm. w 1926 r.).

1890 - Urodził się Kazimierz Ajdukiewicz, logik i filozof, twórca tzw. radykalnego konwencjonalizmu oraz semantycznej teorii języka (zm. w 1963 r.).

1981 - Propozycja powszechnego referendum i wolnych wyborów na zeb-

13 grudnia - środa

Imieniny obchodzą: Łucja, Otylia i Władysław

1981 - Gen. Wojciech Jaruzelski ogłasza stan wojenny, rządzi Wojskowa Rada Ocalenia Narodowego (WRONA). Aresztowanie przywódców "Solidarności".

CO
POD
CHOINKĘ?
PRENUMERATA
POLSKIEGO
PISMA!
ZAMÓW SWYM
NAJBLIŻSZYM
ECHO!

TO JEST
PREZENT,
KTÓRY
BĘDZIE
CIESZYŁ
PRZEZ
ROK

PREZENT
Z KLASĄ

SPECJALNA
ŚWIĄTECZNA
ROCZNA
PRENUMERATA
ECHA

\$ 43

Załącz ten kupon
i wyślij do redakcji
wraz z czekiem
i adresem
obdarowanej osoby

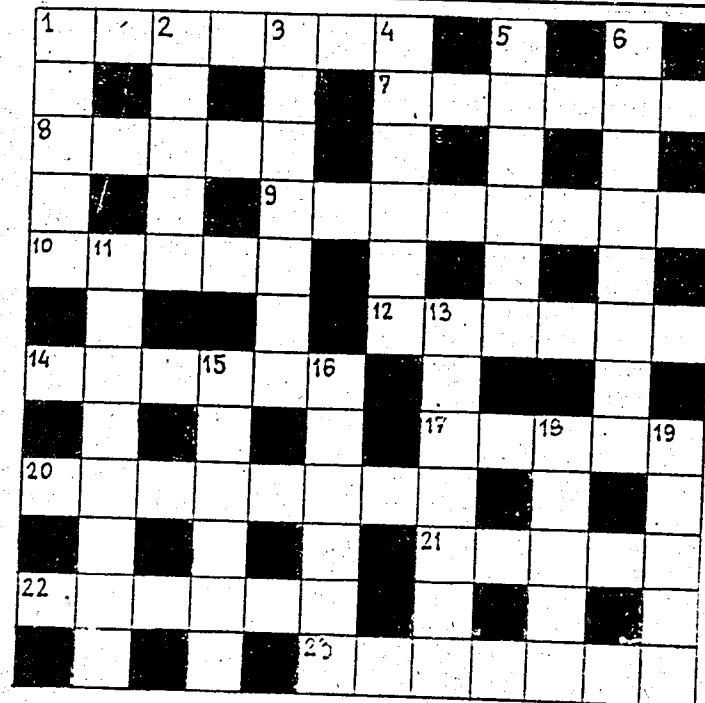
Krzyżówka • Brydż • Szachy

POZIOMO:

- 1 Oszczerstwo, kalumnia
- 7 Uczony zajmujący się anatomią
- 8 Podejrzany osobnik
- 9 Nauka o Bogu
- 10 Lotnicze lub morskie
- 12 Dobry u zdrowych dzieci
- 14 Miasto na zachodnim wybrzeżu Grenlandii
- 17 Dolegliwość, najczęściej nóg
- 20 Istoty odrażające
- 21 Złudzenie wzrokowe lub wytwór wyobraźni
- 22 Sztuka bielizny pościelowej
- 23 Niejeden w parku

PIONOWO:

- 1 Tytuł książki H. Sienkiewicza
- 2 Rodzaj siekiery
- 3 Chłodny obszar na naszej planecie
- 4 Przegroda, zasieki, barykada
- 5 Półkolista zakręt drogi
- 6 Kierunek działania
- 11 Ma osiem kątów
- 13 Środek pokarmowy zawierający substancje niezbędne do życia
- 15 Ideologia faszystów
- 16 Zwis męski
- 18 Nieprzemakalne sukno z grubej wełny
- 19 Budka z gazetami



Rozwiązanie krzyżówki

z ECHA NR 107

POZIOMO: Bazar, Wanna, Lider, Tupet, Kur, Agawa, Azdyk, Wydra, Sonda, Rok, Konik, Adres, Tytan, Banan

PIONOWO: Balia, Zadra, Rurka, Watra, Napad, Antek, Wór, ZOO, Wa-

Rozwiązanie krzyżówki

z ECHA NR 108

POZIOMO: Patologia, Ster, Obcy, Arkan, Opus, Ogar, Stos, Para, Epoka, Opat, Rola, Turystyka.

PIONOWO: Potop, Taras, Lalka, Grono, Akcja, Ufo, Gra, Tupet, Seter, Fokus, Party, Rolka.

BRYDŻ NR 75

ZADANIE

WE po partii:
A D 7 5 3

K 10 2
A K D
D 8 7 5
A K 9 7 6 5 4 3 2

Jak rozgrywasz 6 trefli po wiście waletem trefli?

ROZWIĄZANIE

Jedyne niebezpieczeństwo przegranej to podział atutów 4-0. Jeśli 4 atuty są u S to grę wygrasz, pod warunkiem, że trzykrotnie zagrażasz atutem. Aby uzyskać trzecie dojskie do dziadka, wyrzucić na asa, króla kier figury karowe z ręki i dopiero teraz zagraj trefla ze stołu. Jeśli S podłoży honor, oddaj mu lewę. Każdy jego wist da Ci dodatkowe dojskie do dziadka.

Ręka S:
piki: W 4 kiery: 8 7 6 3
kara: 10 9 3 trefle: D W 10 8

DAMA PIK

SZACHY NR 82

ROZWIĄZANIE ZADANIA NR 81

1. Gb6 - g1! Wh2 - f2
2. Gh7 - g8 ruch dowolny (poza) Wd2
3. Gg8 - d5 x

2. - - - Wf2 - d2
3. Wb5 - b6 x

1. - - - Gg3 - f2
2. g6 - f7! ruch dowolny
3. Gh7 - e4 x

W powyższym wariantcie białe nie mogą zagrać w drugim ruchu:

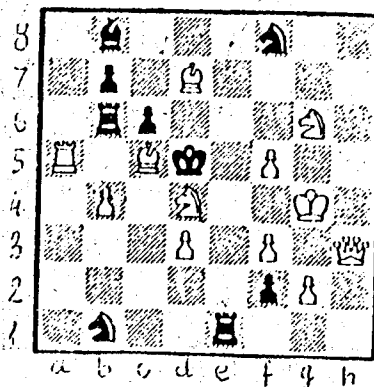
1. - - -
2. Gh7 - g8? Gf2 - c5!! i mata nie będzie w trzecim posunięciu!

1. - - - f3 - f2
2. Sc3 - a2 ruch dowolny
3. Sa2 : b4 x

1. - - - na pozostałe ruchy czarne nastąpi:
2. Wb5 - b6 + Kc6 - d5
3. Gh7 - g8 x

ZADANIE NR 82

I. I. Hajszeryk. Ośr. ŚLĄSKI
Sachowski Glasnik 1927 r.
I nagroda



Białe zaczynają i dają mata w 3 ruchach
Rozwiązanie w następnym numerze.
GRAORZ

WEŹ SIĘ W GARŚĆ

W ubiegłym tygodniu pojawiła się w ECHU nowa rubryka mówiąca o organizacji życia codziennego. Na pierwszy ogień poszedł test na bałaganiarstwo. Nasz wstępny sondaż wykazał, że przeszli go bez zarzutu tylko cztery koty redakcyjne.

Pedancik wytknął Naczelną 14 punktów, z którego to powodu posprzątała biurko. Zrobiło się miło. I wtedy ZNOWU zadzwonił telefon. Wszyscy szpetnie zakleli i ten, co był najbliższym słodzikim głosem powiedział ECHO SŁUCHAM? Pedancik wprowadził rewolucję techniczną i nakazał nałożenie maszyny i wszyscy posłuchali. A oto kolejne sprawdzone pomysły Pedancika:

JAK ŻYĆ Z TELEFONEM?

• Jeśli należysz do tych, których telefon wykańcza, zastanów się nad paroma sprawami.

• Czy nie warto za niewielką sumę od kilku do kilkunastu dolarów miesięcznie założyć drugiej linii. Dla tesciowej i jej licznych koleżanek, dla rozgadanej nastolatki, i p. Niech im brzęczy, a nie tobie?

• Czy jeśli telefonów jest dużo i są długie nie byłoby dobrze założyć "call in waiting" - układu, w którym możemy prowadzić z jednego telefonu dwie rozmowy nie blokując na amen linii?

• Czy nie warto założyć maszyny - na czas gdy nie chcemy, nie możemy pędzić do telefonu, lub gdy wyjeżdżamy na weekend, idziemy po zakupy. Koszt maszyny od 50 do 200 dolarów. Czas przesłuchania minimalny. A to tak, jakbyśmy mieli lokaja. ("Pan lokaja miał?" - mawiała moja babcia, gdy coś się człowiekowi zrobić nie chciało).

• Jeśli mamy często nieodpartą chęć gadania lub trafiamy na interesującą gadułę, można podczepić pod rozmowę różne czynności. Wymaga to odpowiedniego wyposażenia w trzech wariantach:

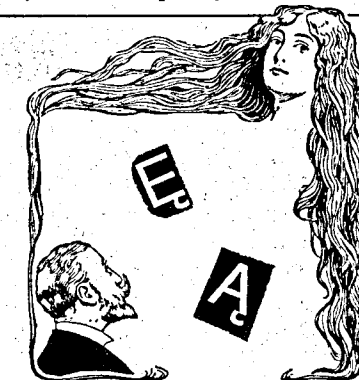
a) Długi sznur i umocniony kontakt telefoniczny, żeby podczas latania po pokoju coś nie wyskoczyło;

b) Kilka gniazdek w całym domu, a szczególnie w takich smętnych miejscach jak pralnia i kąpielownia, szycia, w kuchni;

c) Nabyć telefon bezprzewodowy tzw. Cordless od 50 do 300 dol. Łatać z nim po domu i wokół przyciskając ramieniem do ucha. Telefon ten ma duże zalety pod warunkiem, że w pobliżu nie działa ich znaczna liczba oraz, że jego "stacyjka" znajduje się na dużej wysokości, a nie w piwnicy. Wówczas nie ma zakłóceń i gaduła wygadać się może.

CO MOŻNA ROBIĆ W TRAKCIE DŁUGIEJ ROZMOWY TELEFONICZNEJ?

Gotować, porządkować, selekcjonować drobniaki, wycierać kurz, podlewać lub pielęgnować kwiaty, wycierać i układać naczyń, pielęgnować ogródek, składać pranie, zabawki, prasować, mieszać zupę, czyścić, wykonywać drobne prace domowe nie wymagające uwagi i koncentracji, drobne naprawy.



Pracuję w mojej firmie od paru lat. Potężna, amerykańska, ustabilizowana. Mam duże kwalifikacje i takiż akcent słowiański. Pracuję jednak głównie w papierach, nie z ludźmi. I to, nie chwalcę się, dobrze. Wreszcie po tych latach otrzymałam pierwszy awans. Nikt w pracy zdaje się nie podzielać mojej radości. Atmosfera, dotąd rzeczowa, zrobiła się nieprzyjemna. Nikt do mnie nie zagada. Dają mi odczuć, że nie chcą ze mną rozmawiać. Tylko portier powiedział mi: "Dostała pani awans, ładnie". Znam go od dawna i odparłam, że dziękuję, ale że jest pierwszym, który się z tego cieszy. Odpowiedział: "Niech pani nie zwraca na to uwagi. Ludzie są zawistni. Nie lubią awansujących za szybko imigrantów". Może ma rację. Nie tak sobie wyobrażałam moją adaptację w tym kraju. Mogłabym to schowować w sobie, ale tak fatalnie czuję się w pracy, że ledwie wytrzymuję do końca

Naucz się przerywać dłuższe pogadanki lub ich zapowiedź, jeśli nie da się zrobić powyższego i nie mamy na to czasu. Sami pytajmy, czy nie przeszkadzamy, ile możemy zająć czasu. Zaskoczeni przez innych poinformujemy rozmówcę, że dzwonią w bardzo niewygodnym dla nas momencie i poprosimy o możliwość przełożenia rozmowy. Używajmy telefonu tam, gdzie możemy oszczędzić czasu i frustracji. Upewnijmy się, czy zamówiona wizyta dojdzie do skutku, aby uniknąć: "Pan doktor musiał wyjść, SORRY", zamiast latać po sklepach w poszukiwaniu określonego przedmiotu - podzwonić. Sprawdźmy godziny otwarcia, a unikniemy całowania klamek.

W kolejnym numerze: Ach te wściekłe maszyny - zalew korespondencji, co robić? Karty świąteczne i śmiecie w skrzynce.

dnia. Wrogość paraliżuje decyzje. Jak dać im wszystkim do zrozumienia, że nie mają racji, że niesprawiedliwie mnie oceniają. Co zrobić, żeby mnie polubili?

Bardzo brzydkich ma pani kolegów w pracy. Trudno powiedzieć czy typowych i czy da się uogólniać teorię portiera. Zachowując się w ten sposób, dają dowód kompleksów wobec imigrantów i tego, że nie chcą przyjąć do wiadomości, że niektórzy z nich mogą być od nich pracowitsi i zdolniejsi. Jeśli jest pani ich przełożoną, będzie pani musiała jeszcze się sporo napracować nad uznaniem swych zalet. To z czasem.

A na teraz? Dobrze jest wiedzieć, kto szczególnie szemrze i zdobyć się na otwartą acz w cztery oczy rozmowę. Może wspólny lunch lub Christmas Party jest ku temu okazją? Zapytać wprost, dlaczego (on, ona) pani nie lubi. (Kanadyjczycy są do tych pytań przyzwyczajeni). Czemu lekceważy, czy daje pani ku temu powody? Czy dlatego, że wciąż po tylu latach nie jest pani stąd? Można próbować brać za serce. Czy zdaje sobie sprawę, ile ciężkich barier musiała pani pokonać, które dla Kanadyjczyka są sprawą prostą. Jeśli to nie pomoże, a atmosfera będzie uniemożliwiała pracę, porozmawiać z kierownictwem. Może ich chęć zatrzymania pani i szczególne uznanie szefów uzdrowi z czasem sytuację.

BYWAŁA

ŻYCIE NIE UMIERAĆ

W listopadzie bieżącego roku, do zakresu swoich usług w dziedzinie ubezpieczeń na życie i zdrowie oraz planowania finansowego, Halina Baranowska dołączyła Fundusze Inwestycyjne - Mutual Funds. Co to takiego są te Fundusze Inwestycyjne i jakie korzyści wypływają z nich dla inwestorów, wyjaśnia poniżej dla Czytelników ECHA.

INWESTYCJA DLA KAŻDEGO

Każdy z nas dąży do jakiegoś celu, każdy z nas ma jakieś marzenia dotyczące bliższej i dalszej przyszłości. Dla jednych jest to kupno samochodu czy nowych mebli lub wakacje na Hawajach... Dla innych może być to zamieszkanie w wymarzonej domu, wykształcenie dzieci, założenie własnego przedsiębiorstwa czy zgromadzenie funduszu emerytalnego.

Do urzeczywistnienia tych planów i marzeń potrzebne są mniejsze lub większe kwoty pieniędzy. Odkładamy więc część naszych zarobków w banku, aż uzyskamy potrzebną kwotę konieczną do realizacji danego celu. (Jeśli planujemy kupno domu, oszczędzamy na pierwszej ratę tzw. down payment). Zamiast tradycyjnego odkładania pieniędzy na koncie oszczędnościowym możemy je zainwestować.

CZYM SIĘ RÓŻNI INWESTOWANIE OD OSZCZĘDZANIA?

Kiedy oszczędzamy pieniądze na tradycyjnym koncie oszczędnościowym, to pożyczamy je bankowi. Pieniądze te plus procent są naszą własnością. Zysk zarobiony za pomocą tych pieniędzy jest własnością banku. Kiedy inwestujemy, nabywamy akcje danej firmy, czyli stajemy się właścicielami części przedsiębiorstwa, którego akcje kupiliśmy. Zyski i wzrost wartości firmy są naszym udziałem, proporcjonalnie do naszej inwestycji.

Tradycyjny sposób oszczędzania daje dobre rezultaty, jeśli bierzemy pod uwagę krótki okres (od kilku miesięcy do kilku lat). Inwestycja na giełdzie daje lepsze rezultaty w akumulacji pieniędzy na długi okres (kilka, kilkanaście lub więcej lat).

Aby rozpocząć inwestowanie na

giełdzie, potrzebna jest znaczna ilość pieniędzy. Brak funduszu inwestycyjnego i nieznajomość rynku sprawia, że wiele osób odrzuca nawet myśl o inwestycjach w swoich planach akumulacji pieniędzy, nie mówiąc nawet o takich problemach jak brak czasu na przeprowadzanie licznych transakcji kupna i sprzedaży akcji, aby uzyskać pożądane rezultaty, śledzenie fluktuacji na rynku no i ryzyko. Niejeden zachęcony możliwością szybkiego zysku, pożyczył pieniądze na kupno akcji na giełdzie i przez brak znajomości rynku i niewystarczające fundusze, aby prze-trwać złą passę, stracił nie tylko swoje, ale i pożyczone pieniądze - nie na darmo inwestowanie na giełdzie nazywa się grą.

Aby usunąć przeszkody, które powstrzymują przeciętnego zjadacza chleba od inwestowania, powstały fundusze inwestycyjne, tzw. Mutual Funds. Taki fundusz inwestycyjny jest instytucją finansową, za pośrednictwem której poszczególne osoby mogą inwestować swoje pieniądze zbiorowo, aby uzyskać lepsze rezultaty niż przy inwestowaniu indywidualnym.

Jeśli jedna osoba ma do zainwestowania np. 1.000 dolarów rocznie to niewiele może z tym zdziałać na giełdzie, zważywszy koszty nabycia i sprzedaży akcji. Nie ma również możliwości zmniejszenia ryzyka poprzez dywersyfikację. Jeśli znajdzie się 1000 osób i każda ma do zainwestowania 1 000 dolarów to razem mają do zainwestowania milion dolarów. Zbiorowo jesteśmy milionerami i możemy inwestować jak milionerzy.

Inwestowanie zbiorowe za pomocą Funduszu Inwestycyjnego (MUTUAL FUND) daje następujące liczne korzyści:

1) Zarządzanie funduszem inwestycyjnym przez wysoko wykwalifiko-

wanych fachowców, którzy w imieniu akcjonariuszy kupują i sprzedają akcje, aby uzyskać jak najlepsze rezultaty, przy niskich kosztach administracyjnych.

2) Dywersyfikacja, czyli zakup akcji wielu różnych firm, co jest ważnym sposobem na zmniejszenie ryzyka. Rozłożenie ryzyka między wiele firm redukuje niebezpieczeństwo dużych strat, które mogłyby zaistnieć poprzez inwestowanie w jednej tylko firmie.

3) Dostęp do gotówki w każdym momencie (liquidity). Nie trzeba czekać czy i aż znajdziemy chętnych na posiadane przez nas akcje giełdowe. Fundusz Inwestycyjny odkupi od nas za gotówkę, na żądanie, posiadane przez nas udziały w tym Funduszu.

4) Automatyczna (jeśli sobie tego zażyczymy), reinwestycja naszych zysków, co pozwala na zmaksymalizowanie naszych rezultatów inwestycyjnych.

Na przykład, jeśli ktoś zainwestował w 1933 roku \$10 000 i nie reinwestował zysku, to w roku 1983 wartość jego udziałów wyniosłaby \$72 554. Na przestrzeni tego czasu otrzymałby w formie dywidendy \$74 467, czyli razem ta inwestycja przyniosłaby mu \$147 021. Gdyby reinwestował zyski, to w roku 1983 wartość jego udziałów wyniosłaby 644 463, czyli o \$497 442 więcej.

5) Możliwość regularnego inwestowania. Niewiele osób zawsze posiada znaczną gotówkę, którą może zainwestować. Poprzez regularne inwestowanie małych kwot w fundusz inwestycyjny, można rozwinąć swoje konto inwestycyjne. Już \$30, czy \$50 miesięcznie wystarczy, aby rozpocząć inwestowanie i korzystać ze zwiększonych zysków.

6) Różnorodność planów inwestycyjnych odpowiednich zarówno dla

Ciąg dalszy na str. 36

ZDROWIE

AKUPUNKTURA

Akupunktura po polsku inaczej nazywana igłoterapią, jest metodą leczenia chorób drogą nakłucia skóry igiełkami. Stanowi ona podstawę medycyny chińskiej. Według filozofii orientalnej istnieje nie ujęta żadnym przyrządem siła witalna krążąca tymi samymi drogami, które rzutują na zewnątrz tworząc na powierzchni ciała tzw. meridiany, inaczej południki. Każdy z tych południków jest połączony z jednym głównym narządem wewnętrznym. Takich południków jest 14. Należy jeszcze wspomnieć o dwóch zasadniczych siłach - biegunach życia, a mianowicie o Yin i Yang. Zachowanie równowagi między nimi to właśnie wymagany bilans, który stanowi o zdrowiu. Wzdłuż tych południków leżą punkty nakłuć. Istnieje ich 693, z tego 150 zasadniczych. Udowodniono, że jeden punkt oddziałuje nieraz na kilka narządów. Bywa też odwrotnie. Na przykład jednoczesnym nakłuciem odpowiednich punktów między łopatkami, na brzuchu, na kolanie i w pasie możemy zmniejszyć nadkwasotę żołądka.

Historia akupunktury zaczęła się podobno od nakłuwania ostrymi kamyczkami i przypiekania rozpaloną hubą kory brzozy lub czosnkiem. Szacuje się, że akupunktura została odkryta i opracowana przeszło 4500 lat temu! Odkrycie wiąże się z przypadkowymi ukłuciami kółkami. Niektórzy pokaleczeni zauważyli, że ich pewne dolegliwości zostały wyleczone po takim przypadkowym nakłuciu. Do odkrycia przyczyniły się również tortury kryminalistów. Mianowicie zaobserwowano, że w pewnych przypadkach dolegliwości torturowanych ustępowały. Takie obserwacje skłoniły do ciekliwych Chińczyków do dalszych badań.

Medycyna chińska podkreśla dominujące znaczenie systemu nerwowego w życiu żywego ustroju. Według niej ból i choroby między innymi biorą się stąd, że w ciele ludzkim nastąpiły

zakłócenia w bilansie energii życiowej. Akupunktura doprowadza ten zachwiany bilans do równowagi, a tym samym przywraca zdrowie. Organizm ludzki wytwarza własne naturalne środki przeciwbólowe, zwane endorfinami, produkowanymi w mózgu. Akupunktura podnosi poziom endorfin w organizmie ludzkim, co z kolei powoduje zmniejszenie bólu, jak również podnosi poziom kortyzonu, który daje efekt przeciwzapalny. Oba te czynniki razem są skuteczne w przypadku przewlekłych bólów, od bólów migrenowych poczynając aż po bóle artretyczne.

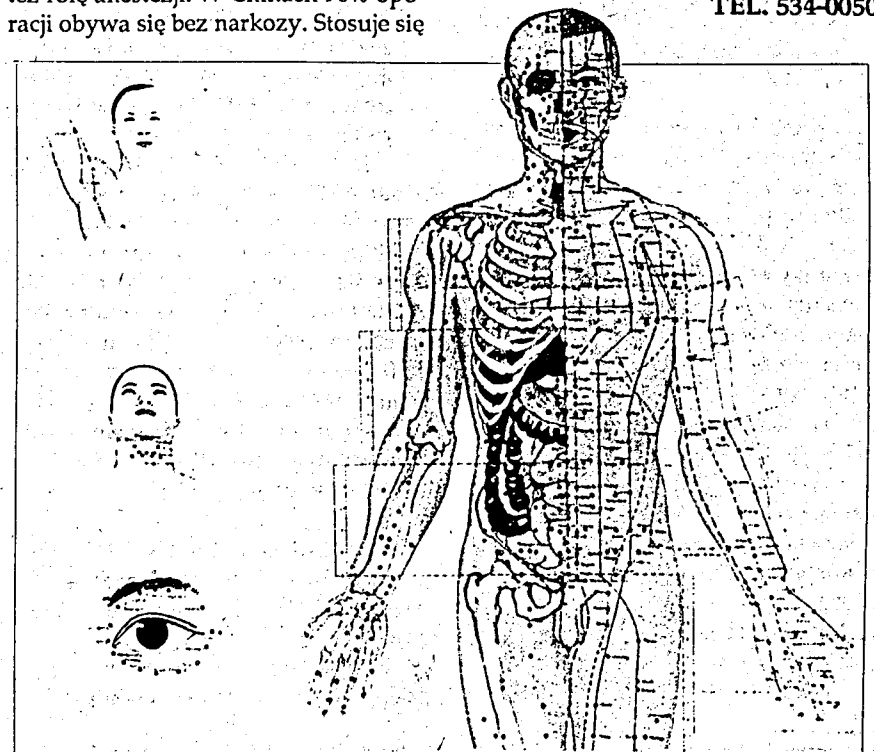
Terapia akupunktury jest stosowana przy leczeniu wysokiego ciśnienia, alergii, astmie, w przypadkach po wylewie krwi do mózgu, jak też w skutkach rzużenia palenia papierosów. W bólach ostrych jak na przykład ból krzyża czy zęber, pomaga niemal natychmiast.

Akupunktura przejmuje na siebie też rolę anestezji. W Chinach 90% operacji odbywa się bez narkozy. Stosuje się

wtedy odpowiednie nakłucia igłami. Takie operacje są bezpieczne, bez żadnych komplikacji spowodowanych znieczuleniem. Posłużyć się tutaj przykładem. Lekarz chirurg wizytował szpitala chińskie w Szanghaju. Przedstawiono mu tam przypadek pięćdziesięcioletniego mężczyzny z owrzodzeniem żołądka. Pacjent został poddany operacji, resekcji żołądka. Zamiast znieczulenia anestezjologicznego zastosowano znieczulenie igłami akupunktury. Podczas całej operacji pacjent prowadził z pełną świadomością rozmowę z lekarzem. Po skończonej operacji całkowicie samodzielnie opuścił salę. Pobyt jego w szpitalu trwał jeszcze kilka dni.

Dla nas, ludzi Zachodu jest to metoda leczenia dziwna, wydając się na pozór magią. Ale wyniki przeczą niedowiarstwu. Akupunktura znajduje coraz szersze zastosowanie we współczesnej medycynie.

LIDIA DOBOSZ, M.D., N.D.
TEL. 534-0050



SPOD PARAGRAFU

Ciąg dalszy ze str. 32

drobnych inwestorów jak i dla rekinów finansjery.

7) Usługi dla inwestorów obejmujące: kwartalne lub półroczne sprawozdanie z dokonanych transakcji obejmujące zyski i straty, roczne sprawozdanie kontrolne, dostarcza dokumentację konieczną do zeznań podatkowych.

Za pomocą Funduszu Inwestycyjnego (Mutual Fund) każdy może brać udział w inwestycjach i zyskach dostępnych, bez tej formy organizacji finansowej, tylko dla nielicznych.

Na pytania dotyczące ubezpieczeń i planowania finansowego odpowiadam na łamach ECHA lub indywidualnie, TEL. (416) 622-1115 lub (416) 746-5270.

Redaguje:

HALINA BARANOWSKA
M.A.A.I.I.C.

Dokończenie ze str. 35

wieniu schroniska, adwokata, bezpłatnej pomocy czy szkoły, mieszkania. Chcemy prowadzić program pomocy kobietom imigrantkom w ukierunkowaniu szkoły, zawodu, rozpoczęcia tu nowego lepszego życia.

JAKIEJ POMOCY POTRZEBUJĄ KOBIETY?

Prosimy o nadsyłanie informacji bezpośrednio do naszej instytucji, lub przekazywanie osobiście - po telefonicznym ustaleniu wizyty - pani Bożenie Walbinder - tel. 533-9471.

ECHO obiecało zainteresować się naszym programem. Liczymy na pomoc NACZELNEJ.

Bez informacji od Pań, nie jesteśmy w stanie uzyskać najefektywniejszej pomocy.

UWAGA: Zapewniamy zachowanie całkowitej tajemnicy odnośnie problemów osobistych.

KURS PRZYGOTOWAWCZY

do egzaminu na obywatelstwo kanadyjskie jest prowadzony w każdej środę w szkole Bishop Marroco (róg Bloor i Dundas) w pokoju 226 (parter).

Kurs jest bezpłatny - uczestnicy kursu otrzymują bezpłatnie podręczniki, a po ukończeniu kursu zaświadczenie. Program prowadzony jest w języku polskim i angielskim.

ELŻBIETA WOLSKA

DR. MARIA KALISIAK

uprzejmie zawiadamia o otwarciu gabinetu lekarskiego przy
2299 Dundas Str. W. Suite # 406
(obok stacji Dundas West)

- Długoletnie doświadczenie w leczeniu chorób wewnętrznych
- Choroby dzieci
- Wykonywanie i analiza EKG

Godziny przyjęć:
poniedziałek - czwartek 5:30 do 9 po poł.
sobota - 9:30 do 2 po poł.

TEL. 534 - 4230 można dzwonić o każdej porze

DANUTA ROZBICKA N.D.M.D.,

lekarz medycyny, okulista (Polska).
Absolwent Ontario College of Naturopathic Medicine

Leczenie ostrych i przewlekłych schorzeń metodami naturalnymi, takimi jak: zioła, akupunktura, elektroakupunktura, hydroterapia, homeopatia, "Bioelectric Function Diagnosis", wykrywanie choroby w fazie początkowej zakłócenia biopola.

Adres: **425 Jane Str. przy Annette, Suite 3**
TEL. 762 - 5697



Pierwsza polonijna NATUROPATHIC CLINIC

HALINA SROCZYŃSKA, M.D., N.D.
LIDIA DOBOSZ, M.D., N.D.

Leczenie środkami naturalnymi.

Zioła • Akupunktura • Homeopatia • Dieta
• Hydroterapia • Fizjoterapia

1595 Bloor St. W. Stacja metra: Dundas West
TEL. 534 - 0050

TIPS

Tomasz Iwanowski
Professional Services

440 WINFIELD TERRACE, MISSISSAUGA, ONT. L5R 1P2

Jako niezależni dystrybutorzy możemy dopasować do Waszych potrzeb biurowych sprzęt elektroniczny klasy światowej



OGROMNE OSZCZĘDNOŚCI
Systemy alarmowe dla domów prywatnych i firm
Możliwość kupowania na raty • Wynajem • Wymiana na nowe (Trade In)
• Pełna gwarancja fabryczna na wszystkie artykuły
TEL. TORONTO 399-9950 (cała doba) i 522-6070
MISSISSAUGA 890-4766, FAX 890-6092

AUDIOFOX
Cellular telephones

MITSUBISHI

Panasonic

CANTEL

Canon

SHARP

NEC

MOTOROLA

Bell Cellular

WISŁA PARCEL SERVICE

72 HOWARD PARK AVENUE
TORONTO, ONTARIO
M6R 1V6
TEL.: (416) 534-9864

PRZESŁA DO KRAJU

Najtańsze ceny paczek drogą morską i lotniczą!

Paczka morska - \$1.60 za 1 kg + \$5

Paczka lotnicza - \$3.70 za 1 kg + \$5

Przekazy pieniężne do rąk odbiorcy i na konta walutowe, sprzęt gospodarstwa domowego.

Ubezpieczenia dla odwiedzających

Samochody "SKODA" 120L 4-biegowa
"SKODA" 135G Coupe 1990

Odbiór paczek z domów w Toronto
przez cały tydzień.

W soboty: Brampton, Brantford, Hamilton, Kitchener, Oshawa, St. Catharines, Windsor oraz okolice Toronto.

Międzynarodowe Biuro Matrymonialne

DREAM CONNECTION

posiada ponad 1000 ofert samotnych
Pań i Panów, głównie z Polski

DREAM CONNECTION

posiada także katalog z informacjami.
Piszcie do nas podając odpowiednią grupę wiekową, załączając 7 dolarów.

P.O. Box 566

Sault Ste. Marie, Ont. P6B 6A5

Krystyna, lat 26
kosmetyczka

Słoneczna dziewczyna

Polskie dziewczyny pragną na drodze tego ogłoszenia poznać samotnego Kanadyjczyka polskiego pochodzenia. Co tydzień nowa twarz z katalogu biura matrymonialnego. Listy i oferty kierować na Sunshine.



Międzynarodowe
Biuro Matrymonialne

Sunshine

Panie i Panowie!
Posiadamy ponad 300 ofert
pań i panów, głównie z
Polski, również z Kanady,
USA i Europy.

Piszcie do nas po Fotokatalog oraz Informator
załączając \$ 5.00.

P.O. Box 11, Station "D"
Scarborough, Ont., Canada
M1R 4Y7

PANI JADWIGA

Soboty od godz. 1 do 2 po poł. CIWIO, hala AM 1250 Oakville,
Tel. 691-8789.

PACZKI do POLSKI

- Można dowolnie zestawiać skład paczki.
- Dostawa bezpośrednia do domu odbiorcy.
- Odbiorca nie ponosi żadnych opłat.
- Zamówienie minimum 5 kilogramów.
- Ceny w dolarach kanadyjskich.
- Czas dostawy - około 14 dni od daty otrzymania zamówienia.

Nazwa towaru Jednostka Ilość C\$ Razem

Pomarańcze.....	1 kg	@ 2.90 =	.....
Cytryny.....	1 kg	@ 2.90 =	.....
Grejpfruty.....	1 kg	@ 2.90 =	.....
Banany.....	1 kg	@ 3.40 =	.....
Mandarynki *.....	1 kg	@ 3.40 =	.....
Ananas.....	1 szt.	@ 2.90 =	.....
Orzech kokosowy.....	1 szt.	@ 2.90 =	.....
Kiwi.....	1 szt.	@ 0.80 =	.....
Czekolada orzechowa	100 g	@ 1.30 =	.....
Czekolada mleczna.....	100 g	@ 1.30 =	.....
Czekolada gorzka.....	100 g	@ 1.30 =	.....
Guma do żucia	20 szt 125 g	@ 1.80 =	.....
Chalwa.....	1 kg	@ 11.20 =	.....
Miód - Dziki Kwiat.....	500 g	@ 2.40 =	.....
Kawa ziarnista.....	250 g	@ 4.00 =	.....
Kawa Nescafe.....	100 g	@ 4.40 =	.....
Herbata sypana.....	250 g	@ 4.80 =	.....
Herbata ekspresowa	100 szt.	@ 4.80 =	.....
Czekolada w proszku	800 g	@ 6.40 =	.....
Rodzynki.....	250 g	@ 1.60 =	.....
Figi.....	200 g	@ 2.20 =	.....
Migdały.....	200 g	@ 2.20 =	.....
Wiórki kokosowe.....	200 g	@ 2.20 =	.....
Pasta "Nutella".....	450 g	@ 3.20 =	.....
Kabanosy.....	1 kg	@ 12.00 =	.....
Poledwica wędzona.....	1 kg	@ 14.00 =	.....
Baleron.....	1 kg	@ 12.00 =	.....
Szynka w puszcze.....	454 g	@ 4.80 =	.....
Szynka mielona.....	340 g	@ 2.60 =	.....

Dostawa do domu i ubezpieczenie C\$ 5.50

Zalaczam: ... Czek ... Money Order Total C\$.....

* Od 1 czerwca do 30 września mandarynek nie wysyłamy.

Nadawca:

Adres:

.....

Odbiorca:

Adres:

.....

EuroPak International®

1547 Merivale Road, Merivale Depot, Box 5554
Ottawa, Ontario K2C 3M1 Tel.: (613) 722 2767



Arkadia CAFE BOOKSTORE

Poleca polskie książki, albumy, podręczniki, słowniki, karty pocztowe oraz serdecznie zaprasza do kawiarenki

1600 Bloor Street West (koło Dundas)

TEL. 533-8011

Godziny otwarcia - poniedziałek 12.00 - 18.00, wtorek - sobota od 10.00 - 20.00

Przyjmujemy w komis nowo i używane książki, płyty i kasety. Dobre ceny.

UNICAR AUTO COLLISION & Paint Centre

Południowe Etobicoke, 81 Shorncliffe Rd.

Mamy wyposażenie, które pozwala na naprawę takich samochodów jakich inne warsztaty nie chcą nawet oglądać.

- naprawy powypadkowe • malowanie
- prostowanie ram • zabezpieczenia przed korozją

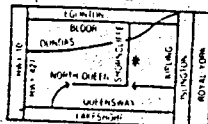
MIAŁEŚ WYPADEK?

PAMIĘTAJ! Możesz wybrać nas. To dobry wybór.

Bezpłatne kosztorysy napraw • Całkowite rozliczanie z firmami ubezpieczeniowymi

- Holowanie • Samochody zastępcze na czas naprawy.

Duża zniżka na kompletne malowanie



(416) 239-7377

I T C

864 Tandridge Cr. Rexdale. Tel. (416) 749-7728

Special Computer Packages

80286 AT TURBO SYSTEM

- 286-12 CPU 640K RAM
- 1 X 1.2MB D.D. W/ H.D. CONTR. & I/O PORTS
- SUPER KING CASE W/200W CSA P.S.
- 101 KEYBOARD

- FULLY ASSEMBLED AND TESTED \$750

10 MHZ XT TURBO SYSTEM

- 640K (PARITY FREE)
- 1 X 360K D.D. WITH MULTI I/O CARD
- TURBO XT CASE W/150W CSA P.S.
- 101 KEYBOARD

- FULLY ASSEMBLED AND TESTED \$450

386 SX SYSTEM

- 386-SX CPU 1MB RAM
- 1 X 1.2MB D.D. W/ H.D. CONTR. & I/O PORTS
- SUPER KING CASE W/200W CSA P.S.
- 101 KEYBOARD

- FULLY ASSEMBLED AND TESTED \$1100

LOT OF OTHER COMPUTER EQUIPMENT ON SPECIAL

TOYOTA

TERCEL • CAMRY • COROLLA • CRESSIDA
CELICA • SUPRA • VANS • TRUCKS

PRZYJDŹ I PORÓWNAJ
zanim podpiszesz transakcję kupna
nowego samochodu!
DO ZOBACZENIA!

YONGE - LAWRENCE TOYOTA



3020 YONGE ST.
(tuż obok przystanku metra)

Jack
KLIMCZAK

Tel. 481-5216
dom: 762-9421

Arnold Penk

Przedstawiciel firmy
sprzedającej samochody
General Motors

ADDISON ON BAY LTD.

SALES & LEASING

832 Bay St. (przy College), Toronto, Ont.

oferuje

Nowe samochody 89 i 90.
Posiadają 3-letnią gwarancję na wszystko

10,9%

na niektóre modele



Wielka wyprzedaż samochodów przy wyjątkowo niskim oprocentowaniu. Szeroki wybór nowych i używanych samochodów. Używane samochody mają do nabycia roczną gwarancję. 1. ARNOLD PENK gwarantuje najlepsze warunki sprzedaży samochodów, załatwia na poczekaniu sprzedaż i pożyczkę, poleca tania ubezpieczenia, uwzględniające zagraniczne prawa jazdy. Osoba opieką ARNOLDA PENKA w ciągu całego okresu posiadania auta. ARNOLD PENK posiada długoletnią praktykę w sprzedaży samochodów i udzielaniu pożyczek. Cieszy się wielkim uznaniem i zaufaniem wśród Polaków, a także znany jest jako społecznik. Kupno samochodu jest poważnym wydatkiem finansowym; trzeba wiedzieć z kim przeprowadzić tak poważną transakcję. ARNOLD PENK został wyróżniony przez GM jako Gold Master Salesman. Czy jeszcze ktoś może to załatwić? Zanim podpiszesz gdziekolwiek transakcję zakupu, sprawdź u ARNOLDA PENKA!

Po wszelkie informacje uprasza się dzwonić: 964-3211 lub do domu:

731-0757 o każdej porze, podając nazwisko i numer telefonu.

A & A MOTORS

NAPRAWA I SPRZEDAŻ SAMOCHODÓW

inż. ANDRZEJ BOGUCKI

ANDRZEJ KOZIARSKI

Wszystkie naprawy mechaniczne i elektryczne samochodów amerykańskich i importowanych. W przypadku awarii załatwiamy holowanie.

ZAŚWIADCZENIA DO REJESTRACJI SAMOCHODU

Naprawa hamulców \$ 49.99
(przód lub tył) + części

Wymiana oleju + filtra \$ 17.99
(do 5 litrów oleju)

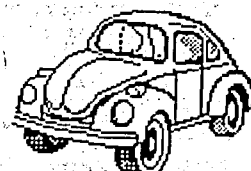
1541 - A The Queensway,
Toronto, Ontario M8Z 1T8

252-0226

Najlepiej zadzwoń
o silnik - używając



FORTE



**AUTO DRIVING
SCHOOL**
The Helpful
Professionals

Wojtek
Antczak

Licencjonowany instruktor
jazdy udziela lekcji oraz
przygotowuje do egzaminów
państwowych (Kat. "G")

270-8145

res.

536-5454

bus.

900 Dufferin St. ste 215
Toronto, Ontario

KAPITAŁNE REMONTY SILNIKÓW

wraz z pełnym instalowaniem

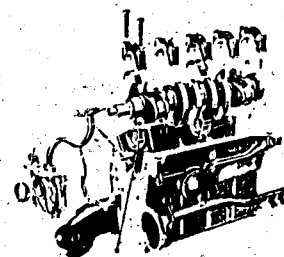
objęte 1-roczną lub 30 000 km gwarancją na pracę i części

CRANKSHAFT SERVICE SUPPLIES LTD

Stan Ignakiewicz

30 LAT PRAKTYKI

Leszek Kraska



KOMPLETNE NAPRAWY SAMOCHODÓW
KRAJOWYCH I IMPORTOWANYCH

- certyfikaty samochodów do rejestracji
- naprawy głowic
- borowanie bloków
- naprawy układów hamulcowych i kierowniczych
- przebudowa transmisji
- okazjonalna sprzedaż części zamiennych do silników

FORTE zabezpieczy Twój motor

537-2529

483 DUPONT STREET (przy Bathurst)

537-5857

POLONEZ DRIVING SCHOOL

Licencjonowany instruktor udziela lekcji
i przygotowuje do egzaminów na prawo jazdy
kategorii G

TEL. 242-8462

ZDZISŁAW PAŃSZCZYK

Wszystkie naprawy samochodowe.

Specjalne ceny

Certyfikaty aut - \$29.95
Hamulce tylne - \$59.95
Hamulce przednie - \$84.95
Tłumiki od \$40.05
(Installed, Lifetime Warranty)

- Pisemna gwarancja ważna w całej Kanadzie
- Konserwacja przeciwkorozyjna
- Większość napraw w 30 minut
- Bezpłatna inspekcja

251-2203, po polsku 274-8229
Throway Muffler & Brakes Centre
3090 Lakeshore Blvd. W.

UBEZPIECZENIA



DO YOU KNOW?
- We are the biggest life insurance company in Canada by asset size...

JERZY SZEMPLIŃSKI

- Spłaty hipoteki poprzez RRSP
- Ubezpieczenia indywidualne i grupowe na życie, chorobowe, biznesu, świadczenia socjalne (dentysta, lekarstwa)
- Ubezpieczenia emerytalne RRSP
- Plany edukacyjne dla dzieci
- Inwestycje, \$ 100 000 wolne od podatku
- Ubezpieczenia dla odwiedzających

TEL. biuro: 222-1977; dom 848-1250

NEW YORK LIFE INSURANCE COMPANY

2 SHEPPARD AVE. E., STE. 404, TORONTO

Planowanie finansowe i ubezpieczenia

- LIFE INSURANCE - na życie
- DISABILITY - chorobowe
- MORTGAGE - hipoteczne
- GROUP, BUSINESS - handlowe
- RRSP, ANNUITY - emerytury
- VISITORS - dla odwiedzających

Po bliższe informacje proszę dzwonić
Biuro: 226-6515 Dom: 858-0129



Andrzej Krysiak

Mutual of Omaha Insurance Company

- n \$ 1250 miesięcznie dochód wolny od podatku w razie choroby lub wypadku dla osób zatrudnionych na własny rachunek
- n plany finansowe zabezpieczające dzieci
- n plany emerytalne RRSP
- n ubezpieczenia na życie

Jerzy Majewski, M.Sc.

Tel. bus. 631-6523; home: 792-0866

Halina Baranowska MA, A.I.C.

Analiza potrzeb finansowych, ubezpieczenia na życie, zdrowie, plany emerytalne RRSP, dożywotnie renty, ubezpieczenia grupowe

The Prudential Assurance Co. Ltd.

suite 531, 21 Four Seasons Place

ETOBICOKE ONT. M9B 6J8

Tel. bs. 622-1115



WYCIECZKI

ZAPROSZENIA - \$ 40.00

WIZY

WYMIANA PASZPORTÓW

UBEZPIECZENIA SZPITALNE

DLA ODWIEDZAJĄCYCH -

100 dni TYLKO \$ 135.00

BILETY SAMOLOTOWE

HUMBERVIEW TRAVEL

TEL.: 531 - 4648

STRONA 40

HUMBERVIEW INSURANCE BROKERS LTD.

337 Roncesvalles Ave. Toronto, Ont.

TEL. 531 - 4647

INSURANCE NA:

DOMY

SAMOCCHODY

KOMERCYJNE

SKLEPY

ARCHITEKT

Jadwiga

Kalinowska-Kowalik
wykonuje projekty:

- nowych obiektów
- rozbudowy i remontów z uzyskaniem zezwolenia na budowę

TEL.: 665-9710



Lech Prusiński NAJSTARSZE POLONIJNE BIURO POMOCY IMIGRACYJNEJ

W związku ze zmianami kanadyjskich przepisów imigracyjnych zawiadamiamy wszystkie osoby pragnące uzyskać stały pobyt w Kanadzie

—niezależnie od ich obecnego statusu—że nasze biuro udziela bezpłatnie porad we wtorki w godzinach 12-7 wieczór
192 Garden Avenue
Tel. 588-1659

Skorzystaj z być może ostatniej szansy uzyskania pobytu stałego w Kanadzie

Bardzo przystępne ceny i indywidualny serwis.

Biuro prowadzone przez byłego kierownika polskiego programu w Departamencie Imigracji

LINDA LEVER

Associates Inc.

86 Parliament St.

TORONTO, Ont.

M5A 2Y6

(416) 866 - 7996

po polsku

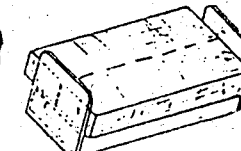
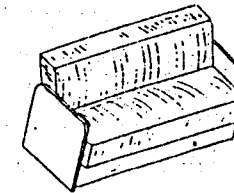
(416) 532 - 4065

POLSKIE WERSALKI

z pojemnikiem na pościel

i tradycyjną włosaną tapicerką

DOBRA CENA - SZYBKI SERWIS



HOME-DOM

246 - 9223

- Zabiegi regenerujące, oczyszczające • Masaż, makijaż, henna • Usuwanie włosów z twarzy i ciała

• Manicure, pedicure • Porady

DLA PAŃ I PANÓW

w wykonaniu dyplomowanej kosmetyczki

KRYSTYNY

20% zniżki z kuponem

438 - 4141

1583 Ellesmere Rd.

at McCowan, Scarborough

PERFECT FLOORS

Układanie, cyklinowanie, bejcowanie i lakierowanie oraz drobne naprawy wszystkich rodzajów podłóg drewnianych.
Ceny przystępne, wycena za darmo.

TEL. 663 - 4085

Dr. JOLANTA JASTRZEBSKA lekarz ogólny

• Choroby skóry

• Choroby dzieci

Przyjmuje od pon. do

piątku od 13 do 19:39,

w soboty od 9:30 do 13.

TEL. 588-7878

2333 Dundas Str. W. 404

KLINIKA PROTEZ DENTYSTYCZNYCH

4 Wall Ave. (Toronto)

(Hwy 401 i Weston Rd.)

URSULA L. BAUMAN, D.T.

przyjmuje codziennie i w soboty

TEL. (416) 245-7168



RENEWAL CONSTRUCTION & DECORATION

Instalacje elektryczne, renowacje łazienek, kuchni, wykładziny, kafelki, wykańczanie piwnic
BEZPŁATNA WYCENA
☎ 249-5212 lub 742-1302

HOROSKOPY - PORADY ASTROLOGICZNE

Charakterystyka osobowości, dobór partnera, prognozowanie przyszłości.

Porady prowadzone przez astrologów z wieloletnią praktyką.

TEL. 925 - 7974

CHCESZ POZNAĆ

swoją przyszłość, masz problem, nie wiesz jak go rozwiązać? Może pomoże Ci w tym wróżba z kart.

Dzwoń

633 - 4469

prosić Anię



KEY PARALEGAL

Low Cost Divorce/

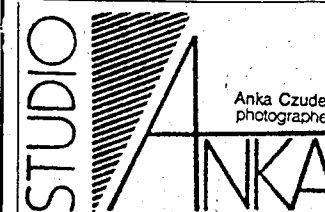
Tani rozwód

bez problemu

Ang. pon.-piątek

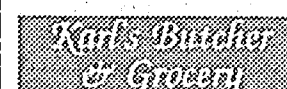
polski pon. i środa 6-8 wiecz.

TEL. 626-5245



2374 Bloor St. West, Toronto

(416) 769-4488



właściciel: Karol Jarząbek

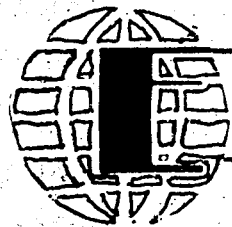
Posiadamy na składzie zawsze świeże mięsa, wędliny własnego wyrobu, smaczne i świeże oraz importowane z Polski i Europy artykuły spożywcze.

105 Roncesvalles Ave.

TORONTO

TEL. 626-5245


AIR CANADA



**EMPRESS
TRAVEL AGENCY Ltd**



185 RONGESVALLES AVE., TORONTO, ONT. M6R 2S5 TEL. (416) 536-3554/6991
(naprzeciwko Credit Union)

POD FACHOWYM I DOŚWIADCZONYM KIEROWNICTWEM

RENATY OKOŁO-KULAK

- BEZPOŚREDNIE PRZELOTY DO POLSKI od \$ 599.00
- BILETY LOTNICZE do Polski i wszystkich krajów świata liniami AIR Canada, Lufthansa, Finair, KLM, Air France...
- PASZPORTY, WIZY, ZAPROSZENIA
- UBEZPIECZENIA dla odwiedzających od \$ 66.00 za 3 miesiące
- AKTA NOTARIALNE, LEGALIZACJE, TŁUMACZENIA
- "LAST MINUTE SPECIAL" na słoneczne południe Floryda, Meksyk oraz Wyspy Karaibskie
- UWAGA - SPECJALNA OFERTA
Ekspresowe paczki żywnościowe i owocowe, lekarstwa, artykuły gospodarcze, kosmetyki, artykuły techniczne, samochody, kwiaty ...
Gwarantowana dostawa w ciągu 3 tygodni.
Paczki pakowane w RFN, zwolnione od cła.
Najwyższa jakość towarów • BEZPŁATNE KATOLOGI

PRZYJMUJEMY ZGŁOSZENIA TELEFONICZNIE, LISTOWNIE I OSOBIŚCIE
ZAPRASZAMY

Tel. (416) 536-3554/6991



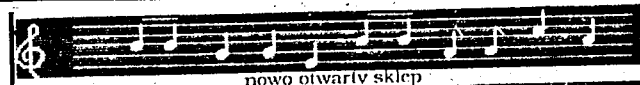
FUR of CANADA
Manufacturers of Fine Furs

Posiada do sprzedaży futra, kurtki.
Wykonujemy wszelkiego rodzaju przeróbki, reperacje, czyszczenie.

Wszystko to po atrakcyjnych cenach oferuje

BEN GONDEK

345 Adelaide St. W., Suite 602 Tel. 349-7871



Fine Pianos

oferuje sprzedaż nowych pianin i fortepianów znanych firm europejskich oraz słynnej firmy amerykańskiej Wurlitzer
NAJNIŻSZE CENY I PEŁNA GWARANCJA
MOŻLIWOŚĆ ZAKUPU NA SPŁATY

Prowadzimy również wszelkie naprawy i strojenie pianin i fortepianów oraz udzielamy lekcji gry na pianinie

Nowy adres i telefon:

2993 Dundas St. W., Toronto, Ont.
Tel. 761-9812

ORIENT CARPET CLEANING CO.

665-7600 od godz. 10 - 7 wiecz.
POLSKA FIRMA O WIELOLETNIM DOŚWIADCZENIU
I RENOMIE, SPECJALIZUJĄCA SIĘ
W DOKŁADNYM I TANIM CZYSZCZENIU
• Wełnianych dywanów i miękkich wykładzin
• Mebli z obiciem tapicerskim (kanap, foteli, itp.)

PO CO POŻYCZAĆ MASZYNĘ I TRACIĆ CAŁY
DZIEŃ KIEDY NASZA FIRMA WYCZYŚCI LIVING,
DINNING, HALL ZA \$45.00?

Kingsway Meat Products and Delicatessen Co.

Hubert Węsierski, Ivan Grgić
2342 Bloor St. W., Toronto
Tel. 762-5365

Ponad 100 gatunków wyrobów wędliniarskich własnej
produkcji, wyrabianych przez wysoko wykwalifikowanych
polskich rzeźników według tradycyjnych polskich
receptur

CENY KONKURENCYJNE

DWA DOBRZE ZAOPATRZONE SKLEPY MIĘSNE
W KITCHENER

WALESA'S MEATS & DELI

331 B King St. W., Kitchener, 741 - 5383
270 Bleams Rd., Kitchener, 893 - 6666
Pieczywo, wędliny, sery, słodczyce, czcety,
świeże mięso. Można zamówić 1/2 krowy lub świni.



EUROMEX INC.

IMPORTATION - DISTRIBUTION - SERVICE

WSZELKIE MASZYNY PIEKARSKIE,
CUKIERNICZE I RESTAURACYJNE
NOWE I UŻYWANE.
SPRZEDAŻ NA DOGODNYCH WARUNKACH.
URZĄDZENIA KOMPLETNE DLA
ZAKŁADÓW GASTRONOMICZNYCH.

ZADZWOŃ DZISIAJ PO LISTĘ URZĄDZEŃ

TEL. (514) 522-6992, TELEX 05560344
PIOTR SOWA

SPECIAL - MASZYNA DO KROJENIA CHLEBA

ADWOKACI

MALICKI and MALICKI
Marek S. Malicki
Adwokat

3020 Kirwin Ave. Mississauga, L5A 2K6
TEL. 279 - 6250

Załatwia sprawy:
- kupna i sprzedaży nieruchomości - hipoteki - sporne sprawy
matrymonialne - testamenty (ostatnie wole) - spadki

Czwartki 6 - 9 pm.

226 Roncesvalles Ave. Toronto



... przychodzi z pomocą
każdemu,
kto ma problemy
z prawem karnym
Auto - 580-6445

adwokat

KRZYSZTOF PREOBRĄŻŃSKI

dom (24 g.): 537-8842 praca: 964-1717
fax: (416) 964-0823

Adres kancelarii adwokackiej:

99 CHARLES STREET, E. TORONTO, ONT. M4Y 1V2

CHIN

RADIO/TV INTERNATIONAL

Polski Program Radiowy

ECHO OJCZYŹNY

prowadzony przez Krystynę Piotrowską
dla Polonii i o Polonii.

- ★ Wiadomości z Polski
- ★ Informacje o życiu i działalności środowiska polonijnego w Toronto, Kanadzie i na całym świecie
- ★ Wywiady z politykami, ludźmi nauki i rozrywki
- ★ Muzyka i piosenka
- ★ Koncert życzeń

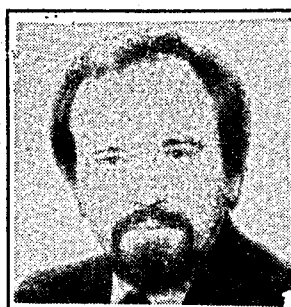
Od poniedziałku do piątku na fali FM 100.7
od godz. 10:30 do 11:30 rano, w sobotę
magazyn muzyczno-rozrywkowy na fali
CHIN AM 1540 stereo od godz. 22:00-23:00

RE/MAX

Professionals INC

NIERUCHOMOŚCI

- SPRZEDAŻ
- KUPNO
- FINANSOWANIE
- INWESTYCJE


ALEKSANDER OKOŁO-KULAK

ASSOCIATE BROKER

TEL. 232-9000 dom: 626-0532

**UDZIELI FACHOWEJ I RZETELNEJ PORADY
WE WSZELKICH SPRAWACH ZWIĄZANYCH
Z KUPNEM I SPRZEDAŻĄ DOMÓW**


**DANUTA
MAJEWSKA**

Sales Representative

Kupno - Sprzedaż

**Bezpłatna porada i wycena domów
D z w o ñ**

biuro: 457-5800 całą dobę

BRAMPTON - \$339,900. Przestronny 4-sypialniowy dom z podwójnym garażem na dużej działce. Luksusowo wykończony. Parkiet w całym domu. Kuchnia, przedsionek i 3 łazienki wyłożone kafelkami ceramicznymi. Jedna z łazienek zawiera dużą owalną wannę, osobny prysznic oraz bidet. Zamknięcie transakcji w marcu 1990 roku.

ROYAL LEPAGE REAL ESTATE SERVICES LTD, REALTOR

"LEX-SERVICE"
Zespół adwokatów

oferuje obsługę prawną, organizacyjną i finansową
w zakresie:

- powoływania, rejestracji i prowadzenia spółek akcyjnych i z o.o.
- porad prawnych, finansowych i podatkowych dla przedsiębiorstw, spółek i osób prywatnych
- pośrednictwa w obrocie prawnym nieruchomościami i skomplikowanych

Prezes TADEUSZ STAŃSKI
TEL. (48-22) 635-6059

00-248 Warszawa, ul. Schillera 6

Homelife
Realty Associates
TEL. 897-9555

Rzetelna pomoc przy kupnie,
sprzedaży i finansowaniu
nieruchomości


ANNA KRYSIAK
TEL. dom 858-0129

Mississauga - Meadowdale - elegancki, nowoczesny townhouse położony w małym pięknym kompleksie otoczonym parkiem. 3 sypialnie, 2 łazienki, bardzo duża kuchnia, family room z wyjściem na obszerne patio, 2 balkony, garaż. Cena \$ 181.900
Brampton - nowe luksusowe condominium: 3 sypialnie plus solarium i balkon (1600 sq.ft.), 2 pełne łazienki (marmurowe kafle). 24 godziny security. Cena \$173.900.



SPRZEDAŻ • KUPNO • WYCENA
FINANSOWANIE NIERUCHOMOŚCI

BEZPŁATNE PORADY FINANSOWE
POSZUKUJĘ DOMÓW NA SPRZEDAŻ

**HENRY
A. RASTON**
Biuro: 588-8950 Dom: 767-4022

1600 Bloor St.W., Toronto, Ont. M6P 1A7



METRO TORONTO
Sprzedaż-kupno, wyjątkowe
domów, interesów
i apartamentów.

Solidna i fachowa pomoc w
zatrudnianiu formalności
prawnych i finansowych

**Kamil
KOWALCZYK**
Tel. biuro: 536-5000
dom: 247-2658

- 72 Runnymede Rd. - legalny duplex posiadający 2 apart. 3-sypialniowe oraz basement który w przyszłości może służyć jako 2-sypialniowe mieszkanie. Cena \$495,000.
- Lakeshore/Dixie Rd. - wspaniała okazja dla kierowcy dużego trucka. Parking na miejscu, działka 50x150, 4 sypialnie, a także 3-sypialniowy apartament w piwnicy z osobnym wejściem. Rewelacyjna cena \$286,000. OKAZJA!
- Prince Edward/Beery Rd. - elegancki bungalow na dużej działce za \$440,000, wykończona piwnica, znakomita ulica, na której znajdują się domy po \$700, 800 tys.
- Royal York Rd./Queensway - 18-letni dom o powierzchni 3600 sq feet do natychmiastowej sprzedaży. Cena \$369,000.
- 15 La Rose Ave. - 2-sypialniowe condo. TYLKO \$179,000.
- Tedwin/Queensway - bardzo ładna pokójka, cena \$234,000.
- Kipling/Lakeshore Blv. - nowe luksusowe 1-sypialniowe apartamenty do wynajęcia natychmiast w cenie od \$780 do \$850 miesięcznie. Uwaga - pozostało tylko 5 mieszkań.

**NAJNIŻSZE CENY TOWARÓW
DO POLSKI**

Dostawy w cyklu 7-dniowym. 10 grudnia 89 r. ostatni transport w tym roku. Zamówienie min. 5 kg. Ceny ważne do końca 89 r.

Ilość	Nazwa towaru	Cena CD \$	Razem
..... x 1 kg	Cytryny	2.40 =	.....
..... x 1 kg	Pomarańcze	2.40 =	.....
..... x 1 kg	Banany	3.00 =	.....
..... x 1 kg	Mandarynki	2.50 =	.....
..... x 100 g	Czekolada gorzka	0.80 =	.....
..... x 100 g	Czekolada mleczna	0.90 =	.....
..... x 100 g	Czekolada orzechowa	0.80 =	.....
..... x 400 g	Bomboniera	3.70 =	.....
..... x 300 g	Cukierki witaminowe	3.10 =	.....
..... x 500 g	Ciasteczka maślane	3.50 =	.....
..... x 1 op	Guma do żucia (60 g)	0.70 =	.....
..... x 250 g	Kawa ziarnista brazylijska	2.20 =	.....
..... x 1 kg	Kawa ziarnista brazylijska	6.20 =	.....
..... x 3 kg	Kawa ziarnista brazylijska	17.00 =	.....
..... x 5 kg	Kawa ziarnista brazylijska	25.00 =	.....
..... x 100 g	Herbata cejlońska	1.10 =	.....
..... x 1 kg	Herbata cejlońska	9.00 =	.....
..... x 25 szt.	Herbata ekspresowa norm.	1.10 =	.....
..... x 25 szt.	Herbata ekspresowa różana	1.10 =	.....
..... x 400 g	Herbata instant cytrynowa	2.20 =	.....
..... x 800 g	Czekolada w proszku	4.20 =	.....
..... x 250 g	Kakao	1.80 =	.....
..... x 200 g	Rodzynki kalifor.	1.10 =	.....
..... x 200 g	Migdały kalifor.	2.10 =	.....
..... x 200 g	Wiórki kokosowe	1.40 =	.....
..... x 400 g	Pasta czekl. orzech.	2.40 =	.....
..... x 500 g	Margaryna mleczna słonecz.	1.90 =	.....
..... x 1 l	Olej jadalny roślinny	5.20 =	.....
..... x 500 g	Ryż (USA)	1.90 =	.....
..... x 400 g	Mąka kartoflana	1.60 =	.....
..... x 3 op	Budyń czekol. i waniliowy	1.20 =	.....
..... x 1 zest.	Środki do pieczenia	2.50 =	.....
(10 op. cukr. wan., 6 op. proszku, 12 op. żelatyny, 3 op. drożdży)			
..... x 1 kg	Mąka	1.30 =	.....
..... x 5 kg	Mąka	5.50 =	.....
..... x 1 kg	Cukier	1.30 =	.....
..... x 5 kg	Cukier	5.80 =	.....
..... x 500 g	Pieprz czarny	5.00 =	.....
..... x 100 g	Sardynki w oleju	1.00 =	.....
..... x 200 g	Śledzie w pomidorach	1.30 =	.....
..... x 200 g	Ser żółty krojony	1.80 =	.....
..... x 1 kg	Kabanosy	9.00 =	.....
..... x 1 kg	Krakowska	9.00 =	.....
..... x 1 kg	Frankfurterki	9.00 =	.....
..... x 1 kg	Szynka gotowana	10.00 =	.....
..... x 450 g	Szynka w puszcze	4.40 =	.....
..... x 340 g	Szynka mielona	2.20 =	.....
..... x 100 g	Mydło Fa/Palmolive/Lux	1.20 =	.....
..... x 3 kg	Proszek do prania	12.50 =	.....
Razem:			

Ubezpieczenie i dostawa paczki:

BEZ OPŁAT w Kanadzie i w Polsce.

Załączam Cheque lub Money Order na sumę ogółem CDS

NADAWCA: tel.:

ODBIORCA: tel.:

Zlecenia przyjmuje: **COPYA-TRADE,**
291 Lois Crescent, TIMMINS, Ont. P4P-1G6

TEL. 705-268-6875 (po 6 pm); TEL. 416-252-1807 (po 6 pm);
FAX 705-268-9181 (bez przerwy).

Artykuły przemysłowe i lekarstwa możesz też zamówić u nas.

UWAGA
Polonia w Toronto i okolicy
POLISH ALLIANCE (TORONTO)

CREDIT UNION LTD.
2150 Bloor St. W.

(wejście od wschodniej strony budynku)

Tel. 762-9523


otwarta

CODZIENNIE od 10 do 2.30 po poł. i od 7.30 do 9 wieczór
WTORKI tylko od 10 do 2.30 po poł.
oraz SOBOTY od 10 do 12.30

Konta depozytowe...	8 1/4% rocznie
Specjalne konta depozytowe...	7 3/4% rocznie
(minimalny depozyt \$ 5,000 oprocentowany na każdy dzień depozytu)	
3-miesięczne certyfikaty...	8 3/4% rocznie
3-miesięczne certyfikaty (min. \$ 50,000)...	9 1/2% rocznie
6-miesięczne certyfikaty...	10 1/4% rocznie
6-miesięczne certyfikaty (min. \$ 50,000)...	10 1/2% rocznie
1-letnie certyfikaty...	10 1/4% rocznie
1-letnie certyfikaty (min. \$ 50,000)...	10 1/2% rocznie
3-letnie certyfikaty...	10 1/4% rocznie
3-letnie Non-redeemable...	10 1/3% rocznie
3-letnie certyfikaty (min. \$ 50,000)...	10 1/2% rocznie
R.R.S.P.	
Demand Deposit...	11% rocznie
1-letnie Term Deposit (min. \$ 10,000) ...	10 1/2% rocznie
3-letnie Term Deposit (min. \$ 10,000) ...	10 1/2% rocznie
R.R.I.F.	11% rocznie
Pożyczki personalne...	16 3/4% rocznie
Pożyczki hipoteczne...	12 3/4% rocznie
(\$ 50,000 ubezpieczone na życie)	
Line of Credit	17 1/4% rocznie
OHOSP	11% rocznie

BEZPŁATNE PERSONALNE KONTA CZEKOWE

Członkostwo w jakiegokolwiek organizacji polonijnej nie jest
warunkiem członkostwa w naszej Credit Union

**POL-ART DISTRIBUTION
CENTRE**

c/o EVERYTHING VIDEO

925 Rathburn Rd. E.

MISSISSAUGA, ONTARIO, L4W 4B7

(416) 848-1020

FAX (416) 848-4296

WYŁĄCZNY PRZEDSTAWICIEL FIRMY CONTAL INT-INC.
W KANADZIE OFERUJE BOGATY WYBÓR KASET VIDEO
Z NAGRANIAMI POLSKICH FILMÓW, KABARETÓW
ORAZ SPEKTAKLI TEATRALNYCH.

PONAD 100 TYTUŁÓW, DOSKONAŁA JAKOŚĆ TECHNICZNA,
ATRAKCYJNE OKŁADKI SĄ NIEZBĘDNYM ARTYKUŁEM
W KAŻDEJ WYPOŻYCZALNI VIDEO

LUB ZNAKOMITYM PREZENTEM NA KAŻDĄ OKAZJĘ
ZAINTERESOWANYM WYSYŁAMY BEZPŁATNY KATALOG

ENERGICZNA, dokładnie posprząta mieszkanie, dom, najchętniej w okolicach High Parku. TEL. 756-4154

MEŃCZYNA w średnim wieku przyjmie każdą pracę. TEL. 279-8018

MŁODY mężczyzna oczekujący na pobyty stały szuka pracy. TEL. 467-792

POTRZEBNA osoba lub osoby posiadające znajomość i doświadczenie fotografii barwnej. Proszę zgłaszać się osobiście, 3043 Lakeshore Blvd. W., Toronto, Ont.

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem we własnym domu. Oakwood/St. Claire. TEL. 656-8361

OBYWATELKA kanadyjska, zamieszkała na stałe w Sopocie, podejmie współpracę lub spółkę z firmą polonijną lub indywidualnym inwestorem. Posiadam samochód i telefon. Proszę dzwonić w Toronto po godz. 7 wiecz. TEL. 534-3982

DRYWALL i inne roboty remontowe z doświadczeniem kanadyjskim wykonuję. TEL. 391-0638

SAMOTNY mężczyzna 65 lat z synem 32 lata poszukuje pomocy domowej w średnim wieku w luksusowym czystym domu z zamieszkaniami. Pranie, gotowanie, drobne sprzątanie. TEL. 630-7797

POSZUKUJĘ pracy. Bawienie dzieci lub sprzątanie. TEL. 431-3474

MŁODA dziewczyna, umiejąca szyc, lubiąca także dzieci poszukuje pracy. TEL. 588-4416

POTRZEBNA kobieta w średnim wieku, pracowita, znająca trochę angielski do pomocy w domu. Sprzątanie, opieka nad dziećmi w wieku 9, 8, 5 lat. Samodzielny pokój, przysiężnik, wyżywienie, 2 dni wolne. \$125 na tydzień. Proszę dzwonić wieczorem lub zostawić wiadomość. TEL. 731-2177 lub 665-9676 p. Millerowa

OD 15 grudnia potrzebny kucharz do domu starców. Gotowanie dla ok. 40 osób. 8 dol. na godz. SIN i podstawowy angielski. TEL. 225-7332 Karina

POSZUKUJĘ pracy w budownictwie. Mam 10-letnie doświadczenie, SIN i jestem na pobycie stałym. TEL. 259-7423 Zbyszek

ZAOPIEKUJĘ się dziećmi lub osobą starszą w weekendy. TEL. 226-4037

JUBILER poszukuje pracy. TEL. 431-3096

DOŚWIADCZONY tokarz z pobytem stałym poszukuje pracy. TEL. 431-3096

NIANIA zaopiekuję się małym dzieckiem w swoim domu z ogrodem tuż przy sklepie metra High Park. TEL. 766-2966

STOCZNIA jachtowa potrzebuje 50 pracowników o różnych kwalifikacjach (mechanicy, cieśle, elektrycy, lakiernicy). Stała praca. TEL. 240-9558

MEŃCZYNA poszukuje stałej pracy pod dachem. TEL. 465-7260 wiecz.

MŁODA dziewczyna poszukuje pracy. TEL. 465-7260

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem u siebie w domu w Mississauga. TEL. 278-7940

TOKARZ, ślusarz maszynowy, spawacz, mechanik rowerowy, z doświadczeniem z Polski podejmie pracę w zawodzie lub każdą inną. TEL. 241-6131

POSZUKUJĘ jakiegokolwiek pracy, najchętniej z zamieszkaniami. TEL. 886-9687

KOBIETA, lat 35, przyjmie sprzątanie. TEL. 223-6550 po godz. 18

NOWO przybyły z samochodem podejmie każdą pracę w okolicy Etobicoke i Mississauga. TEL. 625-5564

LEKARZ DENTYSTA poszukuje pacjenta na egzamin, potrzebującego kilku plomb. TEL. 767-8038

DOROTA, lat 26, technik farmacji poszukuje pracy. TEL. 253-5125

HOUSEKEEPER baby sitter needed for 2 kids live in. Must love children, 6 days a week, \$600 per month. TEL. 366-0937 10 am - 8 pm

POTRZEBNA osoba do prowadzenia domu, okolica Stonsville. Podstawowy angielski mile widziany, Urszula. TEL. 640-4094

PRZYJMĘ sprzątanie. TEL. 621-0951

NOWO przybyły, 26 lat, ze stałym pobytem technik, mechanik, kierowca, zna hiszpański, trochę angielski. TEL. 569-7615

POTRZEBNA dochodząca pomoc. Raz na dwa tygodnie. Sprzątanie małego apartamentu. Okolica Willowdale/Bayview. TEL. 229-0605

MEŃCZYNA w średnim wieku oczekująca na pobyty stały podejmie każdą pracę. TEL. 438-7902 Józef

POTRZEBNA osoba do prowadzenia domu, okolica Stonsville. Podstawowy angielski mile widziany, Urszula. TEL. 640-4094

PRZYJMĘ pracę chałupniczą pozaszyciem i robeniem na drutach. TEL. 633-2567

DOCHODZĄCA pani do opieki nad dziećmi potrzebna. Okolica Bloor i Dixie. TEL. 625-6175

STARSA pani zaopiekuję się dzieckiem u siebie w domu, okolica Bloor/Islington. TEL. 239-2135

ZATRUDNIĘ murarzy oraz pomocników z kanadyjskim doświadczeniem. TEL. 266-5325

WANTED younge couple in their mid twenties to work as assistance Superintendant in a highrise of 200 apartments. Must be hardworking and have working knowledge of spoken English. Good pay + rent free apartment. TEL. 479-2729

KOBIETA oczekująca na pobyty stały podejmie każdą pracę. TEL. 949-1068

MEŃCZYNA w średnim wieku podejmie chętnie jakiegokolwiek pracę. TEL. 439-0439

POTRZEBNY kierowca kat. D. Możliwość przejścia ciężarówką z kontraktem. TEL. 247-9192 cały dzień

STARSA kulturalna pani zaopiekuję się dzieckiem. Scarborough/Lawrence. TEL. 439-0439

PODEJMĘ pracę jak opieka nad dziećmi, starszymi osobami lub sprzątanie. Prosić Barbarę. Etobicoke, TEL. 748-8826

PRZYJMIEMY prace zleczone z wyjątkiem szycia do wykonania w domu. Posiadamy SIN. Ela i Andrzej, TEL. 251-0763

ZAOPIEKUJĘ się mieszkaniem, zwierzętami podczas weekendu świątecznego, oraz mogę wykonać malowanie i uszczelnianie okien, mały remont w mieszkaniu lub posesji. TEL. 447-1753

PIELĘGNIARKA, student medycyny przyjmie opiekę nad chorym lub zajęcie się sprzątaniem. TEL. 255-3205 po godz. 19

KWALIFIKOWANY OGRODNIK POTRZEBNY od zaraz. TEL. 588-5060

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem u siebie w domu. TEL. 321-0450

POTRZEBNA dochodząca opiekunka do 5-letniego dziecka w Mississauga, okolica Cawthra Rd. i Dundas. TEL. 279-8591

DO PODAWANIA do stołu w domu starców, okolica St. Claire/O'Connors, potrzebna osoba, \$7.00 na godz. SIN i angielski. TEL. 225-7332 prosić Karinę

ZATRUDNIMY sekretarkę z biegłą znajomością angielskiego i umiejętnością pisaną na maszynie, SIN wymagany, benefity, okolica Dixie/Eglinton. TEL. 279-6133

POTRZEBNA dochodząca opiekunka do 5-letniego dziecka w Mississauga, okolica Cawthra Rd. i Dundas. TEL. 279-8591

DO PODAWANIA do stołu w domu starców, okolica St. Claire/O'Connors, potrzebna osoba, \$7.00 na godz. SIN i angielski. TEL. 225-7332 prosić Karinę

ZATRUDNIMY sekretarkę z biegłą znajomością angielskiego i umiejętnością pisaną na maszynie, SIN wymagany, benefity, okolica Dixie/Eglinton. TEL. 279-6133

POSZUKUJĘ jakiegokolwiek pracy, najchętniej z zamieszkaniami. TEL. 886-9687

POSZUKUJĘ jakiegokolwiek pracy, najchętniej z zamieszkaniami. TEL. 886-9687

POTRZEBNA kobieta do opieki nad 68-letnią kobietą z zamieszkaniami na miejscu. Pensja 400 dol. TEL. 630-7797

POTRZEBNY frezer nazięzdzowy. Minimum 5 lat praktyki. Dzwonić od 16 do 18. TEL. 792-0969

PODEJMĘ się prac remontowych, malowania, układania płyt gipsowych, sufitów. Tanio. Hamilton, TEL. 561-3492

ELEKTRONIK znający programowanie obrabiarek sterowanych numerycznie, oczekujący na pobyty stały podejmie każdą pracę. TEL. 439-7142

KOBIETA w średnim wieku podejmie, pracę opieki nad dziećmi u siebie w domu, okolice Albion (Dixdale) lub dochodząc. TEL. 743-0886

38-LETNI tokarz, frezer, mechanik nowo przybyły z Polski podejmie każdą pracę. TEL. 763-4036 Jurek

MŁODY mężczyzna oczekujący na pobyty stały podejmie każdą pracę, podstawowy angielski. TEL. 242-5205 Marek

PRZYJMĘ pracę. Opieka nad dzieckiem, mam lat 54. TEL. 255-4931

KREŚLARKA z Polski z długoletnią praktyką podejmie pracę. TEL. 253-1509

SPAWACZ, ślusarz oczekujący na pobyty stały poszukuje pracy. TEL. 569-0873 prosić Kazika

ZAOPIEKUJĘ się dzieckiem w swoim domu. Okolica High Park. TEL. 763-5350

ELEKTRYK, przybyły z Polski poszukuje jakiegokolwiek pracy. TEL. 630-2380 prosić Mariana

MŁODY mężczyzna poszukuje jakiegokolwiek pracy. TEL. 769-2659

NOWO przybyły z własnym samochodem poszukuje jakiegokolwiek pracy. TEL. 447-4681

POSZUKUJĘ MASAŻYSTKI ze znajomością języka angielskiego, z doświadczeniem klinicznym, SIN, do nowo otwartej kliniki w Scarborough. TEL. 287-1429

KOBIETA lat 28, oczekująca na pobyty stały, nauczycielka i technik plastyk, umiejąca szyc, poszukuje pracy. Najchętniej w okolicy Dufferin/King. TEL. 332-8620

PRACA dla kobiet i mężczyzn jako dystrybutorzy. TEL. 431-7195 Helen

MŁODY mężczyzna posiadający prawo jazdy i samochód, poszukuje pracy w godzinach popołudniowych i nocnych. TEL. 763-4241

MŁODA dziewczyna poszukuje pracy. TEL. 239-5194

MEŃCZYNA w średnim wieku poszukuje jakiegokolwiek pracy. TEL. 234-8230

DWÓCH mężczyzn oczekujących na pobyty stały podejmie każdą pracę lub osobno pracę. TEL. 259-0705 po 6 wiecz.

MŁODY mężczyzna, z zawodu hydraulik i spawacz elektryczny, posiadający pobyty stały, poszukuje pracy w swoim zawodzie lub jakiegokolwiek innej. TEL. 767-1938

PODEJMĘ każdą pracę w weekendy. TEL. 453-2633

DOCHODZĄCA pani do pomocy przy dzieckach potrzebna w Brampton. TEL. 453-0818

MALARZ i hydraulik z praktyką kanadyjską poszukuje stałej pracy. TEL. 533-5473 po godz. 21

POTRZEBUJESZ wykończyć basement, pomalować swój dom, mieszkanie - zadzwoń 325-1044 HAMILTON

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

DWÓCH młodych emigrantów z Polski oczekujących na pobyty stały podejmie prace remontowe lub inne. TEL. 767-1938, proszę dzwonić wieczorem.

DWÓCH solidnych doświadczonych mężczyzn - mechanik i introligator, bez nalożów, oczekujących na pobyty stały, poszukuje pracy. TEL. 766-7822

MOŻESZ zarobić 250 dol. na dzień pracując w domu, nie jest wymagane doświadczenie. Po wyczerpującej informacji JANEK EO 229, Argyle Str. # 807 Ottawa, K2P 2J1. Proszę załączyć 1 dolara i zaadresowaną kopertę ze znacznikiem.

ELEKTRYK lat 27 oczekujący na pobyty stały, w Polsce wykonujący zawód jako rzemieślnik, poszukuje pracy w zawodzie. Posiadam umiejętności i uprawnienia (polskie) do wykonywania i pomiaru instalacji w budynkach, a także znajomość automatyki przekładnikowej. TEL. 252-8594 Wiesiek

DONUT Shop is looking for part time help. Little English is required. TEL. 599-0684

POTRZEBNA dochodząca pani, ze znajomością gotowania, do prowadzenia domu dla trzech dorosłych osób. Okolica Spadina i College. Dzwonić po godz. 5 po poł. TEL. 925-8128

MŁODY, oczekujący na pobyty stały podejmie jakiegokolwiek pracę. TEL. 897-7632

LOOKING for nunny, housekeeper, two kids neborn, 16 month, live in or live out, Marilize - 889-1428, Tikwa - 886-0084

WE are looking live in housekeeper baby-sitter. TEL. 886-8841, 5 - 11 pm

KOBIETA poszukuje pracy przy sprzątaniu. Dzwonić wiecz. TEL. 245-8084

NOWO przybyła Polka poszukuje pracy - francuski, rosyjski, angielski podstawowy. TEL. 539-0686

KOBIETA po 50 z referencjami szuka pracy od lutego, może być sprzątanie, gotowanie, opieka przy starszej osobie. TEL. 271-5924

MŁODY mężczyzna oczekujący na pobyty stały szuka pracy. TEL. 467-8792

POSZUKUJĘ przyjemnej, stałej pracy. TEL. 537-4707

MŁODA energiczna fachowo posprząta mieszkanie lub biuro. TEL. 438-0894

DWÓCH nowo przybyłych poszukuje pracy. TEL. 232-1326

DWÓCH młodych, energicznych mężczyzn podejmie każdą pracę. Również w weekendy. TEL. 533-5473 po 21.

MODELARZ szuka pracy. TEL. 822-3903

FACHOWIEC budowy i remontów jachtów szuka pracy. TEL. 822-3903

KOBIETA, lat 32, uczciwa, samodzielna, pedagog podejmie pracę. TEL. 391-0638 po godz. 21

MŁODY mężczyzna z kanadyjskim doświadczeniem w malowaniu, remontach i kładzeniu płyt gipsowych szuka pracy. TEL. 433-4521 Leszek

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

POSZUKIWANI DYSTRYBUTORZY do sprzedaży rewelacyjnego aparatu do zdjęć trójwymiarowych na dowolny etat. Materiały i pomoc zapewniona oraz dobre bonusy. Minimalne ryzyko. Prosić Jarka. TEL. 252-0277

RÓŻNE



PREZENT na gwiazdkę kotek redakcji w dobre ręce

6-tygodniowe, zdrowe, pogodne kocię, typu buras polipity. Dzwonić ECHO TEL. 747-6034

BIOENERGOTERAPEUTA bezpłatnie postawi diagnozę, wyleczy, przyniesie ulgę w cierpieniu. Toronto TEL. 398-7052

SPRZEDAŻ

NOWA japońska maszynę dziewiarską Brother okazjnie sprzedam. TEL. 766-2966

SPRZEDAM kuchnię i lodówkę w bardzo dobrym stanie + kuchnię gazową. Dzwonić proszę tylko od godz. 8 do 10 wieczorem. TEL. 255-8260

OKAZJA! SPRZEDAM pianino Balthur. Cena \$2200. TEL. 567-8327

SPRZEDAM nową kołdrę puchową, koc wełniany oraz dywany. TEL. 736-1687

MIESZKANIA

OKOLICA Don Mills i Steeles. DO WYNAJĘCIA apartament nieumeblowany typu studio w basemencie. Oddzielne wejście, parking, klimatyzacja. 550 dol. miesięcznie. TEL. 756-1381

ŁADNE, czyste pokoje z widokiem na jezioro do wynajęcia. TEL. 363-5805, 533-8256

SZUKAM pokoju w Streetville, w Mississauga lub w okolicy. TEL. 826-4887

PROSZĄ O SPONSOROWANIE

Wciąż napływają do nas listy z całego świata z prośbą o pomoc w znalezieniu sponsora, dzięki któremu tułający się rodacy mogliby wreszcie osiąść na stałe. Przekazujemy je naszym Czytelnikom ufając, iż nadal wspomagać będą ziomków ze Starego - ale jak przecież wciąż. Bliskiego Kraju.

• Libański narzeczony naszej rodaczki, Mohamad Abdallah, agent turystyczny, Wioletta Ostrowska, lat 20, technik transportu, c/o Pension Gunterburg, Haupt Str. 24, 5484 Gonnzrsdorf, West Germany

• Młode małżeństwo bez środków do życia, oczekujące dziecka, pełni energii i zapachu do pracy, znające dobrze j. angielski; zawody: górnik i ekonomistka. Adres: Elżbieta i Artur Sobczyk, Hotel Heidehof Linder Mauspfad 205, 5000 Koln 90, BRD

• Małżeństwo nauczycielki i mechanika samochodowego z czterema córkami: Maria i Zbigniew Bochenkiewicz, Poller Holzweg 10, 5000 Koln 91, BRD

• Narzeczeni Jolanta Fiszer, lat 19, mleczarka i Marek Nowicki, lat 26, technik elektromechanik, ich adres: 5000 Koln 90, Hotel Heidehof Linder Mauspfad 205, BRD

• Kuzynki (sprzedawczyni i fryzjerka), posiadające skromne fundusze na początek: niemal dwudziestolatki, Beata Sobkowiak Friedericusstr. 5 4400 Munster, West Germany i Katarzyna Tomczyk, Von Schonenbechring 184 4400 Munster West Germany.

Okazja dla łysiejących. Dzielę włos na czworo.

MISSISSAUGA pokój do wynajęcia od zaraz. TEL. 896-0435

NIEPALĄCY poszukuje pokoju w Mississauga. TEL. 569-0873 prosić Kazika

MIESZKANIE 2-sypialniowe oraz pokoje do wynajęcia od zaraz. Royal York/ Queensway. TEL. 391-2703

DO SPRZEDANIA lub WYNAJĘCIA piękne trzypokojowe mieszkanie w świetnej lokalizacji w Toronto. TEL. 326-7031

DO WYNAJĘCIA tani pokój przy Roncesvalles. Wiadomość wieczorem. TEL. 620-9194

DUŻY jasny pokój do wynajęcia z własną łazienką oraz używalnością kuchni. Okolica Albion i Islington. TEL. 748-2509

POKÓJ do wynajęcia. Okolica Squeré 1. TEL. 277-9595

SPOKOJNA, wykształcona dziewczyna szuka pokoju w apartamencie. TEL. 241-0011 prosić Romę

WYNAJMĘ pokój w Scarborough. Prosić Wojtkę. TEL. 281-1549

\$
UWAGA WŁAŚCICIELE DOMÓW

UNIKALNY SYSTEM OSZCZĘDNOŚCIOWY

(Publikacja w j. angielskim)

Wyjaśnia jak i dlaczego możecie Państwo zaoszczędzić na różnego rodzaju pożyczkach hipotecznych i innych pożyczkach długoterminowych (samochód, jacht, domek kempingowy, itp.).

Zawiera kompletne instrukcje, przykłady, tabele płatności i ich analizę, które zobrazują Państwu ogromne oszczędności rzędu kilkudziesięciu tysięcy dolarów i skrócenie o wiele lat czasu spłaty hipoteki.

Umożliwia uzyskanie komputerowego wydruku dostosowanego do aktualnej wielkości Waszej hipoteki, wykazującego dokładne oszczędności jakie możecie osiągnąć.

Nie wymaga zmiany pożyczkodawcy, warunków płatności, ponownego oszacowania nieruchomości, konsultacji, itp. Niezawodny, prosty system do samodzielnego zastosowania.

Satysfakcja gwarantowana lub zwrot gotówki.

Nie dostarczamy na P.O. Box, zamawiając prosimy podać dokładny adres (praca lub dom), imię, nazwisko, nr. tel.

Cena: \$31,45 + \$ 3,60 koszt wysyłki.

Montraco, 745 Pl. Fortier, Suite 709,
St. Laurent, Que. H4L 5A6

Gervais art & design

- portrety - pastel, olej
- perspektywy architektoniczne
- projekty obiektów, wnętrz, rozbudowy

GERWAZY PALUSZKIEWICZ Ph.D.
TEL. (416) 446 - 0068

**FANTASTYCZNY
APARAT FOTOGRAFICZNY
DO ZDJĘĆ TRÓJWYMIAROWYCH**

Niezwykły efekt: głębia, realizm, kolor widoczne gołym okiem przy zastosowaniu normalnego 35 mm filmu

- prostota w obsłudze - cena bardzo realna
- wspaniała okazja do zarobku na dowolny etat (komisowe + bonusy)

Potrzebni dystrybutorzy od zaraz.
TEL. (416) 252-0277

Toronto
Tel.: 532-3794



SAVE-O-WAY

PARCEL SERVICE

DLA WYGODY
KLIENTÓW
OTWIERA

NOWE BIURO

MISSISSAUGA 720 BURNHAMPTON RD WEST

TEL : 896-2832 FAX : 278 -5993

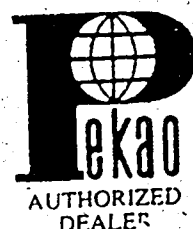
GODZINY OTWARCIA

PON. - PIĄTEK : 11 - 19 • • SOBOTA : 10 - 16

• jesteśmy autoryzowanym delem PEKAO

- wysyłamy pieniądze na konta • owoce cytrusowe • lekarstwa,
- paczki żywnościowe • samochody • maszyny rolnicze •
- sprzedajemy bilety lotnicze • chartery do Polski •

PACZKI MORSKIE (jako jedyni
w Kanadzie wysyłamy raz
w tygodniu kontener do Polski)
PACZKI LOTNICZE
(2 razy w tygodniu)

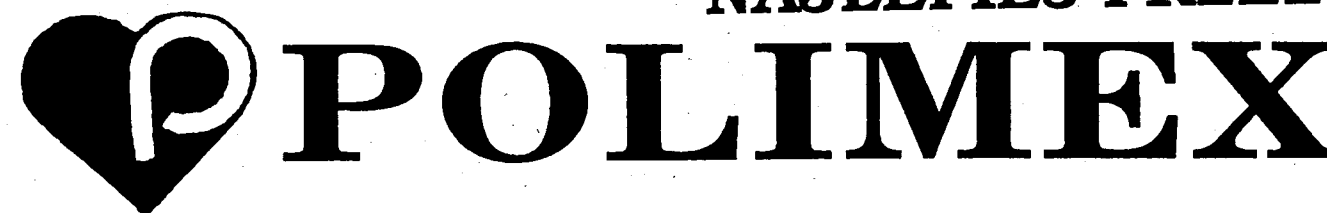


AUTHORIZED
DEALER

• załatwiamy zaproszenia
i ubezpieczenia dla
odwiedzających Kanadę
• kupony Orbisu •
słoneczne wakacje
w ciepłych krajach
331 Roncesvalles Ave.

PACZKI DO POLSKI

NAJLEPIEJ PRZEZ



215 RONCESVALLES AVE, TORONTO, ONT.

TEL 537-7914

7370 BRAMALEA RD. UNIT 10, MISSISSAUGA, ONT

TEL 677-4527

PACZKI MORSKIE • PACZKI LOTNICZE



AUTHORIZED
DEALER

- OWOCE CYTRUSOWE □ PRZEKAZY NA KONTA □ WĘGIEL
- GOTÓWKA DO RĄK □ PACZKI ŻYWNOŚCIOWE □ SAMOCHODY
- MASZYNY ROLNICZE □ SPRZĘT GOSPODARSTWA DOMOWEGO

ODBIERAMY PACZKI Z DOMÓW

UWAGA BRAMPTON I OKOLICE

lokalny przedstawiciel

POLIMEX

VIDEO-POL

51 MC MURCHY AVE. S.

BRAMPTON, ONT. tel 796-0175

ŚWIĘTA JUŻ BLISKO!